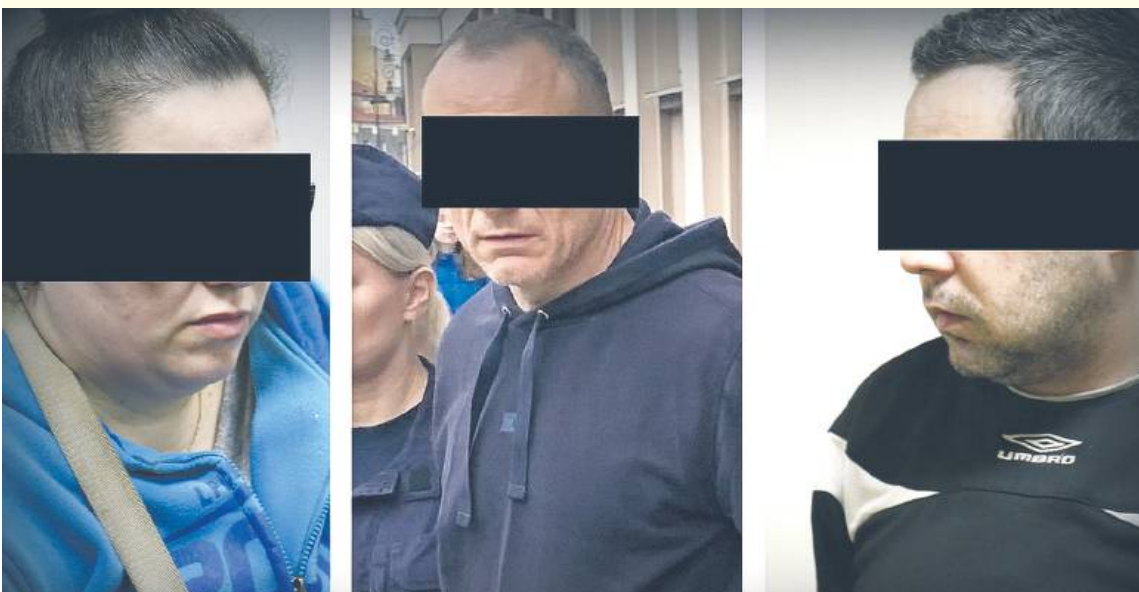


Śledczy dobrze wiedzą

Policja przesłuchuje członków zarządu powiatu chełmskiego. Co wyjdzie z cichej inwestycji?

Policja zatrzymała „słupa”
Oszuści
podszywają się
pod miejską spółkę

Rodzinny seksbiznes



Śląska Biesiada w Chełmie! 27.01.2023
GODZ: 19:00
Chełmski Dom Kultury

GRUPA FEST
GWIAZDY TELEWIZJI TVS

PAWEŁ POŁÓK
KABARET ŚLĄSKI

Bilety: Chełmski Dom Kultury
Plac Tysiąclecia
Państwa Polskiego 1
22-100 Chełm
chdk.chełm.pl
kup bilecik

GOŚĆ SPECJALNY
„AKCENT”
ZENEK MARTYNIUK

Rozerwało im samochód

„Gorące pozdrowienia dla starosty i wójta. Droga jak malowana”

PRZYJAZNY
SKŁAD OPAŁU
Chełm, ul. Podgórze 36
tel. 887 50 51 50
ODSIEWANY PRZED ZAŁADUNKIEM
WĘGIEL niskie ceny!
Nowość PELLET
MOŻLIWOŚĆ ZAPŁATY KARTĄ
TRANSPORT - RATY - WOKOWANIE

SKŁAD OPAŁU
Chełm, ul. Piwna 1 (plac Browaru)
609 393 770
WĘGIEL ŚLĄSKI
I IMPORTOWANY
PELLET - PROMOCJA
TRANSPORT - RATY - WOKOWANIE

LOMBARD
placimynajwiecej.pl
CZYNNE PON.-SOB. 8.00 - 21.00

- zastawy
- skup
- sprzedaż
- złoto
- srebro
- RTV
- AGD
- rowery

Gotówka pod zastaw
auta - motocykla - skuter

Chełm, ul. Lwowska 34a, tel. 667-202-727
www.placimynajwiecej.pl



STACJA KONTROLI POJAZDÓW
Chełm, Aleja 3 Maja 18a
obok Kauflandu
tel. 887 888 884, 82 56 56 836

WĘGIEL LUZEM I WOKOWANY
w ofercie:
PEŁNY ASORTYMENT WĘGLA PELLET DRZEWNY
Bezpłatny dowóz powyżej 1 tony (do 20km)
skład opału BORYS
Chełm, ul. Kolejowa 45A
tel. 82/ 565 59 23, 500 089 196

OKRĘGOWA STACJA KONTROLI POJAZDÓW „DAPEX”
DAPEX
- badania techniczne
- przeglądy rejestracyjne
- wszystkich rodzajów pojazdów
- serwis tachografów cyfrowych
Zapraszamy pn.-pt. 7-20, sob. 7-15
Chełm, ul. Rampa Brzeska 25
tel. 082 564 36 59 www.dapex.pl

22-151 Janów, Mickiewicza 87
SKŁAD OPAŁU
PŁATNOŚĆ KARTĄ, RATY NA DOWÓD
WĘGIEL LUZEM I WOKOWANY, PRZESIANY
I PRZESORTOWANY PRZED ZAŁADUNKIEM,
USŁUGA ROZŁADUNKU, TRANSPORT
f skład opału janów www.wegielchełm.pl
691-88-82-88
ORZECH, GROSZEK, KOSTKA, EKOGRZEK, PELLET, MIAŁ, BRYKIET TORFOWY
KUPIJ BEZ WYCHODZENIA Z DOMU

SKUP SAMOCHODÓW
Gotówka od ręki
Chełm ul. Chemiczna 118
505 379 192

Beta-Prim
DOSTAWY GAZU
Zamów GAZ
82 565 42 43;
82 565 02 11
* dostawa do domu GRATIS
www.betaprim.pl CZYNNE CODZIENNIE

Uwaga!!!
Co 6 butla
50 % taniej
100 zł

Żegnamy Cię, Julek!

5 listopada 2022 r. po długiej chorobie zmarł w wieku 74 lat Julian Adamczewski, wieloletni i jeden z najbardziej zasłużonych działaczy Oddziału PTTK im. Kazimierza Janczykowskiego w Chełmie.



Z organizacją związany był od 1962 r., kiedy jako uczeń uczestniczył w III Rajdzie po Ziemi Chełmskiej (przekształconym z czasem w Rajd Jesienny). Członkiem PTTK został 1 stycznia 1964 r. i bardzo szybko zaangażował się w działalność turystyczno-krajoznawczą. Był jednym z pierwszych przodowników turystyki pieszej w Chełmie (nr legitymacji 975). Już w 1972 r. został członkiem Zarządu Oddziału. W kolejnych latach pełnił obowiązki skarbnika ZO (w latach 1976-1979) i sekretarza ZO (w latach 1981-1985). W latach 1979-1989 kierował biurem Oddziału. W 1994 r. objął funkcję prezesa Oddziałowej Komisji Rewizyjnej, którą pełnił przez blisko trzydzieści lat, do ostatniego Walnego Zjazdu Oddziału, który miał miejsce 14 września 2022 r. Posiadał uprawnienia przodownika turystyki pieszej, był przodownikiem turystyki

kolarskiej, przewodnikiem terenowym i pilotem wycieczek, organizatorem turystyki, społecznym opiekunem zabytków i przyrody. Współtworzył i organizował liczne oddziałowe imprezy turystyczne oraz był członkiem referatów weryfikacyjnych Odznaki Turystyki Pieszej, Odznaki Krajoznawczej Województwa Chełmskiego i Odznaki Krajoznawczej „Znam Chełm”. Uczestniczył w szkoleniach kadry programowej towarzystwa jako wykładowca na kursach przodowników turystyki pieszej, organizatorów turystyki i przewodników terenowych. Był jednym

z organizatorów trasy turystycznej w Chełmskich Podziemiach Kredowych, przez wiele lat obsługiwanych przez przewodników PTTK. Dla wielu działaczy i członków PTTK, zarówno tych, którzy rozpoczynali swoją działalność w latach 70. i 80., jak również dla tych, którzy związali się z towarzystwem w latach 90. (jak piszący te słowa), Julek po prostu był zawsze. Towarzyszył nam praktycznie na każdej imprezie turystycznej oraz w codziennych pracach w Biurze Oddziału. Trudno było sobie wyobrazić, że nie uczestniczy w przygotowaniach do kolejnej imprezy. Zawsze pełen oddania i chętny do pomocy. Przyciągał swoim humorem i otwartością. Przez wiele lat prowadził rajdy, a w ostatnich latach jako kwatermistrz organizował ogniska dla uczestników imprez. Pozostawił po sobie mnóstwo malowniczych wspomnień. Na jednym z rajdów górskich przez kilka kilometrów niósł na plecach młodego turystę, którego mama zaopatrzyła w zbyt nowe buty (co zaowocowało poważnymi obtarciami stóp). Dzięki wieloletniej działalności w organizacji był skarbnicą wiedzy o Oddziale, zawsze skorym do wyjaśnienia wszelkich historycznych niuansów, związanych choćby z organizacją rajdów, przy-

gotowaniem odznaki i medali wydawanych przez Oddział. W Chełmie znało go wielu ludzi i zawsze był kojarzony z PTTK. Posiadał wiele odznaczeń turystycznych i państwowych, w tym Złotą Honorową Odznakę PTTK, Odznakę Honorową „Za Zasługi dla Turystyki”, Odznakę Honorową „Zasłużony dla Województwa Lubelskiego” i Złoty Krzyż Zasługi, przyznany w 2010 r. z okazji 100-lecia Oddziału. W 2014 r. otrzymał Odznakę „50 lat w PTTK”. Po raz ostatni uczestniczył w imprezie turystycznej w 2021 r. Był już bardzo chory. Przewodził jednak z nami trasę 59. Rajdu „Parasolowego” z Rejowca Fabrycznego do Pawłowa. 15 kwietnia 2022 r. uczestniczył także w uroczystości odsłonięcia tablicy pamiątkowej poświęconej Kazimierzowi Janczykowskiemu, którego znał osobiście. Niestety, ciężka choroba nie pozwoliła mu na dalszą działalność. Pożegnaliśmy Julka 10 listopada 2022 r. w trakcie Mszy św. w kościele pw. św. Matki Teresy z Kalkuty i na cmentarzu przy ul. Lwowskiej. Jego pogrzeb zgromadził wielu dawnych i obecnych działaczy Oddziału oraz przedstawicieli oddziałów PTTK z Lublina i Włodawy, a także członków Klubu Turystyki Pieszej „Krwinka” z Poniatowej.

Żegnamy Cię Julek!

Zawsze pozostaniesz w naszej pamięci i sercach.

Z turystycznym pozdrowieniem. Bywaj!

Zbigniew Lubaszewski

Prezes Zarządu Oddziału PTTK im. Kazimierza Janczykowskiego w Chełmie

Tragedia na światłach

Dramatyczne wydarzenia rozegrały się w sobotnie popołudnie (19 listopada) przed oznakowanym przejściem dla pieszych przy al. Żołnierzy I AWP (tuż obok „Misia”). Postronne osoby zwróciły uwagę na jednego z kierowców, oczekujących na zmianę światła. Mężczyzna nie wykazywał oznak życia. Kierowca autobusu CLA wybił szybę w pojeździe i wyciągnął nieprzytomnego. Świadkowie przystąpili do udzielania mu pierwszej pomocy. Zaraz na miejscu zjawili się pogotowie. Ratownicy przejęli pacjenta i czym prędzej przewieźli go do szpitala. Niestety, jak się nieoficjalnie dowiedzieliśmy, 62-latek zmarł. (pc)

CHEŁM

Zegar na Gmachu już działa

Jeżeli jeszcze nie zauważyliście, to informujemy, że zegar na budynku Gmachu przy placu Niepodległości w Chełmie znowu wskazuje poprawną godzinę. Chociaż czasomierz został naprawiony już kilka miesięcy temu, to dla niektórych mieszkańców miasta nadal jest to zaskoczenie.

Kiedys przy pełnych godzinach zegar na chełmskim Gmachu wygrywał melodię i gdyby robił to nadal, nikt nie miałby wątpliwości, że działa. Ale wystarczy podnieść głowę do góry i spojrzeć na tarczę, żeby zobaczyć, że wreszcie wskazuje poprawną godzinę. A jeszcze kilka lat temu wydawało się, że nie uda się go naprawić. Po awarii w 2019 roku żaden zakład zegarmistrzowski nie chciał podjąć się serwisu urządzenia. Lubelski Urząd Wojewódzki nie dał za wygraną i udało się.

- Usunięcia awarii podjęła się firma zewnętrzna. Koszt usługi wyniósł 9 397,20 zł - informuje **Agnieszka Strzepka**, rzecznik prasowy wojewody lubelskiego.

Zegar na Gmachu zamontowano w 1979 r. Został zaprojektowany i wykonany przez tych samych zegarmistrzów, którzy wykonali zegar m.in. na wieży Zamku Królewskiego w Warszawie.

Po przeciwnej stronie al. Piłsudskiego, na budynku dworca PKP, też od lat wisi zegar. Niestety, to urządzenie nie wskazuje poprawnej godziny. A ponieważ dworzec czeka przebudowa, zapewne naprawiony już nie zostanie. (bf)

Diżurni całonocni
502 791 454
82 566 40 53

KOMPLEKS
Zakład Usług Pogrzebowych

KOMPLEKSOWE USŁUGI POGRZEBOWE
NA TERENIE POLSKI I ZA GRANICĄ

Chełm, ul. Rejowiecka 93 **Rejowiec Fabr., ul. Dworcowa 4**

Chełmski Dom Pogrzebowy
Firma Łukowiec

USŁUGI CAŁONOCNE
- BEZGOTÓWKOWE

Wypłacamy Zasiłki Pogrzebowe ZUS i KRUS Przed Pogrzebem

Organizujemy pogrzeby na wszystkich cmentarzach i zajmujemy się transportem międzynarodowym zmarłych. Przeprowadzamy kremacje w ciągu kilku godzin. Posiadamy własną kaplicę i chłodzię.

Nasza firma jest Zarządcą Cmentarza Parafialnego w Chełmie przy ul. Lwowskiej. Wszystkie czynności związane z pogrzebem, ekshumacją, pracami kamieniarskimi i budowlanymi muszą zostać uzgodnione w naszym biurze:

Chełm ul. Szpitalna 49 tel. 82-564 36 07 kom. 602 469 287
www.lukowiec.pl

Odeszli...

Zbigniew Gaładyk, lat 60
Irena Kubicz, lat 73
Jan Wasilewski, lat 85
Alicja Rybicka, lat 97
Anna Zielińska, lat 81

Teresa Kluczyk, lat 83
Andrzej Lisowski, lat 70
Maria Kaszczuk, lat 100
Wiktor Ziemiński, lat 88
Genowefa Prystupa, lat 88
Mirosława Paszkowska, lat 67
Kazimiera Krzykowska, lat 89

Eugenia Kuźmicka, lat 87
Wiesława Kulik, lat 78
Tadeusz Szulowski, lat 89
Joanna Kędzierska, lat 46
Krystyna Rozwoda, lat 88
Kazimierz Ryszkiewicz, lat 90
Zdzisław Górnik, lat 90

nowy tydzień tygodnik lokalny

NOWY TYDZIEŃ. TYGODNIK LOKALNY Ukazuje się w poniedziałki na terenie powiatów: chełmskiego, krasnostawskiego i włodawskiego

WYDAWCA: Grupa Medialna ITM Sp. z o.o. ul. Bramowa 6, 20-111 Lublin, Prezes zarządu - Marcin Futyma

REDAGUJE ZESPÓŁ: redaktor naczelny - Marcin Futyma, zastępca redaktora naczelnego - Piotr Morlewski; dziennikarze - Paulina Ciesielska, Bogumił Fura, Magdalena Hawryluk, Karol Garbacz, Katarzyna Głaz, Bogumił Mikulski, Piotr Stępień.

DZIAŁ REKLAM I OGŁOSZEŃ: Bożena Weremko - kierownik

DRUK: Agora S.A., ul. Daniszewska 27, 03-230 Warszawa

Redakcja / Biuro reklam i ogłoszeń: 22-100 Chełm, ul. Lwowska 14 (II p.) tel. 82 565 44 44
/redakcja nie ponosi odpowiedzialności za treść ogłoszeń i reklam/

PRENUMERATA realizowana przez RUCH S. A.:
Zamówienia na prenumeratę można składać na stronie www.prenumerata.ruch.com.pl
Eventualne pytania prosimy kierować na adres e-mail: prenumerata@ruch.com.pl
lub kontaktując się z Centrum Obsługi Klienta „RUCH” pod numerami: 22 693 70 00 lub 801 800 803
- w dni robocze w godzinach 7⁰⁰ - 17⁰⁰. Koszt połączenia wg taryfy operatora.

PRENUMERATA realizowana przez POCZTĘ POLSKĄ S.A.:
Zamówienia prenumeraty „Nowego Tygodnia” można składać
- na stronie internetowej: prenumerata.poczta-polska.pl
- w każdym urzędzie pocztowym lub u listonosza.

Informacja dla Ogłoszeniodawców (osób fizycznych) i Uczestników konkursów
Administratorem Państwa danych osobowych jest Grupa Medialna ITM Sp. z o.o. (adres: ul. Bramowa 6, 20-111 Lublin). Podanie danych osobowych jest dobrowolne. Celem przetwarzania danych osobowych jest realizacja świadczonej przez Administratora usług oraz cele marketingowe. Podstawą przetwarzania danych osobowych jest zgoda osoby, której dane dotyczą. Odbiorcami danych osobowych mogą być podmioty współpracujące z administratorem. Osoba, której dane osobowe dotyczą, ma prawo wycofania zgody w dowolnym momencie. Dane osobowe będą przetwarzane przez czas niezbędny do realizacji celu, w jakim są przetwarzane. Osoba, której dane osobowe dotyczą, ma prawo do żądania od Administratora dostępu do swoich danych osobowych, ich sprostowania, usunięcia lub ograniczenia przetwarzania, prawo przenoszenia danych osobowych oraz prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego - Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych. Szczegóły zamieszczone są w *Polityce prywatności* na stronie internetowej - www.nowytydzien.pl

GMINA ŻMUDŹ

W dzień objedzie się slalomem a w nocy?



Rozerwało im samochód

„Gorące pozdrowienia dla starosty chełmskiego i wójta gminy Żmudź. Droga jak malowana” - taki komentarz pojawił się przy zdjęciach z wypadku, który miał miejsce na drodze powiatowej między Andrzejowem a Puszczą. Auto straciło tylne zawieszenie, gdy wpadło w dziurę w jezdni. Na szczęście nie zapaliło się paliwo z rozerwanego zbiornika.

Do tego niebezpiecznego zdarzenia doszło 12 listopada około godz. 7.00 niedaleko gospodarstwa byłego wójta Żmudzi - **Mirosława Świetlickiego**. To do niego po pomoc przybiegli młodzi ludzie podróżujący autem.

- W tym miejscu dziury w drodze są rzeczywiście głębokie - mówi M. Świetlicki. - Auto wpadło w jedną z nich i straciło zawieszenie. Syn pomagał ściągnąć wrak z jezdni. Dobrze, że nie zapaliło się paliwo, które wylało się na ulicę z rozerwanego zbiornika, bo mogłoby dojść do tragedii.

Zdjęcia z kraksy trafiły na facebooka. A opatrzone je komentarzem - „Gorące pozdrowienia dla starosty chełmskiego i wójta gminy Żmudź. Droga jak malowana”. Fotki dotarły do gminnych urzędników.

- Na ostatniej sesji mówiłam o tej drodze - mówi **Edyta Niezgoda**, wójt Żmudzi. - Od dwóch lat mamy zabezpieczone 130 tys. zł na dokumentację projektową przebudowy tej drogi. Zgodnie z umową z powiatem mieliśmy zapłacić za doku-



mentację, ale przez dwa lata powiat jej nie wykonał. Nic w tej sprawie się nie dzieje. Droga jest ważna nie tylko dla mieszkańców gminy Żmudź. Skraca dojazd do przejścia granicznego w Dorohusku.

Mieszkańcy mówią, że wiosną drogowcy zalepili dziury jakimś żwirem, który zniknął po pierwszych deszczach. - To powinno zostać zrobione raz a dobrze, bo na takie łatanie to szkoda pieniędzy i to żadna gospodarność - mówią. A wójt dodaje, że urzędnicy z powiatu zasłaniają się brakiem pieniędzy. (bf)

PROMOCJA ZIMOWA

Paweł Zatorski

Plus dla domu

Okna, drzwi wew. i zew.

Bramy garażowe

Rolety, Parapety

Przy zakupie okien do domu jednorodzinnego niewidoczne zawiasy gratis!



22-100 Chełm
ul. Hrubieszowska 38
tel./fax 82 564 25 07
tel. 513 092 478
e-mail: plusdladomu@o2.pl
www.okna-chelm.pl

Rakiety spadły na Polskę. Mamy się czego bać?

Ukraińska rakiet spadła na Przewodów, wieś oddaloną od nas o zaledwie 1,5 godz. drogi. Dwie osoby nie żyją, a cały świat mówi o wybuchu. W jednej chwili mieszkańcy przygranicznych terenów przestali czuć się bezpiecznie w własnych domach.

Od tygodnia cały świat mówi o tym, co stało się w Przewodowie (gmina Dołhobyczów pod Hrubieszowem). 15 listopada, po południu w oddalonej o kilka kilometrów od granicy z Ukrainą wsi doszło do eksplozji, w wyniku której zginęli dwaj mężczyźni.

- Mama akurat wychodziła z pracy, gdy usłyszała huk. Przyjechali policjanci z Dołhobyczowa, potem zaroilo się od wojska i zjechał wojewoda lubelski - opowiadał nam tego samego wieczora pochodzący z Dołhobyczowa 32-latek.

Dopiero po kilkugodzinnym posiedzeniu komitetu ds. bezpieczeństwa narodowego potwierdzono oficjalnie, że na polską wieś spadła rakietka. Kolejnego dnia poinformowano, że najprawdopodobniej była to ukraińska rakietka przeciwlotnicza, do czego Ukraina nie chciała się przyznać. Dzień później prezydent W. Zełenski przyznał, że w sumie nie mają pewności... A prezydent A. Duda zaznaczył, że to był nieszczęśliwy wypadek i wina leży po stronie Rosji.

Trwają badania ekspertów w tej sprawie, a mieszkańcy Przewodowa, ale też innych przygranicznych miejscowości, zaczęli bać się, co przyniesie jutro. - Po tym, co się stało, ludzie zdali sobie sprawę, że wojna jest tuż za rogiem i fakt, że żyją po polskiej stronie, nie chroni ich przed niczym. W serca wdarła się obawa, że w każdej chwili coś takiego może stać się ponownie i zginąć kolejne, niewinne osoby - opowiada 32-latek. (pc)

Work Centre
BIUROPRACY

PRACA W HOLANDII

- PRODUKCJA
- LOGISTYKA
- OGRODNICTWO
- ROLNICTWO

☎ 533 966 678 ☎ 533 111 037

WORK CENTRE SP. Z O.O., UL. KOŚCIUSZKI 24/4, 22-600 TOMASZÓW LUBELSKI
www.workcentre.com.pl

KRYSTYNA **BIURO USŁUG TURYSTYCZNYCH**

- Wczasy i wycieczki zagraniczne, duży wybór w ciągłej sprzedaży
- Promocje zima/lato 2023
- Wczasy krajowe
- Kolonie i obozy dla dzieci i młodzieży
- Bilety autokarowe, samolotowe i promowe komunikacji międzynarodowej

Oferty na najnowszej stronie www.krystyna.info

Szczegóły w Biurze KRYSTYNA - Chełm, ul. Lwowska 13A (naprzeciwko pawilonu Chrobry) od poniedziałku do piątku od godz. 9:00 do 17:00 w soboty od godz. 10:00 do 14:00 lub pod nr telefonu 82 565 46 37. e-mail biuro@krystyna.info tel. 82 565 46 37

VANDORUM

Zamieszkać u siebie w centrum miasta

Biuro Sprzedaży - Lwowska 24, 22-100 Chełm, tel. 518 910 277
slonecznyzakatek.pl

RADIO TAXI FINO 196-22

☎ 605 102 222

Zamawiasz bezpłatnie: **800 202 802**

POLSKA 19 100 OGÓLNOPOLSKA SIĘĆ TAXI

ZAMÓW TAXI JEDEN NUMER CAŁA POLSKA ☎ 19 100

U NAS ZAPŁACISZ KARTĄ

KASY I DRUKARKI FISKALNE

ELZAB 1969

POSNET • NOVITUS • INNOVA

TYLKO U NAS! SERWIS FABRYCZNY ELZAB

- Tanie
- Proste
- Małe
- Niezawodne
- Gwarancja

certifikat podpisu elektronicznego

BOX PLAN Chełm, ul. ORLICZ-DRESZERA 5 ☎ 82 565 31 91 www.boxplan.pl

CHEŁM. Historia jak scenariusz filmowy

Nie wie, kim jest

Historia pana Jurka przywołuje na myśl sceny z filmu „Wołyń” i zwłaszcza młodszymi czytelnikom może się wydać niesłychana. Jego tragiczne losy są niczym gotowy scenariusz na film. O tym, że pan Jurek potrzebuje wsparcia dowiedzieliśmy się od pana **Mariana Lackowskiego**, prezesa Stowarzyszenia na Rzecz Osób Potrzebujących „PRZYTULISKO” w Chełmie. Od kilkudziesięciu lat zna on niepełnosprawnego chełmianina i jego „niepiśnianych” opiekunów - **Lecha Wasiuka** i jego żonę. To pan Lech opowiedział naszej dziennikarce historię pana Jurka, bo zna ją najlepiej. Bezinteresownie opiekuje się nim od 40 lat. Ostatnio jednak jest mu coraz ciężiej, bo sam ma już 83 lata, ograniczone możliwości finansowe, a jego żona choruje na nowotwór.

Wyrwany z korzeniami

Wiadomo, że podczas II wojny światowej banderowcy wymordowali rodzinną bohatera naszego artykułu. On sam, jako około roczne dziecko, „gdzieś” na Wołyniu został wrzucony do studni wypełnionej ciałami. Jego płacz usłyszeli jacyś ludzie. Dziś nie wiadomo już, kim byli. Złitolali się nad bezimienną sierotą, przywieźli do Chełma i oddali do miejscowego przytułku. Nikt nie chciał adoptować dziecka z urazem głowy po okrutnej rzezi. Przyparł go małżeństwo, które pracowało w „ochronce”. Chłopiec nie poszedł do szkoły, nie nauczył się pisać ani czytać. Przybrani rodzice dali mu nazwisko. W dowodzie prawdopodobnie 80-letniego dziś mężczyzny widnieje nazwisko „**Jerzy Mulawa**”, urodzony w czerwcu 1942 r. Pan Jurek przez lata żył razem z przybranymi rodzicami w mieszkaniu przy ul. Sienkiewicza. Zajmował się m.in. zamykaniem placu przy hucie szkła. Pewnego razu ojciec Jurka poprosił **Lecha Wasiuka**, chełmskiego przedsiębiorcę z branży ogrodniczej, o zajęcie dla swego przybranego syna. W ten sposób pan Lech poznał niepełnosprawnego mężczyznę. 40 lat temu opiekunowie pana Jurka zmarli, a on został sam, niezdolny do samodzielnego funkcjonowania. Pan Lech mówi, że razem z żoną nie mieli sumienia pozostawić go na pastwę losu. Od tamtego czasu dbają, aby pan Jurek był nakarmiony i miał w co się ubrać. Traktują go jak członka rodziny. Jeździli z nim na konsultacje do psychiatrów i na inne niezbędne badania, bo pan Jurek cierpi na kilka chorób przewlekłych: leczy się kardiologicznie i na cukrzycę. Spędzają z nim każde święta. Pan Lech przyznaje, że gdy niepełnosprawny mężczyzna był młodszy, opieka nad nim była łatwiejsza. Przywozili mu posiłki do mieszkania przy ul. Sienkiewicza i doglądali go tam, a pan Jurek, gdy tylko chciał, przyjeżdżał autobusem do ich domu na osiedlu Słonecznym.

Hieny są wszędzie

Pan Jurek niejednokrotnie był krzywdzony i wykorzystywany przez zwyrodniałców i ludzi bez skrupułów. Pewnego razu, gdy wybrał się autobusem do domu pana Lecha, pobili go nastolatki. Do stali za to nagany w placówce oświatowej. Kiedyś, pan Jurek poszedł pod jeden z hoteli, bo przyszło mu do głowy, że jego mama wróciła z Ameryki i będzie tam na niego czekała. Został wówczas dotkliwie pobity, a sprawą zajęły się organy ścigania. Cierpiał, a jego opiekunowie na karę musieli zapłacić tylko jakieś niewygodne nawiązki. Zdarzyło się też, że jakaś chełmianka bezpodstawnie oskarżyła niepełnosprawnego o przestępstwo. Po-



Ze studni pełnej ciał słyhać było płacz niemowlęcia. Ktoś złitował się i wydobył dziecko. Bezimienną sierotę z urazem głowy po okrutnej rzezi wołyńskiej przyparł małżeństwo pracujące w chełmskim przytułku. Dziś niepełnosprawny pan Jurek ma 80 lat, nie umie pisać ani czytać, jest przewlekłe chory i mieszka w warunkach urągających ludzkiej godności. To ostatnie możemy zmienić.

nownie były przesłuchania i mnóstwo stresu, zarówno dla pana Jurka, jak i stojącego za nim murem w każdej sytuacji pana Lecha. Innym razem, do mieszkania niepełnosprawnego nie stąd ni zowąd, w ciągu paru dni wprowadziła się jakaś kobieta z dziećmi. Zapewniała pana Lecha, że będzie się nim dożywotnio opiekowała. Znowu zakończyło się interwencją policji. Pan Jurek był też okradany, a okoliczni pijacy nieraz próbowali sobie urządzić u niego melinę. Państwo Wasiuk jednak za każdym razem chronili go i stali w jego obronie.

Zapomniany

Pan Lech ma 83 lata i przyznaje, że opieka nad panem Jurkiem jest trudniejsza niż dawniej. Jego podopieczny musi na stałe przyjmować leki, a zdarza się, że nie chce tego robić i je chowa. Mieszkanie przy Sienkiewicza nigdy nie było remontowane i jest w fatalnym stanie technicznym. Instalacja elektryczna od lat wymaga wymiany: stare, aluminiowe przewody przepaliły się i stanowią zagrożenie. Kuchnia i inne pomieszczenia w mieszkaniu są w opłakanym stanie. Samo odmalowanie ścian nie wystarczy, bo syple się z nich tynk. W kuchni jest piec kaflowy, ale pan Jurek od dawna go nie używa. Kiedyś podgrzewał sobie przygotowane mu przez opiekunów posiłki na stojącej na piecu starej płycie, ale teraz - ze względów bezpieczeństwa - jej też nie można już używać. Przez wiele lat było tak, że pan Jurek przez kilka dni w tygodniu przebywał w domu u pana Lecha, a w pozostałe - przy ul. Sienkiewicza. Teraz już częściej mieszka u państwa Wasiuków, którzy obawiają się o jego bezpieczeństwo w mieszkaniu po rodzicach. Pan Jurek ma 1200 zł emerytury, ale pieniądze te nie wystarczają na wszystkie opłaty, leki i wyżywienie. Od lat finansowo wspiera go pan Lech z rodziną, który sam też ma emeryturę w podobnej wysokości i mimo podeszłego wieku musi dorabiać. Sytuacja zmu-

sza go do tego, zwłaszcza że jego żona zachorowała na nowotwór. Pan Jurek czuje się u nich dobrze. Stałe potrzebuje jakiegoś zajęcia, więc grabi liście, kosi trawę. Jest pogodną osobą, a gdy zbiera się na deszcz, zdarza mu się rozganiać chmury miotłą.

- Przywiązaliśmy się do Jurka, a on do nas - mówi pan Lech. - Wymaga ciągłej opieki, bo nie jest zdolny do samodzielnej egzystencji. Opiekowaliśmy się nim przez te wszystkie lata i nadal będziemy, póki wystarczy nam sił. Chciałbym jed-

nak, aby mógł dożyć swych dni w godniejszych warunkach. Nie stać mnie na remont jego mieszkania. Jurek nie wytrzyma w zamkniętym zakładzie. Nasz lekarz rodzinny, który od lat nas wspiera, pan **Mariusz Cios**, też jest tego zdania. Już raz Jurek był umieszczony na oddziale psychiatrycznym szpitala i przez miesiąc stał tam pod drzwiami i płakał. To człowiek, który jest ofiarą wojny i banderowców. Na poświęconym ofiarom ludobójstwa pomniku „Piety Wołyńskiej” wyrzeźbione są słowa: „Jeżeli my zapomnimy



o Nich, Ty, Boże zapomnij o nas”. Gdy patrzę na Jurka i popadające w ruinę mieszkanie myślę sobie, niestety, że on został zapomniany. Szukałem u różnych osób wsparcia dla niego, a nie dla siebie. Nie znalazłem.

Węzeł gordyjski

Pan Lech wspomina, że pisał prośby do autorów telewizyjnych reportaży, aby wyremontować mieszkanie przy ul. Sienkiewicza. Bezsukces. W tej samej sprawie był przed laty u niektórych samorządowców i parlamentarzystów, a także wnioskował do jednej z fundacji kombatanckich. Odpowiedziano mu w niej, że niezbędne będzie założenie „sprawy” i udowodnienie tego, jak wyglądała przeszłość pana Jurka. Do tego jednak potrzebni są prawnicy i pieniądze.

- To taki węzeł gordyjski - mówi pan Lech. - Nie mam honoru żebrać. Robi się różne rzeczy dla poklasku. Wznosi pomniki. Planuje się wydawać miliony na kolejne muzea pamięci, a tymczasem Jurek jest żywym pomnikiem historii. Znikąd nie otrzymaliśmy złotówki. Teraz, gdy zdecydowaliśmy się nagłośnić temat, mam nadzieję, że łańcuch dobroci zapoczątkowany przez przybranych rodziców Jurka nie zostanie przerwany.

Gdy pan Lech wypowiada ostatnie słowa z oczy płyną mu łzy. W pokoju obok słychać jakiś hałas, więc woła swojego podopiecznego. Pyta go, czy wszystko w porządku, a po chwili o to, gdzie jest jego mama. 80-latek odpowiada logicznie, że leży pochowana pod lasem. Ma na myśli przybraną mamę, spoczywającą na cmentarzu pod Borkiem, gdzie zabierają go czasem państwo Wasiuk. Dla niego mamą jest ta, która go wychowała. Tej biologicznej nigdy nie poznał. Nie wie, kim tak naprawdę jest, gdzie jest jego rodzinna miejscowość, kim są przodkowie.

- Od lat znam pana Lecha i Jerzego - mówi **Mariusz Cios**, kierownik Niepublicznego Zakładu Opieki Zdrowotnej „PROF-MED” w Chełmie. - Pod opieką państwa Wasiuków Jurek jest nakarmiony, dopilnowany, przyjmuje leki. Ma nadzór i swoje zajęcia, których potrzebuje. Nie nadaje się do zakładu opiekuńczego. Ze swojej strony zrobię wszystko, aby pomóc w tej sytuacji. Przede wszystkim liczymy na lokalnych przedsiębiorców i ich otwarte serca.

W trakcie wizyty naszej dziennikarki w mieszkaniu przy ul. Sienkiewicza **Marian Lackowski**, o którym pan Lech mówi „nałogowy społecznik”, zaczął działać. Zamówił dedykowane panu Jurkowi ulotki z numerem KRS i rachunkiem bankowym stowarzyszenia „Przytulisko”, udostępnionymi (także w ramach 1 proc.) na zbiórkę na rzecz pokrzywdzonego przez los chełmianina. Obaj panowie zgodnie przyznają, że w pierwszej kolejności trzeba wymienić instalację elektryczną oraz wodno-kanalizacyjną, odnowić i pomalować ściany. Potrzebny jest remont i wyposażenie łazienki oraz kuchni (oba pomieszczenia są niewielkie): wanna, zlew, szafka. Przydałaby się też nowa wersalka, komoda, może nowszy telewizor, bo pan Jurek ma jeszcze czarno-białą.

- Może przedstawiciele marketów budowlanych zechcą nas wesprzeć i przekazać potrzebne do remontu materiały czy też najpotrzebniejsze elementy wyposażenia łazienki oraz kuchni? - zastanawia się M. Lackowski. - Na wagę złota są też ręce do pracy, więc może uczniowie szkół średnich w ramach praktyk przyłączą się do naszej akcji pomocy? Apelujemy do wszystkich, aby nie pozostali obojętni na los Jurka, bo to bezbronna osoba, która wiele złego w życiu doświadczyła.

Wszystkich, którzy zechcą wesprzeć pana Jurka, prosimy o kontakt z M. Lackowskim - tel. nr 607 663 444. Podajemy też numer konta stowarzyszenia „Przytulisko”, na który można wpłacać pieniądze na rzecz pana Jurka: 28 2030 0045 1110 0000 0277 8360 z dopiskiem: „Dla Jurka”; KRS stowarzyszenia: 0000465707 (również z dopiskiem „Dla Jurka”). **(mo)**

POWIAT CHEŁMSKI. To gdzie ten sprzęt pracował?

Sondy wadliwe, ale oszczędności gigantyczne

Sondy badające zużycie paliwa, które powiat montował w samochodach i ciągnikach, okazały się wadliwe i starostwo nakazało ich demontaż. Ale dzięki urządzeniom zużycie paliwa spadło niemal o połowę, dając prawie pół miliona złotych oszczędności. To w końcu były te przepały czy nie?

Zaskakujący finał ma sprawa sond paliwowych, które starostwo montowało w maszynach stacjonujących w bazie powiatu w Sielcu. Na urządzenia poskarżyli się kierowcy, kiedy powiat chciał ich obciążyć kosztami za tzw. przepały, czyli zużycie paliwa wyższe niż przewiduje norma. Sprawa dwa razy stała na sesji rady powiatu. O montaż sond pytała

radna **Agata Radzięciak**. A na ostatniej sesji **Jarosław Wójcicki**, który chciał zobaczyć protokół ekspertyzy biegłego badającego urządzenia i chciał wiedzieć, ile powiat zapłacił za tę ekspertyzę. Tania nie było, bo ekspertyza kosztowała aż 13 200 zł. Ale protokół daje wiele zaskakujących informacji. Badano zużycie paliwa w trakcie jednego dnia pracy pojazdów i przy kilkudniowej eksploatacji. I okazało się, że wyniki badania nie pozwalają na wyciągnięcie racjonalnych i spójnych wniosków.

- Raporty generują całkowicie odmienne wartości zużycia paliwa, ilości zatkanego paliwa, czasu pracy, upusty paliwa, ilości przejechanych kilometrów od rzeczywistej pracy pojazdów/sprzętu oraz ilości zużytego paliwa - pisze biegły. Już w trakcie kontroli o tych nieprawidłowościach informowano firmę, która montowała urządzenia i świadczyła usługę monitoringu. Ale nawet spotkanie z wykonawcą nie rozwiało wątpliwości. Chociaż najpierw zobowiązał się do sprawdzenia błędów, to potem zlekceważył reklamację złożoną przez powiat a w końcu zaczął unikać kontaktu z urzędnikami starostwa. Dlatego powiat zdecydował rozwiązać umowę i zażądać zwrotu kosztów, tj. ponad 40 tys. zł (20 tys. zł za montaż urządzeń, ponad 6 tys. zł za monitoring i 13,2 tys. zł za ekspertyzę)

Chociaż biegły uznał urządzenia za wadliwe, to jednak ich montaż spowodował ogromne oszczędności paliwa - niemal o 50 proc., czyli aż 59 tys. litrów. Przy hurtowej cenie oleju napędowego daje to prawie pół miliona złotych oszczędności. To były te przepały czy nie było? (bf)

CHEŁM. Bo zegar się zepsuł

Świeciły, choć nie powinny



Kilku naszych czytelników zauważyło świecące w dzień latarnie przy ulicy Kolejowej. Pytają czy tak mają wyglądać oszczędności energii. Urzędnicy tłumaczą, że doszło do awarii zegara sterującego.

- Miasto zapowiedziało, że latarnie będą w ramach oszczędności wyłączone (trwają przygotowania do tego - przyp. red.), a tymczasem jest dziewiąta rano, a latarnie przy ul. Kolejowej wciąż świecą

- alarmowała 24 listopada nasza Czytelniczka.

Wysłaliśmy w tej sprawie zapytanie do chełmskiego ratusza. Od razu zapewniło nas, że temat zgłoszono do działu zajmującego się oświetleniem. Następnego ranka sytuacja się jednak powtórzyła, a latarnie przy Kolejowej wciąż świeciły, choć nie powinny. Kilka godzin później urzędnicy poinformowali, że doszło do awarii i elektrycy musieli wymienić uszkodzony zegar sterujący, który załącza i wyłącza oświetlenie o określonej porze. (mo)

CHEŁM. Dużo mniej rodzin na zasiłku

Ubywa ubogich. Jesteśmy coraz majątniejsi?

Rekordowa inflacja, wszechobecna drożyzna, widmo biedy i bankructw. Wydawać by się mogło, że w dobie kryzysu liczba petentów MOPR wzrośnie. Tymczasem jest zupełnie na odwrót - coraz mniej osób zgłasza się po zasiłek.

Według najnowszych danych GUS w październiku inflacja w Polsce wyniosła 17,9 proc., a w porównaniu z poprzednim miesiącem ceny wzrosły o 1,8 proc. Po raz ostatni w naszym kraju z tak wysoką inflacją mieliśmy do czynienia w grudniu 1996 roku, gdy wskaźnik wynosił 18,5 proc.

Kryzys zagląda ludziom do kieszeni i zaczyna ograniczać wydatki, a mimo to i tak ciężko związać koniec z końcem, bo wszystko drożeje w zastraszającym

tempie. Wydawać by się mogło, że w tej sytuacji coraz więcej osób będzie zmuszonych do zwrócenia się o pomoc do opieki społecznej. Tymczasem, jak się okazuje, jest odwrotnie. Podopiecznych MOPR wcale nie przybywa. Mało tego, znaczna część z nich wyszła z biedy i nie potrzebuje już zasiłków. Liczba osób ubiegających się o świadczenia z pomocy społecznej na koniec października wyniosła 2996, podczas gdy w tym samym okresie minionego roku przyjęto 3462 wniosków.

- Głównie powody udzielania pomocy finansowej to: żywność, opłaty mieszkaniowe, leki i koszty leczenia - wymienia **Anna Szalast**, dyrektor Miejskiego Ośrodka Pomocy Rodzinie w Chełmie.

Widać też spadek zainteresowania usługami opiekuńczymi (235 osób objętych świadczeniem w tym roku, 255 - w 2021 r.).

CHEŁM. USC na razie nie do remontu

Falstart z pałacem

Z powodu zbyt wysokich ofert unieważniono przetarg na remont siedziby Urzędu Stanu Cywilnego. W tym roku ponownego postępowania już nie będzie. Za to urzędnicy chcą jednak postarać się o dotację na ten cel.

Niedawno informowaliśmy, że miasto planuje renowację siedziby Urzędu Stanu Cywilnego przy ul. Pocztowej, zwanego pałacem Kretzschmarów od nazwiska dawnych właścicieli. Choć ratusz nie zdobył na ten cel dotacji ogłoszono przetarg na wyłonienie wykonawcy, który zrealizować ma pierwszy etap remontu. Planowany zakres prac obejmował m.in. remont elewacji, odtworzenie sztukaterii oraz gzymsów dekoracyjnych, remont balkonów, dachu, „fasy zewnętrznej doświetlającej”, a także nawierzchni z kostki brukowej oraz schodów zewnętrznych. Złożone przez firmy oferty przewyższyły jednak kwotę 2 mln zł, którą miasto miało na to przeznaczone. Najniższa z trzech ofert opiewała na 2 318 696,68 zł. Ostatecznie urzędnicy przetarg unieważnili.

- Ponowny przetarg na remont budynku zostanie ogłoszony najprawdopodobniej w przyszłym roku - informuje Gabinet Prezydenta Chełma. - Jednocześnie miasto zamierza ubiegać się o środki finansowe na przebudowę obiektu. (mo)



ODSZKODOWANIA DLA ROLNIKÓW

SKUTECZNIE UZYSKAMY DLA CIEBIE NALEŻNE ODSZKODOWANIE



Skontaktuj się z nami: tel. 513 010 121; 505 379 192 biuro.odszkodowania@op.pl

Brak pomysłu na prezent?

Przyjdź do nas!

Największy wybór zabawek w regionie (pow. ok 2500mkw.), duży parking, profesjonalne doradztwo (w branży od 1991 r.), indywidualne podejście do klienta.

Pokusa
Galeria Dziecięca

ZAPRASZAMY
Chełm, ul. Okszowska 39
pn-pt: 9-18, sobota 9-15
niedziele pracujące (11 i 18 grudnia) od 9-14

CHEŁM. Młodzieżowa Rada Miasta już działa

Nadzieja w młodzieży

Wybrano Młodzieżową Radę Miasta Chełm. Zasiada w niej 31 radnych, którzy reprezentują chełmskie szkoły.

W ubiegłym roku wygasta kadencja poprzedniej Młodzieżowej Rady Miasta, ale organizację nowych wyborów zawieszono ze względu na sytuację epidemiologiczną. W chełmskich szkołach, gdzie tradycyjnie organizowane są głosowania, nauka stacjonarna odbywała się wówczas w kratkę. W październiku br. informowaliśmy o zmienionym statucie Młodzieżowej Rady Miasta Chełm, w którym rozszerzono kompetencje młodym radnym. Zapowiadaliśmy także, że wkrótce odbędą się wybory do młodzieżowej rady. Przeprowadzono je w chełmskich szkołach 9 listopada br. Młodzież wybrała 31 radnych. Na 24 listopada zaplanowano pierwszą sesję Młodzieżowej Rady Miasta VI kadencji, podczas której wręczane będą zaświadczenia o wyborze na radnych i wybrani przewodniczący

oraz wiceprzewodniczący tego gremium.

Skład Młodzieżowej Rady Miasta: **We-**ronika Boś (I LO), **Kacper Prus** (I LO), **Kacper Maksymilian Morlewski** (II LO), **Jakub Smętkowski** (II LO), **Julia Adamczuk** (II LO), **Mateusz Moskwa** (ZSEIM), **Błażej Bereza** (ZSEIM), **Martyna Sawiś** (ZSEIM), **Angelika Oraczewska** (IV LO), **Wiktoria Dziadko** (IV LO), **Małgorzata Małysek** (IV LO), **Gabriela Wojtal** (ZSBIG), **Brajan Dyć** (ZSBIG), **Nikola Przybylska** (ZST), **Mateusz Kasprzyk** (ZST), **Igor Rudnicki** (ZST), **Karol Wójciuk** (ZSGiH), **Amelia Lorek** (ZSGiH), **Dariusz Szuper** (ZSGiH), **Robert Dudek** (ZSEIT), **Marta Mordacz** (ZSEIT), **Krzysztof Mazurek** (SP nr 1), **Szymon Kwiatek** (SP nr 3), **Barbara Teresa Kuranc** (SP nr 4), **Gabriela Brus** (SP nr 5), **Aleksandra Nafalska** (SP nr 6), **Zofia Gębicka** (SP nr 7), **Dominika Łopuszyńska** (SP nr 8), **Jakub Chomiak** (Niepubliczna Integracyjna SP Nowoczesnych Technologii i Języków Obcych „ARKA”), **Kacper Szostak** (ZDZ), **Nikola Bartnik** (ZDZ). (mo)

BIURO RACHUNKOWE CHEŁM

- kompleksowa obsługa rachunkowa dla firm
- złatwiamy sprawy w Urzędzie Skarbowym i ZUS
- pomagamy założyć PUE ZUS
- obsługujemy PPK (rezygnacje)

512 149 363

Włodawska 21C, 22-100 Chełm

PRACUJEMY DO POŹNAJ!
Nie martw się papierami, zostaw to FACHOWCOM!

PATRONAT
BIURO RACHUNKOWE

PELLET DRZEWNY

SPRZEDAŻ HURTOWA I DETALICZNA

BRYKIET DRZEWNY TORFOWY

Producent telefon: **509 311 488**
e-mail: biomass.produkcja@gmail.com www.grafpellet.pl

CHEŁMSKIE. Co wyjdzie z cichej inwestycji powiatu?

Sledczy dobrze wiedzą

Policja przesłuchuje członków zarządu powiatu chełmskiego oraz pracowników w sprawie cichej inwestycji przy Spółdzielni Mieszkaniowej w Wierzbicy. A przeciwnicy starosty dotarli do sprawozdania spółdzielni, z którego jasno wynika, że to nie ona budowała drogę, którą najpierw starosta się chwalił, a której potem mocno wypierał. Te same dokumenty mają też śledczy. A mówi się, że posiadają także bardzo szczegółową wiedzę na temat innych ciekawych rzeczy, które działy się w powiecie.

W chełmskim starostwie głośno o kolejnych wezwaniach na przesłuchania w sprawie drogi przy SM w Wierzbicy. Przed policją zeznawali członkowie zarządu. Niektórzy z nich podpisali się pod umową na remont kilku fragmentów dróg z firmą z Lubartowa. Zdaniem

niektórych radnych prace te albo nie zostały wykonane, albo zostały zrobione przez inną firmę w ramach obowiązującej umowy gwarancyjnej. Za roboty powiat miał zapłacić prawie 150 tys. zł. To kwota zbliżona do kosztu budowy wewnętrznej drogi i parkingu w Wierzbicy należącej do spółdzielni mieszkaniowej i częściowo do gminy Wierzbica. Wydaniem około 100 tys. zł na budowę drogi chwalił się publicznie starosta **Piotr Deniszczuk**. Jednak, gdy okazało się, że taki wydatek bez wiedzy i zgody rady jest złamaniem szeregu przepisów, to natychmiast zaczął się wypierać inwestycji. W sprawie tych niejasności prokuratura prowadzi postępowanie a wydział Komendy Wojewódzkiej Policji w Lublinie, zajmujący się walką z korupcją, zabezpieczył dokumenty w starostwie i przesłuchuje radnych i urzędników.

Przeciwnicy Deniszczuka dotarli tymczasem do sprawozdania finansowego i z działalności zarządu spółdzielni

w Wierzbicy za 2021 rok, czyli okresu, w którym powstała droga. Nie ma tam słowa o wydatkach spółdzielni na drogę. A jedyne inwestycje prowadzone przez spółdzielnię w tym roku polegały na wykonaniu elewacji w bloku przy ul. Kasztanowej 2, wymianie zaworów c.o. w bloku przy Kasztanowej 10, dociepleniu stropu przy ul. Pogodnej 9 i przeładzie instalacji elektrycznych i odgromowych w zasobach spółdzielni. Nie ma nawet wzmianki o budowie drogi i parkingu ani o tym, że do tej inwestycji spółdzielnia dołożyła chociaż złotówkę. Za taką zaradność spółdzielcy powinni być wdzięczni zarządowi.

Z naszych nieoficjalnych informacji wynika, że oprócz członków zarządu zeznawać mają także niektórzy urzędnicy ze starostwa związani z inwestycjami i przetargami oraz pracownicy bazy w Sielcu. A podobno śledczy są wyjątkowo dobrze zorientowani w tym, co działo się w powiecie. **(bf)**

CHEŁMSKIE. Porozumienie zawsze możliwe

Burmistrz dogadał się z wicestarostą

Gmina Siedliszcze dogadała się w końcu z powiatem w sprawie wkładu własnego na przebudowę drogi do Majdanu Zahorodnińskiego. Starosta chciał zmniejszyć udział powiatu, więc burmistrz Siedliszcza dogadał się z wicestarostą.

Gmina Siedliszcze przygotowała wniosek i pozyskała dotację z Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na remont drogi powiatu do Majdanu Zahorodnińskiego. Czterokilometrowy odcinek, według kosztorysu, będzie kosztował około 7,8 mln zł. PROW pokrywa około 65 proc. wartości inwestycji. Kto miałby zapłacić resztę? O to trwał mały spór gminy ze starostwem. Władze Siedliszcza uważały, że jej wkładem jest projekt i pozyskana dotacja. A według wstęp-

nych deklaracji to powiat zobowiązał się do pokrycia pozostałej części - jako wkładu własnego do inwestycji. Ale gdy gmina złożyła wniosek do PROW i chciała podpisać porozumienie z powiatem w sprawie finansowania pozostałej części, to starosta chciał zmniejszyć swój wkład o połowę. Na taką umowę nie chciał się zgodzić burmistrz. Ostatecznie udało się dojść do kompromisu, ale z wicestarostą **Jerzym Kwiatkowskim**. Samorządowcy dogadali się, że 2/3 pozostałej kwoty weźmie na siebie powiat, a 1/3 gmina.

Droga do Majdanu Zahorodnińskiego będzie nie tylko poszerzona, ale wzdłuż odcinka do zalewu będzie biegł także pas pieszo-rowerowy. Gminie Siedliszcze udało się też pozyskać prawie 15 mln zł z Polskiego Ładu na drogę powiatową do Woli Korybutowej. Ale

dzięki tej dotacji powstanie nie tylko 6 km nowego i szerokiego asfaltu z Siedliszcza do Woli Korybutowej, ale także około 700 m dróg gminnych.

- W projekcie ujęliśmy łączące się z powiatówką ulice w centrum Siedliszcza - informuje **Tomasz Szczepaniak**, sekretarz gminy. Nowy asfalt zyskają ulice Rynek i Kościelna (przy której zostanie poszerzony parking) a także odcinki ulic Mickiewicza i 1 Maja.

Gmina chce ogłosić przetarg na obie inwestycje jeszcze przed końcem roku. Postępowania mają być realizowane w formule zaprojektuj i zbuduj, więc wykonawca, zanim rozpocznie prace, musi wykonać projekt budowlany i pozyskać niezbędne pozwolenia. Urzędnicy z Siedliszcza przewidują, że budowa może ruszyć najwcześniej we wrześniu przyszłego roku. **(bf)**

CHEŁM. Stres, strach i sparaliżowany ruch

Blokują dojazd do szkoły

„Horror”, „chaos”, „dramat” - tak w gorzkich słowach rodzice dzieci uczęszczających do Szkoły Podstawowej nr 6 opisują to, co dzieje się każdego ranka przy placówce. Nie można wjechać i wyjechać ze szkolnego parkingu, bo cała ulica jest zastawiona samochodami okolicznych mieszkańców.

Każdego ranka, przed godziną 8, na ulicy Powstańców Warszawy w pobliżu Szkoły Podstawowej nr 6 rozgrywają się dantejskie sceny. To walka o każdy centymetr wolnej przestrzeni, aby znaleźć miejsce i bezpiecznie wysadzić dziecko z samochodu. Rodzice narażają się, zatrzymując na jezdni, bo zatoczki są zajęte, a wjazd na parking przy szkole praktycznie niemożliwy. Cała ulica zastawiona jest prywatnymi samochodami okolicznych mieszkańców, a pomiędzy autami lawirują uczniowie. Jest niebezpiecznie i panuje chaos.

- Było źle, a jest jeszcze gorzej. Odkąd spółdzielnia remontuje parking przy pobliskich blokach, przy „Szóstce” nie ma gdzie wcisnąć szpilki. Już wcześniej był problem, a teraz szanse na zaparkowanie pod szkołą spadły całkiem do zera. Nie ma jak przejechać, nie wspomina-



jąc o już o minięciu się z autem jadącym z naprzeciwka - skarżą się rodzice uczniów SP6.

O tym, że droga do szkoły jest niebezpieczna, a wjazd i wyjazd z parkingu placówki znacznie utrudniony, dobrze wie dyrektor „Szóstki”, **Andrzej Kosiniec**. Dlatego wystąpił do miasta o ustawienie znaku zakazu postoju w zatoczkach przy budynku szkoły w godz. 7:30 do 16, aby mieszkańcy osiedla przestali tam parko-

wać. Analogiczny znak stoi około 200 m dalej, przy przedszkolu.

- Oznakowanie przy Szkole Podstawowej nr 6 pojawi się na przestrzeni najbliższych tygodni, na pewno do końca roku - zapewnia **Damian Zieliński** z gabinetu prezydenta Chełma.

Również do końca roku, jak mówi **Maciej Cieślak**, zastępca prezesa ChSM, potrwa remont osiedlowego parkingu przy sąsiedniej ulicy. **(pc)**

CHEŁM. Miasto będzie sprzedawać kompost

Ta wiadomość ucieszy działkowców

Władze miasta Chełm odpowiadają na coraz częściej pojawiające się apele, by udostępniać działkowcom bioodpady. - Miejskie Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej przygotowuje się do zainicjowania budowy zakładu kompostowania - potwierdził w ubiegłym tygodniu **Damian Zieliński** z urzędu miasta.

Z roku na rok wśród działkowców uprawiających warzywa i owoce rośnie proekologiczna świadomość. Coraz więcej z nich stawia na tzw. permakulturę. Zamiast co roku przekopywać grządki i wyrzucać na nie obornik, nowocześni działkowcy wzruszają się na procesach zachodzących w naturze. Zbierają spadające z drzew liście, połamane gałęzie, resztki z kuchni, które można kompostować, i na zimę przysypują nimi ziemię. Dzięki temu gleba nie wyjąławia się i zachowane są w niej właściwe proporcje węgla (drewniane ścinki, słoma, liście) do azotu (odpady kuchenne, rośliny). Często w ten sposób formowane są tzw. podwyższone grządki, w których rośnie znacznie mniej chwastów i których nie trzeba często podlewać.

- Od kiedy odkryłam tę metodę uprawy warzyw, mam ich więcej i mam wrażenie, że są smaczniejsze - mówi nam jedna z chełmskich działkowiczek. Kobieta od dwóch lat na jesień zbiera liście spod bloku, w którym mieszka, robi też rundę po osiedlach domków jednorodzinnych. - Gdy przychodzi pora wystawiana worków pełnych liści czy odpadów zielonych,

które mają trafić na śmieci, podjeżdżam autem i po prostu zabieram je na swoją działkę - mówi.

Ostatnio chełmianka wpadła na pomysł, by skontaktować się z chełmskim Zakładem Oczyszczania Miasta. - Przecież oni tam mają tony liści, tony odpadów biodegradowalnych. Chciałam się dowiedzieć, czy można je u nich kupić, przecież byłoby to z korzyścią dla obu stron. Niestety, dowiedziałam się, że nie ma takiej opcji - dodaje.

Tymczasem podobna praktyka jest powszechna w krajach z zachodniej części Europy, powoli też dociera do Polski. Np. Gdańsk już w 2015 r. uzyskał pozytywną decyzję ministerstwa rolnictwa i rozwoju wsi dopuszczającą do obrotu organiczny środek poprawiający właściwości gleby. Gdański kompost składa się z roślin rolniczych, roślin sadowniczych, roślin warzywnych niekorzeniowych (np. sałata, kapusta, pomidor, papryka, cukinia, kalafior, brokuł), roślin ozdobnych, liści i trawy. Kosztuje 30 zł za tonę. Okazuje się, że w Chełmie myślą nad podobnym rozwiązaniem.

- Miejskie Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej przygotowuje się do zainicjowania budowy zakładu kompostowania, który będzie wytwarzał produkt nadający się do wykorzystania w gospodarstwach rolnych. Trwają prace koncepcyjne w tej sprawie - zapewnił nas w ubiegłym tygodniu **Damian Zieliński** z Urzędu Miasta Chełm.

Rozpoczęcie budowy takiego zakładu nastąpi najprawdopodobniej w przyszłym roku. **(kg)**



Grządka podwyższona z rozkładającymi się liśćmi, które użyźnią ziemię

WYCIĄG Z OGŁOSZENIA PREZYDENTA MIASTA CHEŁM

o I przetargu ustnym nieograniczonym na sprzedaż spółdzielczego własnościowego prawa do lokalu położonego w Chełmie przy ul. Droga Męczenników 4 o łącznej powierzchni użytkowej 58,10m².

Dla ww. lokalu mieszkalnego prowadzona jest w Sądzie Rejonowym w Chełmie księga wieczysta Nr LU1C/00067539/6.

Spółdzielcze własnościowe prawo do lokalu zostało przeznaczone do sprzedaży na podstawie Zarządzenia Prezydenta Miasta Chełm Nr 1778/22 z dnia 30 września 2022 r.

- Cena wywoławcza nieruchomości (brutto) - **240.000,00 zł**
- Wadium - **24.000,00 zł**

Przetarg odbędzie się w dniu 28 grudnia 2022r. o godz. 10:00 w sali konferencyjnej nr 1 Urzędu Miasta Chełm przy ulicy Lubelskiej 65.

Ogłoszenie o przetargu zostało wywieszone na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Miasta Chełm, przy ulicy Lubelskiej 65. Ponadto ogłoszenie o przetargu zostało opublikowane w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie internetowej <http://umchełm.bip.lubelskie.pl/index.php?id=55> w zakładce: ogłoszenia/nieruchomości/ ogłoszenia od 2013r.

Szczegółowe informacje dotyczące o ww. nieruchomościach można uzyskać w Urzędzie Miasta Chełm przy ul. Lubelskiej 65, pok.37, III p., w godzinach pracy urzędu. 82 5654612 i 82 5643409.

OGŁOSZENIE

Prezydent Miasta Chełm informuje,

że na tablicy ogłoszeń Urzędu Miasta Chełm przy ul. Lubelskiej 65 oraz na stronie internetowej <http://umchełm.bip.lubelskie.pl/index.php?id=51> został podany do publicznej wiadomości (na okres 21 dni począwszy od 21.11.2022 r.) wykaz nieruchomości lokalowych, stanowiących własność Miasta Chełm, przeznaczonych do zbycia, obejmujący lokal mieszkalny położony przy ul. 11 Listopada 2B.

W terminie 6 tygodni od dnia wywieszenia wykazu, osoby zainteresowane, którym przysługuje pierwszeństwo w nabyciu nieruchomości na podstawie art. 34 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy z 21.08.1997 r. o gospodarce nieruchomościami (Dz. U. z 2021 r., poz. 1899 z późn. zm.) mogą składać wnioski w sprawie nabycia nieruchomości.

Jarmark BOŻONARODZENIOWY



**18 grudnia 2022 r.
Hala MOSiR w Chełmie**

**Zapisy wystawców
telefonicznie - 82 565 44 44**

nowy tydzień
tygodnik lokalny



CHEŁMSKIE. Właściciele domów czujniejsi i bardziej spostrzegawczy

Złodzieje już nie kryją się w ciemności!

Doszło do kolejnej próby włamania, tym razem na szczęście nieudanej. Złodzieja, który około godz. 15 wtargnął do jednego z domów w Busównie, spłoszyła właścicielka, której nie spodziewał się w budynku. Ale dzięki temu pojawiło się trochę informacji, jak wygląda włamywacz i jakim autem się porusza. I okazało się, że mieszkańcy są czujni i wyłapują podejrzane zachowania w swojej okolicy.

Spokój właścicieli domów zmałowało ostatnie włamanie, do którego doszło

w Sawinie. Złodzieje skorzystali z krótkiej nieobecności domowników, wyważyli okno i splądrowali dom. Ukradli gotówkę i biżuterię. Splądrowali też dom pod Cy-cowem. Informowaliśmy, żeby wszyscy przestrzegali rodziny, sąsiadów i znajomych o tym, że znowu grasuje szajka i włamania mogą się powtórzyć. Niestety, na kolejną próbę nie trzeba było długo czekać. W czwartek, 17 listopada, włamywacz wtargnął do jednego z domów w Busównie w gminie Wierzbica. Wcale nie czekał na ciemną noc, tylko wszedł do domu około godziny 15. W budynku była właścicielka, której się nie spodziewał. Wystraszony złodziej uciekł. Ale za-

skoczony rabuś, któremu grunt pali się pod nogami i nie ma możliwości ucieczki, może zrobić krzywdę domownikom.

O tej próbie włamania ku przestrodze poinformowali na swoim profilu facebookowym strażacy OSP z Busówna. Podali też informacje na temat wyglądu włamywacza, który przekazała im właścicielka domu. - Ubrany w bluzę moro z kapturem, ciemne jeansy i czerwone buty sportowe. Spłoszony intruz, który nie spodziewał się, że ktoś będzie w domu, uciekł do wiśniowego sedana - napisali.

Mieszkańcy gminy zauważyli też podejrzany samochód w okolicach Olchowa niedaleko Wierzbicy. To żółty Renault

Kangoo, który poruszał się wieczorem bez świateł. Jego kierowca miał chodzić po posesjach z latarką, jakby szukał domu do obrabowania.

Policja potwierdza, że w ostatnim czasie włamania nasiliły się w całym województwie lubelskim. Więcej jest takich zdarzeń także w powiecie chełmskim. Od początku roku policja odnotowała, aż 18 włamań z kradzieżą dotyczących domów, mieszkań i posesji niezamieszkałych. Ostatnia nieudana próba szabru miała miejsce we wrześniu w Rudzie-Hucie. Tam też złodziej próbował wejść do domu, ale został spłoszony.

- Charakterystyczna i podobna jest zasada działania złodziei, którzy wchodzą do domów wybijając albo wyważając okna lub drzwi tarasowe - mówi **Andżelika Głęb-Kunysz** z Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

Odnawiamy wszelkie podejrzone sytuacje. Strażacy z Busówna przytomnie radzą, żeby widząc coś niepokojącego nie reagować samodzielnie, lecz dzwonić pod numer alarmowy **112**. Warto też zrobić zdjęcie sylwetki lub auta podejrzanej osoby, nawet z daleka. I zapisać markę samochodu, jego kolor i numery rejestracyjne. Dzięki takim informacjom policji będzie łatwiej namierzyć sprawców. **(bf)**

DBAJ O ZDROWIE PO MĘSKU

Wielu mężczyzn w średnim i starszym wieku lekceważy badania profilaktyczne, co często kończy się zbyt późno wykrytym nowotworem prostaty lub jądra. Żle pojmowany wstyd przed sprawdzeniem u specjalistów, czy wszystkie organy dobrze funkcjonują, nie ma nic wspólnego z prawdziwą męskością. Poczucie odpowiedzialności za siebie powinno skłaniać mężczyzn do korzystania z bezpłatnych i ogólnodostępnych badań.



Prostata inaczej nazywana sterczem lub gruczołem krokowym to ważny narząd w układzie moczowo-płciowym mężczyzny. Odpowiada m.in. za produkcję płynu będącego nośnikiem plemników. W Polsce na raka prostaty zapada 16 tys. mężczyzn rocznie. To drugi - po raku płuca - nowotwór najczęściej występujący u mężczyzn. Rak prostaty odpowiada za 10 proc. zgonów nowotworowych wśród mężczyzn i prawie 20 proc. zachorowań na nowotwory złośliwe.

Ten rodzaj raka atakuje zwłaszcza panów po 60. roku życia, ale już wcześniej, po 40. roku życia warto systematycznie sprawdzać stan zdrowia. Im jesteś starszy, tym większe prawdopodobieństwo zachorowania: 60 procent chorych na raka prostaty ma powyżej 65 lat, zaś najwięcej chorych ma 70-80 lat.

Rak prostaty przez lata rozwija się w ukryciu i w początkowym stadium nie daje wyraźnych objawów. A kiedy wkracza w zaawansowaną fazę, trudno go zwalczyć, zaś sama terapia staje się dość uciążliwa dla pacjenta.

W Polsce śmiertelność wskutek raka prostaty rośnie i wynosi 5,5 tys. rocznie, a w Europie spada. Przyczyną jest zbyt późna diagnoza i niechęć polskich mężczyzn do profilaktycznych badań prostaty.

ZACZNIJ OD WIZYTY U UROLOGA

Każdy mężczyzna przynajmniej raz w roku powinien udać się do urologa na badania kontrolne. Podczas wizyty lekarz określa stan zdrowia pacjenta, ewentualnie zleca dodatkowe badania. Najlepszym i zupełnie nieuciążliwym badaniem jest wykonywany w laboratorium test krwi na obecność PSA (ang. *Prostate Specific Antigen*), czyli markera przerostu prostaty. To badanie jest niezastąpione w diagnostyce, leczeniu i monitorowaniu przerostu i raka prostaty, dlatego powinno się je wykonywać co roku. Podwyższony poziom PSA to pierwszy niepokojący sygnał, ale nie musi

od razu oznaczać raka. Wynik może sygnalizować np. zapalenie prostaty albo pęcherza moczowego. Dalsze badania diagnostyczne zleca już urolog, choćby po to, by wykluczyć podejrzenie raka.

Obecnie jest wiele skutecznych terapii leczenia raka prostaty, które nie wpływają negatywnie na aktywność seksualną mężczyzn. Najważniejsza jednak pozostaje profilaktyka i wczesna diagnoza.

SAMOBADANIE JĄDER

O ile rak prostaty dotyczy najczęściej starszych panów, to młodych dotyczy rak jądra. Jest diagnozowany najczęściej między 20. a 39. rokiem życia u około tysiąca Polaków rocznie. Jego wykrycie nie powinno wywoływać paniki, bo ten rak jest niemal całkowicie uleczalny.

Młodzi mężczyźni muszą systematycznie prowadzić samokontrolę jąder sprawdzając palcami, najlepiej w ciepłej kąpieli, czy w jednym z nich nie znajduje się jakiś wyczuwalny guz albo ziarnista struktura. Wykonując regularnie to badanie, łatwo zapamiętać, jak wygląda

MĘSKIE GRANIE

Waldek zachorował na raka jądra, kiedy miał 35 lat. Diagnozę usłyszał przypadkiem, kiedy trafił do urologa z jakąś infekcją dróg moczowych. Całą noc nie mógł zasnąć, bo musiał szybko zdecydować się na zabieg, którego zwyczajnie się bał. Wtedy żona mu powiedziała, że trzeba mieć jaja, żeby podjąć walkę z rakiem i wygrać życie. Miała rację. Przy pomocy świetnych lekarzy ze szpitala powiatowego Waldek bardzo szybko uporał się z chorobą. Wrócił do pracy i do zajęć w klubie sportowym, gdzie trenuje młodych piłkarzy. W drużynie grają też dwaj jego synowie. Warto było pokonać raka i żyć, by cieszyć się ich sukcesami.



struktura zdrowego narządu i wyczuć, gdyby nagle wystąpiły jakieś zmiany. W przypadku niepokojącej zmiany, trzeba się koniecznie zgłosić do urologa i na badanie USG.

CO ROBIĆ, ŻEBY NIE ZACHOROWAĆ NA RAKA?

Gwarancji uniknięcia raka nie można nigdy uzyskać, ale niebezpieczeństwo jego pojawienia się znacznie się zmniejsza, gdy przestrzegamy poniższych zasad:

- 1/ nie palimy tytoniu w żadnej postaci,
- 2/ żadnych używek, zwłaszcza alkoholu,
- 3/ lekkostrawna dieta i kontrola masy ciała (BMI w normie),
- 4/ regularna aktywność fizyczna, zwłaszcza dla osób wykonujących siedzącą pracę,
- 5/ pamiętać - szczególnie starsi panowie - o corocznych badaniach profilaktycznych.

Chcesz wiedzieć więcej, szukasz informacji na temat bezpłatnych badań, wejdź na www.planujedlugiezycie.pl lub zadzwoń na bezpłatną infolinię 800 190 590.

Infolinia jest czynna 24 godziny na dobę, 7 dni w tygodniu.

Ministerstwo Zdrowia **PLANUJĘ DŁUGIE ŻYCIE**

Kampania społeczna „Planuję długie życie” realizowana w ramach Narodowej Strategii Onkologicznej na lata 2020-2030, finansowana ze środków Ministra Zdrowia.

Kampania informacyjna

Kampanię czas zacząć?

Prezydent wyjdzie do chełmian

Na 23 listopada w Chełmskim Domu Kultury zaplanowano otwarte spotkanie prezydenta Chełma Jakuba Banaszka z mieszkańcami. Niektórzy sugerują, że ma to związek ze zbliżającymi się pomalą wyborami samorządowymi. - Prezydent chce się pochwalić tym, co zrobił i że rzekomo jest blisko zwykłych mieszkańców. Szkoda, że przez te cztery lata dostanie się do jego gabinetu gosciny z cudem - poskarżył się nam jeden z naszych Czytelników.

23 listopada o godzinie 18.30 w sali widowiskowej Chełmskiego Domu Kultury odbędzie się spotkanie z mieszkańcami podsumowujące dotychczasowe cztery lata kadencji prezydenta Chełma Jakuba Banaszka. Weźmie w nim udział nie tylko prezydent, ale i przewodniczący rady miasta Chełm Longin Bożeński oraz dyrektorzy departamentów chełmskiego magistratu, dyrektorzy jednostek organizacyjnych oraz prezesi spółek komunalnych.

- Spotkanie będzie miało charakter otwarty, będzie oczywiście również możliwość zadawania pytań i dyskusji. Serdecznie zapraszamy do udziału - napisał w mediach społecznościowych Banaszek. Od razu pojawiły się głosy, że spotkanie to ma być początkiem kampanii wyborczej przed zbliżającymi się wyborami samorządowymi. - Prezydent chyba zrozumiał, że to za mało, że mieszkańcy mogą z nim po-

rozmawiać na tzw. fejsie, poza tym nie wszyscy mają tam konto i tego typu dyskusje nie licują ze stanowiskiem zajmowanym przez prezydenta. Stąd pomysł spotkania w realu - mówi nam jeden z Czytelników.

Inny mieszkaniak Chełma, gdy tylko dowiedział się o wydarzeniu, jakie ma odbyć się w ChDK, nie krył złości i rozgoryczenia. - Z prezydentem chciałem się umówić w 2021 r. Dowiedziałem się wówczas w jego biurze, że jestem 239 oczekującym na liście na takie spotkanie. Kazano mi cierpliwie czekać na telefon. Po miesiącu sam zadzwoniłem do urzędu i wówczas okazało się, że nie tylko nie przesunąłem się na górę tej listy, ale spadłem na miejsce 250. Wówczas zrozumiałem, że nie mam co liczyć na spotkanie z prezydentem - opowiada nam nasz stały Czytelnik.

Postanowiliśmy sprawdzić w mieście, ilu mieszkańców Chełma przyjął Banaszek w swoim gabinecie od początku kadencji. Co trzeba zrobić, by się z nim umówić, w jakie dni i w jakich godzinach biuro prezydenta jest otwarte dla mieszkańców?

- Do tej pory prezydent miał łącznie 206 spotkań z mieszkańcami - poinformował nas Grzegorz Zarzycki z Gabinetu Prezydenta. - W tym kontekście warto dodać, że zestawienie nie obejmuje spotkań niezarejestrowanych w kalendarzu oraz tych, które zgodnie z kompetencjami odbyły się z udziałem zastępców lub dyrektorów - dodaje.

Miasto zapewnia, że liczba przyjętych interesantów byłaby z pewnością dużo

wyższa, jednak należy pamiętać, że w latach 2020-2021 mieliśmy do czynienia z pandemią koronawirusa, lockdownami, które znacząco ograniczyły możliwość bezpośrednich spotkań. Mieszkańcy, którzy mieli to szczęście, by osobiście porozmawiać z prezydentem, zazwyczaj zwierali się z problemów osobistych. - Zgłaszali się m.in. z prośbą o pomoc w uzyskaniu mieszkania z zasobów komunalnych, a także z prośbą o udzielenie pomocy finansowej. Pozostałe zgłoszenia od mieszkańców, które dotyczyły kompetencji urzędu miasta, jak np. kwestie związane z infrastrukturą, zielenią, przekazane zostały właściwym komórkom organizacyjnym bądź jednostkom, celem rozpatrzenia i poinformowania zainteresowanych o sposobie załatwienia sprawy - mówi Zarzycki.

Każdy mieszkaniak, który chce się spotkać z prezydentem Banaszkiem proszony jest o dostarczenie swojego zgłoszenia do sekretariatu prezydenta, poprzez pocztę e-mail info@umchełm.pl lub złożenie na biuro podawcze urzędu miasta podania opisującego w sposób zwięzły tematykę, którą chciałby poruszyć na indywidualnym spotkaniu. Podanie powinno zawierać także dane umożliwiające kontakt z zainteresowanym.

- Obecnie nie ma wyznaczonego jednego dnia i konkretnych godzin wizyt. Prezydent, w zależności od możliwości i dostępnych terminów przyjmuje mieszkańców w każdym dniu i o każdej porze, również po godzinach pracy - zapewnia nas Zarzycki. (kg)

SIEDLISZCZE. Gmina już sprzedaje

Jest węgiel i są chętni



Gmina Siedliszcze jako pierwsza w powiecie chełmskim rozpoczęła sprzedaż węgla w preferencyjnej cenie. Na wynajęty plac już trafił opał z kopalni w Bogdancie. Jest też więcej chętnych na opał. Pomogła akcja sms-owa gminy i... informacje w „Nowym Tygodniu”.

W minioną środę do Siedliszcza trafił pierwszy transport węgla w ramach akcji preferencyjnej sprzedaży dla mieszkańców. Gmina zorganizowała sprzedaż w porozumieniu z miejscowym przedsiębiorcą, który ma plac, samochody i wagę. Ale to samorząd sprzedaje węgiel i jego cena, zgodnie z wytycznymi, wynosi 2 tys. zł za tonę.

- To węgiel z Bogdanki, którego nasi mieszkańcy używają od lat - mówi To-

masz Szczepaniak, sekretarz gminy Siedliszcze. - Codziennie będziemy zwozić kilkadziesiąt ton i na bieżąco sprzedawać.

Gmina złożyła zapotrzebowanie na 900 ton. Ale jeszcze przed tygodniem chętnych na zakup, mimo licznych deklaracji, było niewielu. Do gminy wpłynęło zaledwie 100 wniosków. Dzięki sms-owej akcji gminy, informacjach przekazywanych przez radnych i softysów a także zamieszczonych w „Nowym Tygodniu” chętnych jest więcej. Mieszkańcy czekali na informację, skąd będzie węgiel. Gdy okazało się, że to sprawdzony opał z Bogdanki, zaczęli składać wnioski. - W tej chwili mamy już prawie 400 wniosków na zakup - mówi T. Szczepaniak.

Gmina kupuje węgiel po 1500 zł. Cena sprzedaży to 2000 zł, bo obejmuje także koszty transportu, składowania i sprzedaży. (bf)

GMINA LEŚNIEWICE. Zaciskać pasa i trzymać się planu

Podatki w górę, węgiel z Bogdanki

Mieszkańcy gminy Leśniewice w przyszłym roku zapłacą wyższy podatek rolny oraz od nieruchomości i środków transportu. Tak zdecydowano na sesji rady gminy, podczas której poinformowano też, że sprzedawany za pośrednictwem gminy węgiel będzie pochodził z kopalni Bogdanka.

Najwięcej emocji wzbudza zawsze podatek rolny. Podstawą do jego obliczania w gminach jest ogłaszana co roku przez Główny Urząd Statystyczny średnia cena skupu żyta. W ubiegłym roku było to 61,48 zł za kwintal. Leśniewiccy radni nie zdecydowali się wtedy na jej obniżenie. W tym roku było już jednak inaczej. Średnia cena skupu żyta ogłoszona niedawno przez GUS wyniosła 74,05 zł za kwintal. Radni w Leśniewicach uznali, że w obliczu obecnej drożyzny taka podstawa do naliczenia podatku rolnego będzie zbyt wysoka i obniżyli ją do 68 zł. Za uchwałę w tej sprawie głosowali wszyscy radni, oprócz Jerzego Korpula, który wstrzymał się od głosu. Mimo tej „obniżki”, podatek rolny w gminie Leśniewice w 2023 r. i tak będzie wyższy niż w tym roku. Średnio o 10 proc. podwyższone zostaną także stawki podatków: od nieruchomości (w tym od budynków mieszkalnych

- stawka za m kw wzrosła tu z 85 gr do 94 gr) i od środków transportu.

Węgiel z Bogdanki

Ks. Jacenty Sołtys, wiceprzewodniczący Rady Gminy Leśniewice poruszył temat węgla dystrybuowanego przez gminę za 2 tys. zł za tonę. Niezbyt spodobała mu się odpowiedź Joanny Jabłońskiej, wójt gminy Leśniewice, która poinformowała, że będzie to węgiel z Bogdanki. Zdaniem księdza lepszy byłby opał śląski, ale urzędnicy przypomnieli mu, że ten byłby dużo droższy, chociażby z powodu kosztów transportu ze Śląska.

Relacjonując swoją działalność od ostatniej sesji wójt Jabłońska nawiązała do trwających w gminie inwestycji. Oznajmiła, że bez problemu zakończyły się zaplanowane remonty dróg i budynku GOPS, ale wciąż trwa budowa sali gimnastycznej. Poinformowała, że spotkała się z architektem w sprawie zmniejszenia zakresu prac przy przebudowie budynku Samorządowego Ośrodka Kultury. Tłumaczyła, że to konieczne po tym, jak unieważniono przetarg na to zadanie, bo najniższa oferta o prawie 3 mln zł przewyższała kwotę, którą gmina zamierzała na to wydać. Wójt Jabłońska poruszyła też temat remontu prowadzonego w

szkole w Leśniewicach, gdzie z dotychczasowej sali gimnastycznej wydzielane są dwie sale lekcyjne. Niektórzy rodzice uczniów zwracali uwagę, że te prace powinny być przeprowadzone latem. Gospodarz Leśniewic stwierdziła jednak, że było to niemożliwe, bo wówczas nie było jeszcze pozyskanej na to dotacji.

Radni przyjęli zmiany budżetowe oraz roczny program współpracy gminy Leśniewice z organizacjami pozarządowymi. Podjęli też uchwałę w sprawie przystąpienia do sporządzenia programu rewitalizacji gminy Leśniewice, który otworzy urzędnikom dodatkową drogę do ubiegania się o dotacje. Na zakończenie sesji radny Stefan Prokop przypomniał, że w jednej części Horodyska brakuje oświetlenia.

- Akurat w tej kwestii musimy wykazać oszczędności, bo w przeciwnym razie wójtów czekają kary - stwierdziła wójt Jabłońska. - Nie tylko w tamtym miejscu brakuje oświetlenia, ale my z własnych pieniędzy nawet małych inwestycji nie realizujemy. Obecnie jesteśmy w trakcie wykonywania dużych przedsięwzięć i najpierw je dokończymy. Na następny rok też mamy sporo pieniędzy pozyskanych, ale te projekty wymagają wkładu własnego. Nie wymagajmy rzeczy niemożliwych. (mo)

SAWIN. Znów wrze w radzie gminy

Na komisji była, diety nie dostała

Maria Kubiak-Skórzewska, radna gminy Sawin, zastanawia się kto i dlaczego zdecydował o tym, że za udział w posiedzeniu jednej z komisji nie otrzymała ona przysługującej jej diety. - Jestem zażenowana tą sytuacją, która narusza moją godność osobistą - komentuje.

14 listopada radna gminy Sawin Maria Kubiak-Skórzewska złożyła interpelację w sprawie diet radnych. Twierdzi w niej, że nie otrzymała przysługującej jej wypłaty za udział w posiedzeniu komisji wspólnych w dniu 20 października tego roku.

- Na posiedzeniu komisji stawiałam się, jak zwykle, na zaproszenie przewodniczącej rady gminy - mówi Kubiak-Skórzewska. Radna podkreśla, że swoją obecność potwierdziła podpisem na liście obecności. Zdziwiona brakiem wpływu diety na jej konto, 9 listopada zadzwoniła do pracownika biura rady gminy Sawin.

- Otrzymałam lakoniczną odpowiedź, że radnym nienależącym do stałych komisji dieta za udział w posiedzeniu komisji wspólnych nie przysługuje. Nie ukrywam, że byłam zaskoczona taką odpowiedzią, bowiem zawsze wszyscy radni otrzymywali diety za komisje wspólne odbywające się w innym dniu niż sesja, mimo że byli i tacy, którzy nie należeli do komisji stałych - opowiada Kubiak-Skórzewska. Według niej o zmianie w regulaminie rady gminy Sawin, którą przeprowadzono 20 października tego roku, radnych nie powiadomiono. - Być może uznano, że radni, którym odebrano pieniądze, nie zorientują się, że diety nie otrzymali - mówi.

Według Kubiak-Skórzewskiej takie działanie jest bezprawne. Uchwała rady gminy Sawin z dnia 8 grudnia 2021 r.

określa bowiem, komu i za co przysługuje dieta. A tam, w paragrafie nr 1, czytamy, że należy się ona radnym za udział w posiedzeniach: sesji rady gminy, stałych komisji oraz doraźnej komisji powołanej przez radę. Kubiak-Skórzewska zastanawia się, kto sporządził listę plac za komisję wspólną z 20 października i kto ją zatwierdził. - Dlaczego nie pojawiło się na niej moje nazwisko, skoro figurowało ono na liście obecności? Na podstawie jakiego przepisu prawnego ktoś zdecydował o tym, że mnie, w przeciwieństwie do innych radnych, za taką samą pracę i poświęcony czas nie przysługuje dieta? - pyta radna.

Kubiak-Skórzewska twierdzi, że jest zażenowana zaistniałą sytuacją, że to narusza jej godność osobistą. - Odbieram ten fakt jako celowe, złośliwe i bezprawne działanie. By radnym, którzy dostrzegają niezdrową atmosferę i brak współpracy na posiedzeniach rady gminy i głośno o tym mówią, uprzykrzyć życie - komentuje.

Wydaje się, że sprawa ma drugie dno. Kubiak-Skórzewska wspiera działania wójta gminy Sawin Dariusza Cwira. To za jego kadencji pracę w Bibliotece w Sawinie dostała jej córka, co z kolei ostro na sesjach krytykuje inna radna, Halina Wołoszkiewicz. A przypomnijmy, że H. Wołoszkiewicz to prywatnie teściowa Iwony Wołoszkiewicz, przewodniczącej rady gminy Sawin, do której swoją interpelację skierowała Kubiak-Skórzewska.

- Do tej pory wszyscy radni otrzymywali diety za posiedzenia i nie było dyskryminacji, czy należą oni do komisji stałych czy nie. Ta kuriozalna sytuacja pojawiła się po raz pierwszy, po prawie czterech latach tej kadencji - zauważa radna. Na razie Kubiak-Skórzewska odpowiedzi na interpelację nie otrzymała. Do tematu wrócimy. (kg)

CHEŁM. „Spryciarz” zapłacił 500 zł

Nie opłaca się podrzucać śmieci

500-złotowy mandat otrzymał mieszkaniak Chełma, który odpady po remoncie mieszkania podrzucił na teren garaży przy ul. 11 Listopada.

Kilka tygodni temu, dzięki interwencji chełmskiej straży miejskiej, upozorowano jedną z działek przy ul. 11 Listopada, na której znajdują się garaże. Niestety, dość szybko teren ten

ponownie zaśmiecono. W ubiegłym tygodniu ktoś podrzucił tu kilka worków z odpadami z remontu. Znajdowały się w nich: gruz, płytki oraz opakowania po elementach wyposażenia łazienki.

- Sprawca został szybko ustalony i ukarany najwyższym możliwym mandatem. Teren został uporządkowany. Przestrzegamy osoby przed podrzucaniem tego typu odpadów, ponieważ sprawcy będą traktowani restrykcyj-

nie a dodatkowo będą zobowiązani do uprzątnięcia wyniesionych odpadów na swój koszt - ostrzegają chełmscy strażnicy.

Zgodnie z art. 145 kodeksu wykroczeń „kto zanieczyszcza lub zaśmieca miejsca dostępne dla publiczności, a w szczególności drogie, ulicę, plac, ogród, trawnik lub zieleniec, podlega karze grzywny do 500 zł albo karze na-gany”. (kg)

KONFERENCJA

SYNERGIA NAUKI I PRZEMYSŁU

2022

WYZWANIA XXI WIEKU NAUKA – PRZEMYSŁ – BIZNES

23 – 24 – 25 listopada 2022 r.
Centrum Studiów Inżynierskich PANS w Chełmie
Deputyche Królewskie 55

email: synergia@panschelm.edu.pl
www.synergia.panschelm.edu.pl



PAŃSTWOWA
AKADEMIA
NAUK
STOSOWANYCH
W CHELMIE

Patronat honorowy:



Patronat medialny:



Finansowanie ze środków Ministerstwa Edukacji i Nauki w ramach programu Społeczna Odpowiedzialność Nauki / Doskonała Nauka
Nazwa i moduł wniosku: Doskonała nauka – Wsparcie konferencji naukowych



KRASNYSTAW / SIENNICA RÓŻANA. Chwile grozy przez lusterka



Mal nie doszło do tragedii, gdy dwie mijające się ciężarówki zahaczyły się lusterkami. Jeden z kierowców stracił panowanie nad pojazdem i wyładował w przydrożnym rowie, kilka metrów od czyjegoś domu. Do zdarzenia doszło 19 listopada, po godz. 6.30, w miejscowości Zakręcie (gmina Krasnystaw), na drodze krajowej numer siedemnaście. DAF-em kierował 46-letni obywatel Ukrainy, a volvo - 49-latek z gminy Siennica Różana. Na miejsce natychmiast ruszyły służby ratunkowe, ale okazało się, że kierowcom nic nie zagraża.

(kg. fot. Policja)

GMINA KAMIEŃ. Już rozwożą opał

W gminie Kamień od 21 listopada będzie jest rozwożony węgiel z Bogdanki po preferencyjnej cenie. Około dwustu mieszkańców złożyło stosowne wnioski, a wójt gminy apeluje, aby kolejni zainteresowani z tym nie zwlekali.

W wielu samorządach powiatu chełmskiego urzędnicy jeszcze borykają się z formalnościami dotyczącymi dystrybucji węgla, a w gminie Kamień już się z tym uporali. Węgiel dla mieszkańców pochodzi z kopalni Bogdanka. Jest już na składzie Arkadiusza Szumiło, przedsiębiorcy ze Strupina Małego (gmina Chełm), z którym gmina Kamień podpisała umowę dotyczącą dostarczenia opału mieszkańcom. Wnioski o zakup opału w preferencyjnej cenie 2 tys. zł za tonę zainteresowani mo-

gli składać w urzędzie gminy od 8 listopada. Dotąd zrobiło to około dwustu mieszkańców i wielu z nich już dokonało wpłat w gminie (w kasie urzędu lub przelewem). Tym, którzy zapłacili już za węgiel i zgłoszą się z potwierdzającymi to fakturami do Składu A. Szumiło opał zostanie dowieziony do domu. Dystrybucję zaplanowano od 21 listopada.

Węgiel po kolei będzie dostarczany kolejnym osobom, które złożyły wniosek i za niego u nas zapłaciły - mówi Dariusz Stocki, wójt gminy Kamień. - Mam prośbę do mieszkańców zainteresowanych zakupem węgla po preferencyjnych cenach za naszym pośrednictwem, aby w miarę możliwości jak najszybciej się do nas zgłaszali. Chodzi o to, że te orientacyjne ilości opału, które będą nam jeszcze potrzebne musimy zgłosić Bogdancie. (mo)

Posel Krzysztof Grabczuk:

PiS blokuje miliardy z Unii!

Polska wciąż czeka na pieniądze z KPO, ale nie dostanie złotych, dopóki PiS nie naprawi sądownictwa. Zdaniem posła Krzysztofa Grabczuka z Koalicji Obywatelskiej, takie zachowanie partii rządzącej prowadzi do wstrzymania wielu inwestycji, dalszej drożyzny i bardzo wysokiej inflacji.

- W swoich wypowiedziach, zarówno w sejmie, jak i w mediach, wielokrotnie zarzucał pan rządzącym blokowanie funduszy europejskich, które Polska już dawno miała dostać. Czy w dalszym ciągu podtrzymuje pan swoją opinię na ten temat? - pytamy posła Krzysztofa Grabczuka.

- Jak najbardziej, bo prawda jest taka, że premier Mateusz Morawiecki w imieniu rządu zobowiązał się do wykonania tzw. „kamieni milowych”. Niestety, rząd Prawa i Sprawiedliwości nie robi tego, co obiecał prezes rady ministrów. A wszyscy doskonale wiemy, że dziś pieniądze europejskie są nam potrzebne jak tlen.

- Dlaczego, pana zdaniem, one są aż tak ważne dla Polaków?

- Po pierwsze mamy największą od 30 lat drożyznę. Po drugie tak wysokiej inflacji, jaka jest obecnie, nie było od ponad 25 lat. Po trzecie płacimy rekordowe raty kredytów, co mocno uderza w budżety rodzinne. Po wtóre, spójrzmy na ceny węgla, gazu, energii elektrycznej. Są drastycznie wysokie. W dodatku spowalnia gospodarka. Kil-kaset miliardów złotych, które wpłynę-

artykuł sponsorowany



łyby do polskiego budżetu, ożywiłoby ją, skorzystalibyśmy na tym wszyscy. Dla PiS-u nie ma to jednak większego znaczenia.

- Ale polski rząd na okrągło powtarza, że wina leży po stronie Komisji Europejskiej.

- Wierutna bzdura. Rząd PiS, co jest prawdą, nawet nie złożył do Brukseli wniosku o wypłatę tych funduszy! To jest nie do pomyślenia. Inne państwa już dawno to zrobiły i korzystają z przysługujących im pieniędzy. Realizują inwestycje, rozwijają się, ale nie Polska.

- To dlaczego, w pana opinii, PiS tego dotąd nie zrobiło?

- Odpowiedź na to pytanie jest tylko jedna. Od wielu miesięcy trwa nieustanna wojna między prezesem PiS Jarosławem Kaczyńskim, premierem Morawieckim, wicepremierem Jackiem Sasinem i ministrem sprawiedliwości Zbigniewem Ziobro. Ta kłótnia najważniejszych polityków Zjednoczonej Prawicy może doprowadzić do upadku tego rządu, więc oni wolą w tym tkwić, kosztem milionów Polaków! Podobnie jak większość naszych rodaków nie potrafię tego zrozumieć! (wik)



KRASNYSTAW / ŁOPIENNIK / REJOWIEC.
Cztery osoby trafiły do szpitala
po dachowaniu. Trójka z nich była pijana

Walczy o życie

Czworo młodych ludzi trafiło do szpitala po dachowaniu volkswagena. Kierowcę zakleszczono pod autem wydobyli strażacy. Stan mężczyzny jest ciężki. Wiadomo, że wszyscy pasażerowie byli pijani.

Do tragicznego zdarzenia doszło w nocy z czwartku na piątek w miejscowości Bzite w gminie Krasnystaw.

- Jak wynika ze wstępnych ustaleń funkcjonariuszy pracujących na miejscu, samochodem osobowym marki volkswagen kierował 21-latek z gminy Krasnystaw - mówi **Jolanta Babicz**, rzecznik krasnostawskiej policji.

Pojazdem podróżowały jeszcze trzy osoby: 19-latek z gminy Rejowiec, 22-latek z gminy Łopiennik Górny oraz 17-letnia dziewczyna z gminy Łopiennik Górny. Kierowca w pewnym momencie stracił panowanie nad pojazdem, zjechał na pobliskie pola, gdzie auto kilkakrotnie dachowało.

Z relacji strażaków, którzy uczestniczyli w akcji ratunkowej, wynika, że troje pasażerów, w trakcie koziółkowania, wypadło z volkswagena. Zakleszczony pod pojazdem został kierowca. Uwolniono go dopiero przy użyciu specjalnych nożyc służących do cięcia karoserii. O pomoc odpowiednie służby poprosiła 17-latk,



która zszokowana dotarła do najbliższych zabudowań. Dlaczego nie zadzwoniła z miejsca zdarzenia? Po prostu nie mogła znaleźć swojego telefonu.

- Wszyscy uczestnicy wypadku zostali natychmiast przetransportowani do szpitali. - 21-letni kierowca przebywa w klinice w Lublinie z ciężkimi obrażeniami ciała - informuje J. Babicz.

W szpitalu pozostaje też młoda mieszkanka gminy Łopiennik Górny, ale jej

stan jest dużo lepszy. Więcej szczęścia mieli: 19-latek z gminy Rejowiec i 22-latek z gminy Łopiennik Górny, którym nic poważnego się nie stało.

- Ustalamy szczegółowe okoliczności tego wypadku. Od kierowcy pobrano krew do badań na zawartość alkoholu w organizmie - mówi rzecznik.

Wiadomo, że pozostała trójka była pijana. Miała od 0,5 do 2 promila alkoholu.

(kg)

Opel w ogniu, kierowca uciekł

(15 listopada) Około godziny 17:30 służby ratunkowe i policja odebrały zgłoszenie do Wólki Kańskiej pod Rejowcem Fabrycznym. Po tym jak wypadł z drogi i uderzył w drzewo, samochód marki Opel Vectra stanął w płomieniach.

- Na miejsce zadysponowane zostały cztery zastępy, łącznie siedemnastu ratowników - mówi bryg. **Wojciech Chudoba**, zastępca komendanta miejskiego Państwowej Straży Pożarnej w Chełmie. - Według relacji świadków kierowca oddalił się z miejsca zdarzenia. Strażacy podali prąd piany ciężkiej, gasząc pożar. Akcja trwała niecałe dwie godziny - dodaje brygadier.

Jakiś czas później policjanci zatrzymali 34-latkę z gminy Rejowiec Fabryczny.



To on miał kierować oplem i spowodować kolizję, a po wszystkim uciec. Jak się okazało, nie bez przyczyny. Delikwent ma aktywny zakaz prowadzenia pojaz-

dów mechanicznych. Był pijany, gdy zatrzymywali go policjanci.

(pc, fot. asp. Marcin Tomaszewski, KM PSP Chełm)

Spadł z wagonu podczas rozładunku

Nieszczęśliwy wypadek w Okopach (gmina Dorohusk). W piątek (18 listopada) pracujący przy rozładunku cementu mężczyzna stracił równowagę i wypadł z wagonu kolejowego na torowisko. Na miejsce niezwłocznie wezwano zespół ratownictwa medycznego. Niestety, stan poszkodowanego był poważny. Zapadła więc decyzja o wezwaniu śmigłowca LPR, który jak najszybciej przetransportował rannego do szpitala.

Teren lądowania helikoptera zabezpieczali strażacy. O sprawie powiadomiona została również policja.

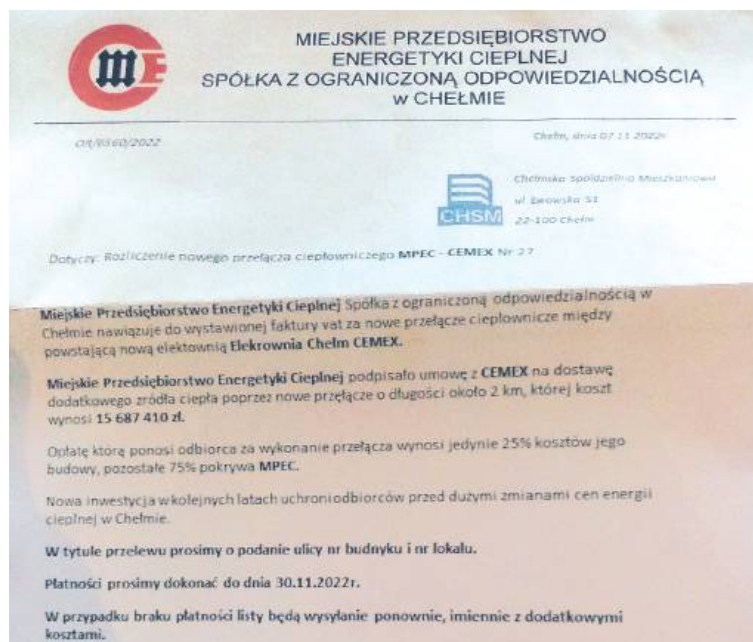
(p, fot. OSP Dorohusk)



Policja zatrzymała „słupa”

Oszuści podszywają się pod miejską spółkę

W związku z budową nowego przyłącza ciepłowniczego mieszkańcy ChSM muszą do końca miesiąca wpłacić do MPEC-u po prawie 200 zł. Kto nie zrobi przelewu w terminie, powinien liczyć się z dodatkowymi kosztami. Takie oto listy od oszustów z wypełnionymi już blankietami wpłaty otrzymali w minionym tygodniu chełmianie.



Niedowierzenie malowało się w oczach tych mieszkańców ChSM, którzy w środowe przedpołudnie (16 listopada) zajrzeli do swoich skrzynek pocztowych. W środku ujrzeli pismo z wezwaniem do zapłaty, opatrzone logotypami spółdzielni i Miejskiego Przedsiębiorstwa Energetyki Ciepłej w Chełmie wraz z pieczęcią i podpisem prezesa miejskiej spółki.

- Dwie kartki luzem, bez koperty. Z pisma wynikało, że w związku z podpisaną z Cemexem umową na dostawę ciepła i budową nowego przyłącza należy uiścić stosowną opłatę w terminie do 30 listopada. Do tego dołączony był druk wpłaty na 197,86 złotych. Tyle że podany na blankiecie numer konta wcale nie należy ani do MPEC, ani do ChSM. Skontaktowałem się ze spółdzielnią, która potwierdziła, że to oszustwo. Razem z siostrą zabraliśmy pisma z pozostałych skrzynek i zostawiliśmy informację dla sąsiadów, że to próba wyłudzenia pieniędzy, bo dziesięć osób zdążyło już opróżnić swoje skrzynki - opowiada mieszkaniak os. XXX-lecie.

Maciej Cieślak, zastępca prezesa ChSM, przyznaje, że tego dnia odebrali kilkanaście zgłoszeń w sprawie rzekomej opłaty za nowe przyłącze ciepłownicze (a dokładniej „przełącze”, jak pisze w liście oszust).

- Tego typu korespondencja dotarła do mieszkańców prawie wszystkich osiedli, poza Kościuszki. Podjęte zostały natychmiastowe działania mające na celu ochronę interesów naszych mieszkańców. Na kłatkach schodowych oraz na stronie internetowej ChSM umieszczone zostały ogłoszenia ostrzegające przed próbą wyłudzenia. W sprawie złożone zostało zawiadomienie do Prokuratury

Rejonowej w Chełmie - mówi Cieślak.

- Prosimy wszystkich mieszkańców o zachowanie szczególnej ostrożności przy zawieraniu umów, podpisywaniu zleceń czy realizowaniu przelewów - apeluje.

O próbie wyłudzenia pieniędzy „na nowe przyłącze” poinformowało też miasto.

- MPEC nie wystosował żadnego pisma do ChSM ani instytucji czy osób prywatnych z informacją odnośnie przyłącza i nie żąda opłat przyłączeniowych od podmiotów, które nie podpisały umowy przyłączeniowej - tłumaczy **Damian Zieliński** z gabinetu prezydenta.

Już następnego dnia policjanci zatrzymali 54-latkę z gminy Rejowiec Fabryczny - właścicielkę konta podanego w piśmie od oszustów. Ustalono, że wezwania do zapłaty kolportowane były od 7 listopada. Zatrzymany twierdził jednak, że założył rachunek na polecenie obcej osoby i przekazał jej do niego dostęp. Potem kontakt miał się urwać. Mężczyzna najprawdopodobniej i tak odpowie za próbę oszustwa, za co grozi do 8 lat więzienia.

- Apelujemy, aby w przypadku otrzymania pisma z wezwaniem do zapłaty, które budzi wątpliwości, zadzwonić do przedsiębiorstwa/banku/firmy i zweryfikować, czy podana informacja jest prawdziwa - przestrzega starszy sierżant **Angelika Głęb-Kunysz** z Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

Sprawa jest rozwojowa, a policja poszukuje kolejnych zamieszanych w próbę oszustwa. Osoby, które otrzymały pismo z logo MPEC, proszone są o zgłoszenie się do Komendy Miejskiej Policji w Chełmie lub o kontakt telefoniczny pod numerem 47 813 10 74.

(pc)

Rodzinny seksbiznes w Chełmie

Trzy lata, jeśli nie dłużej, w bloku na os. XXX-Lecia funkcjonował przybytek wolnej miłości. Interes szedł wyśmienicie, a zyski z nierządu czerpały dwie rodziny. Jedna wynajmowała kupione córce mieszkanie, a druga zamieszczała ogłoszenia na portalach towarzyskich. Resztę robiły prostytutki na godziny.

O bolączkach mieszkańców bloku przy Drodze Męczenników, w którym funkcjonował dom publiczny, pisaliśmy przed dwoma laty. Ciągła obecność „ciemnych typów”, trzaskanie drzwiami, gdy klienci kończą wizyty, hałas, śmiecenie i demoralizacja to jedno. Problem był o tyle poważniejszy, że nierzadko dochodziło do sytuacji, gdy z zajmowanego przez prostytutki lokalu wytaczał się pijany klient z rozpiętym rozporkiem i przyrodzeniem na wierzchu, czego świadkami byli dzieci. - Jednemu pomyliły się drzwi. Sąsiadka otworzyła, a on do niej: „Co, ku**a, nie wiesz po co mnie wpuściłaś?”. Omal nie wepchnął ją siłą do środka - opowiadali nam sąsiedzi przybytku płatnej miłości, wskazując, że policja wie o sprawie, ale nic z tym nie robi.

Teraz lubelska policja poinformowała o rozbiciu grupy przestępczej i zatrzyma-



niu podejrzanych o czerpanie korzyści z nierządu przy Drodze Męczenników. Jak ustalono, w nielegalny proceder zaangażowane były dwie rodziny. Jedna z nich pochodzi z gminy Dorohusk. To 32-letnia kobieta i jej rodzice, którzy kilka lat temu kupili córce ów lokal. Kiedy

kobieta postanowiła jednak przenieść się do Lublina, razem z rodzicami zdecydowali, że znajdą nowych lokatorów do mieszkania w Chełmie. Lokum wynajęło małżeństwo z Lublina: **Sylwia K.** (40 lat) wraz z mężem **Pawłem K.**, którzy wcale nie kryli się z tym, w jakim celu potrze-

bują lokalu w obcym mieście. Właścicielka mieszkania i jej rodzice doskonale wiedzieli, że będzie to miejsce schadzek. Postanowili, że i oni na tym skorzystają, w związku z czym pobierali wysokie jak na Chełm stawki za wynajem (kilka ładnych tysięcy złotych miesięcznie). Po

pieniądze za wynajem najczęściej przyjeżdżali rodzice 32-latk.

Sylwia K. wraz z mężem zajmowali się zamieszczaniem ogłoszeń na internetowych portalach towarzyskich typu „Roksa”. Zapewniali też prostytutkom środki czystości i niezbędne do pracy akcesoria, a nawet ochronę. Nad wszystkim czuwał brat Sylwii K., **Rafał M.** (44 lata), który pełnił funkcję lidera grupy.

Prostytutki płaciły rodzinie K. „dniówki” (od 200 zł), niezależnie od tego, ile czasu spędzały w mieszkaniu. Przykładowo danego dnia jedna przychodziła na 3 godziny i obsługiwała w tym czasie 3 klientów, potem klucze odbierała od niej druga, która była umówiona na godzinę z jednym klientem, i dalej kolejna. Według szacunków miesięczny dochód lubelskiej rodziny z mieszkania przy Drodze Męczenników zaczynał się od 10 tys. zł. Przybytek płatnej miłości funkcjonował od listopada 2019 do października br., kiedy to do akcji wkroczyli lubelscy kryminalni, działając pod nadzorem Prokuratury Okręgowej w Lublinie.

- 44-latek oraz jego siostra i jej mąż zostali już tymczasowo aresztowani. Liderowi grupy grozi do 10 lat więzienia, gdyż w przeszłości był już karany za takie przestępstwo. Pozostałym osobom grozi do 5 lat. Wobec 32-latk i jej rodziców zastosowano dozór policji i poręczenie majątkowe w łącznej wysokości 50 tysięcy złotych - informuje nadkom. **Andrzej Fijołek**, rzecznik prasowy Komendanta Wojewódzkiego Policji w Lublinie. (pc)

Kolejna seniorka oszukana metodą „na policjanta”

Stosujący metodę „na policjanta” oszuści mają się dobrze, o czym dotkliwie przekonała się chełmska seniorka. 83-latka straciła oszczędności, bo zawierzyła fałszywemu funkcjonariuszowi, który powiedział, że jej córka spowodowała wypadek, a wnuk i ciężarna kobieta trafili do szpitala.

Zgłoszenie o oszustwie dyżurny chełmskiej komendy odebrał w miniony poniedziałek (14 listopada). Jak ustalili policjanci, na telefon stacjonarny 83-letniej chełmianki zadzwonił mężczyzna podający się za funkcjonariusza. Poinformował starszą panią, że jej córka spowodowała wypadek, w którym ucierpiał jej wnuk oraz kobieta w ciąży.

Wmówił seniorce, że potrzebna jest jej pomoc w pokryciu kosztów leczenia poszkodowanych. Starsza pani spakowała do torby 25 tysięcy złotych w gotówce, które trzymała w domu, i swoją najcenniejszą biżuterię. Rzekomemu policjantowi podała swój adres, by mógł wysłać po odbiór „specjalnego kuriera”.

- Do przekazania doszło na klatce schodowej w bloku. Gdy już po wszystkim kobieta zadzwoniła do córki, dowiedziała się, że nie było żadnego wypadku. Straty oszacowała na ponad 28 tysięcy złotych - informuje komisarz **Ewa Czyż**, rzecznik prasowa Komendy Miejskiej Policji w Chełmie. - Apelujemy o zachowanie ostrożności i rozsądku w przypadku otrzymania

tego typu telefonów. Najlepiej rozłączyć taką rozmowę i sprawdzić u bliskich, czy faktycznie taka sytuacja, którą opisuje nam rozmówca, ma miejsce. Nie działajmy pochopnie i pod wpływem emocji. Zastanówmy się zanim przekazemy nieznanym osobom jakiegokolwiek pieniądze czy też przedmioty wartościowe - przestrzega rzecznik chełmskiej policji. (pc)

Od lat ukrywa się przed policją

Sąd wystawił za nim trzy listy gończe. 48-latek z powiatu chełmskiego to najdłużej poszukiwany przestępca przez tutejszą policję. Od 12 lat w ukryciu cieszy się wolnością.

Co roku sądy wystawiają listy gończe za skazanymi i nakazy doprowadzenia do zakładu karnego. Przykładowo w latach 2015-2020 Sąd Rejonowy

w Chełmie wystawił 2093 listy gończe i 21 432 nakazy doprowadzenia. Poszukiwani ukrywają się przed wymiarem sprawiedliwości, a policjanci udostępniają ich wizerunki na stronie: poszukiwani.policja.pl.

Najdłużej poszukiwanym przestępcą przez Komendę Miejską Policji w Chełmie jest 48-letni mieszkaniec powiatu. Sąd Rejonowy w Krasnymstawie wydał za nim 3 lity gończe. Mężczyzna

ma do odbycia karę ponad 3 lat pozbawienia wolności za groźby, znieważenie funkcjonariusza publicznego podczas interwencji oraz krótkotrwałe użycie pojazdu mechanicznego. Policjanci nie złapali go już od 12 lat.

Od 14 lat ukrywa się też inny mieszkaniec powiatu, poszukiwany nakazem doprowadzenia do aresztu śledczego na 7 dni (na czas przeprowadzenia czynności procesowych w starej sprawie). (pc)

Policjant na zakupach zatrzymał złodziejkę

Sytuacja miała miejsce w poniedziałek po południu (14 listopada). W czasie wolnym od służby funkcjonariusz pionu kryminalnego z chełmskiej komendy wybrał się do galerii. Przed obiektem zobaczył pracownika ochrony z drogerii Rossmann, szarpającego się z młodą kobietą. Po chwili ta wyrwała się i zaczęła uciekać. Policjant ruszył za nią.

- Funkcjonariusz zareagował i zatrzymał kobietę, prosząc jednocześnie dyżurnego o wsparcie. Sprawczynią okazała się 21-latka bez stałego miejsca zamieszkania. Miała ze sobą torebkę, w której znajdowały się skradzione kosmetyki i inne drobne przedmioty o łącznej wartości ponad tysiąc złotych. Jak się okazało, to

nie jedyne jej przewinienie. Ma na swoim koncie jeszcze kilka innych wcześniejszych kradzieży - informuje komisarz **Ewa Czyż**, rzecznik prasowa Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

Zgodnie z kodeksem karnym za kradzież rozbójniczą dziewczynie grozi nawet do 10 lat więzienia. (pc)

Odjazdowe karteczki

Nie brakuje pomysłów osobom próbującym przemycić za więzienny mur środków odurzających - przyznają strażnicy Zakładu Karnego w Chełmie. Dlatego kiedy w minioną środę (16 listopada) do jednego z osadzonych wpłynął podejrzany list, od razu poddali go weryfikacji. W jednostce wykonano wstępny test, który wskazał na nasączenie papieru pochodnymi ecstasy.

- Badanie narkotestem wykazało obecność MDMA, niebezpiecznej dla zdrowia i życia substancji psychoaktywnej. Zabezpieczoną korespondencję przekazano funkcjonariuszom Komendy Miejskiej Policji w Chełmie - informuje por. **Paweł Kosiorek**, rzecznik prasowy ZK w Chełmie.

Mundurowi ustalają faktycznego nadawcę „odlotowej” korespondencji. (pc)



Nocny rozbój



Odmówili zapłaty za obce zakupy, więc młodzi bandyci zaczęli się na nich przed sklepem, pobili i okradli. Pijanych sprawców zatrzymała policja. Grozi im do 12 lat więzienia.

W czwartkową noc (17 listopada) dyżurny chełmskiej komendy otrzymał zgłoszenie o pobiciu dwóch młodych mężczyzn tuż obok Biedronki przy al. Armii Krajowej. Jak ustalono, 19- i 20-latek robili zakupy w dyskoncie, gdy zaczęli ich dwaj nieznajomi, żądając, by tamci zapłacili również za ich sprawunki.

- Gdy spotkali się z odmową, wyszli na zewnątrz i czekali przed wyjściem. Po opuszczeniu sklepu pokrzywdzeni zostali pobici i okradzeni przez napastników - relacjonuje starszy sierżant **Angelika**

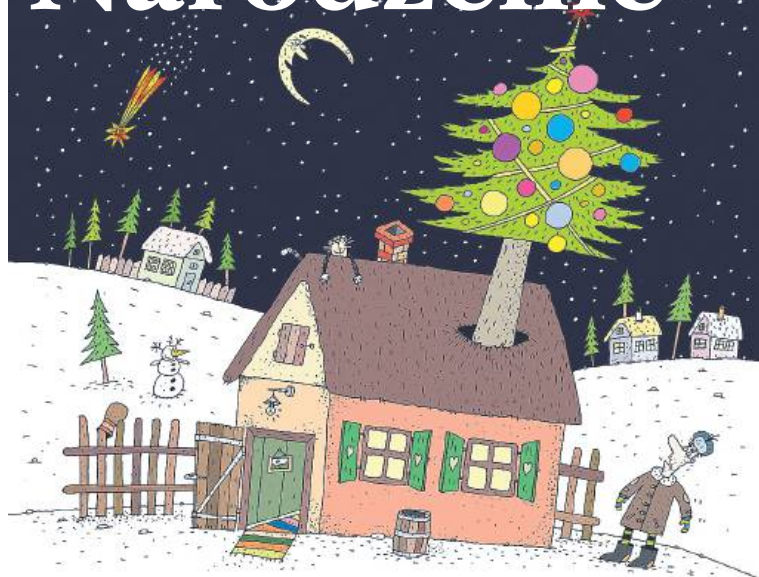
Głąb-Kunysz z Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

Ofiary opisały napastników, a policjanci sięgnęli po zapis z monitoringu sklepu. Dzięki temu szybko namierzyli i zatrzymali odpowiadającego rysopisowi 18-latk. Znaleźli przy nim marihuanę. Chłopak został osadzony w policyjnym areszcie. Badanie alkomatem wykazało u niego 1,5 promila alkoholu w organizmie.

Zaraz potem mundurowi zatrzymali drugiego sprawcę rozbój. W mieszkaniu 26-latka znaleźli skradzione przedmioty oraz marihuanę. On również był nietrzeźwy, „wydmuchał” ponad promil alkoholu. - Obaj byli już notowani za podobne przestępstwa. Teraz o ich dalszym losie zdecyduje sąd. Za rozbój grozi kara nawet do 12 lat pozbawienia wolności - dodaje Głąb-Kunysz. (pc)

Konkurs dla dzieci i młodzieży!

Moje Boże Narodzenie



Rusza kolejna edycja konkursu plastycznego pod hasłem „Moje Boże Narodzenie”, organizowanego przez „Nowy Tydzień” wspólnie z Fundacją „Młode Talenty”. Do zabawy zapraszamy dzieci i młodzież w Chełmie, Krasnostawie i Włodawie oraz powiatów: chełmskiego, krasnostawskiego i włodawskiego. Do wygrania, jak co roku, cenne nagrody!

„Moje Boże Narodzenie” to konkurs skierowany do dzieci w wieku przedszkolnym i szkolnym, którego celem jest rozwój umiejętności plastycznych oraz kultywowanie tradycji świątecznych. W ramach konkursu każdy uczestnik może wykonać jedną pracę plastyczną w formacie A4, wybraną przez siebie technikami plastycznymi (kredki ołówkowe, pastele olejne, farby, wyklejanki, itp.). W I etapie konkursu w każdej z kategorii wiekowych jury konkursowe wyłoni 10 prac wyróżniających się oryginalnością, pomysłowością, estetyką oraz zgodnością z tematyką konkursu. Spośród nich najlepszą pracę w danej kategorii wybierają Czytelnicy „Nowego Tygodnia”, głosząc na kuponach, które wraz ze zdjęciami wybranych prac będą publikowane w kolejnych wydaniach gazety. Zwycięzcy głosowania w poszczególnych kategoriach otrzymają nagrody o wartości 150 zł. Ponadto w każdej kategorii wiekowej trzy najlepsze prace wybierze jury konkursowe, których autorzy również otrzymają nagrody, odpowiednio:

W kat. od 4-6 lat: 1 miejsce - nagroda 200 zł, 2 miejsce - nagroda 150 zł, 3 miejsce - nagroda 100 zł.

W kat. klasy I-IV szkół podstawowych: 1 miejsce - nagroda 300 zł, 2 miejsce - nagroda 200 zł, 3 miejsce - nagroda 150 zł.

W kat. klasy V-VIII szkół podstawowych: 1 miejsce - nagroda 300 zł, 2 miejsce - nagroda 200 zł, 3 miejsce - nagroda 150 zł.

Dodatkowo nagrodę w wysokości 100 zł otrzyma jedna osoba, wylosowana spośród nadawców konkursowych kuponów.

Prace należy dostarczyć do dnia 20 grudnia do siedziby Redakcji „Nowego Tygodnia”, adres: ul. Lwowska 14, 22-100 Chełm, w godz. od 8:00 do 16:00. W przypadku prac wysłanych pocztą liczy się data stempla pocztowego.

Wszystkie zgłoszone do konkursu prace powinny zawierać na odwrocie imię, nazwisko i wiek autora, nazwę szkoły lub przedszkola oraz klasę/grupę przedszkolną do którego uczęszcza, a także imię i nazwisko oraz numer telefonu kontaktowego rodzica bądź opiekuna.

Rozstrzygnięcie konkursu nastąpi przed feriami zimowymi. Wtedy też poznamy zwycięzców. Zgłoszenie do konkursu, tzn. złożenie pacy konkursowej, jest równoznaczne z akceptacją regulaminu, który znajduje się na naszej stronie internetowej.

Chełmskie (zap)asy wspierane przez CEMEX



Chełmskie zapasy to lokalny powód do dumy. Trudno zliczyć medale przywożone przez tutejsze zapaśniczki i zapaśników z ważnych imprez sportowych. Sukcesy chełmskich zawodników nie byłyby jednak możliwe, gdyby nie wieloletni sponsor i partner zespołu CEMEX Polska. Cement-Gryf Chełm może liczyć m.in. na wsparcie CEMEX Polska. Właściciel chełmskiej cementowni jest oficjalnym sponsorem miejscowego klubu zapaśniczego.

Cement-Gryf Chełm to klub z dużymi tradycjami, któremu w ostatnim czasie za wieloletnią działalność klubu na rzecz Miasta Chełm przyznano tytuł „Ambasadora Miasta Chełm”. Chełmskie zapaśniczki i zapaśnicy reprezentują klub na sportowych arenach od ponad 55 lat, dostarczając mieszkańcom Chełma i okolic wielkich emocji. Powodem do szczególnej dumy jest 47 medali wywalczonych przez zawodników i zawodniczki podczas Igrzysk Olimpijskich, Mistrzostw Świata i Mistrzostw Europy.

Ale Cement-Gryf to nie tylko historia. Obecnie w klubie trenuje około 300 zawodniczek i zawodników, którzy doskonale spisują się na zapaśniczych matach. Rok 2021 był najlepszy w historii klubu. Sportowcy wywalczyli w tym czasie aż 9 medali w mistrzostwach świata i kontynentu, w tym mistrzostwo globu, gdzie

młodzieżową mistrzynią świata U-23 została Anhelina Łysak.

Chełmski klub to ponadto krajowy potentat w zapasach kobiet. Chełmianki wielokrotnie zdobywały tytuł klubowego mistrza Polski, a w ubiegłym roku wręcz zdeklasowały swoje przeciwniczki.

W tym roku przypada jubileusz 100-lecia zapasów w Polsce, z okazji którego zorganizowana została w Warszawie Gala Zapaśnicza, w której wzięli również udział przedstawiciele Cement-Gryf Chełm. Wśród wybitnych nagrodzonych zawodników wyróżnienie otrzymał srebrny medalista olimpijski z Chełma Andrzej Głęb.

Na takie sukcesy składa się wiele czynników. Musimy skutecznie szukać talentów, a następnie umożliwić im prawidłowy rozwój. Nie byłoby to możliwe bez wsparcia sponsorów, którzy zapewniają nam stabilizację i pozwalają skoncentrować się na tym, co potrafimy najlepiej, czyli szkoleniu zapaśników. Dlatego CEMEX Polska, jako nasz kluczowy partner, ma ważny wkład w każdy z medali zdobywanych przez nasze zawodniczki i zawodników - mówi Mieczysław Czwalinski, wiceprezes MKS Cement „Gryf” Chełm. - Wieloletnie wsparcie finansowe CEMEX-u w dużej mierze przyczynia się do spełnienia marzeń i możliwości realizacji swojej pasji dla wielu zawodników i zawodniczek zrzeszonych w naszym klubie. CEMEX Polska od lat wspiera chełmski klub, zapewniając naszym zawodnikom dobre warunki do treningu i startów - dodaje M. Czwalinski.

Cement-Gryf Chełm to ważny klub dla mieszkańców Chełma i okolic. Miejscowym zapaśniczkom i zapaśnikom kibicują nasi pracownicy, partnerzy i klienci. Wspierając chełmskie zapasy, pomagamy zawodnikom, których występy i sukcesy znaczą wiele dla lokalnej społeczności - mówi Tadeusz Radzięciak, Członek Zarządu ds. Produkcji i Technologii w CEMEX Polska, Dyrektor Cementowni Chełm. - Chełmscy mistrzowie stanowią ponadto wzór do naśladowania dla tutejszej młodzieży. Swoją postawą na krajowych i zagranicznych arenach udowadniają, jak wiele można osiągnąć dzięki wytrwałej pracy, a przy tym zachęcają do zdrowej, sportowej rywalizacji. Cieszymy się, że jako sponsor dokładamy swoją cegiełkę do takiej promocji sportu wśród młodych chełmian - dodaje.

Wsparcie dla klubu Cement-Gryf to tylko jeden z przykładów zaangażowania CEMEX Polska w promowanie aktywności ruchowej. Pracownicy, którzy w czasie wolnym uprawiają sport, mogą liczyć na wsparcie finansowe - dofinansowanie otrzymują działające w firmie „Pracownicze Kluby Sportowe”.

W promocję aktywności fizycznej angażuje się także Fundacja CEMEX „Budujemy Przyszłość”. W ramach konkursu grantowego „Fabryka Pomysłów”, Fundacja przyznaje środki na realizację projektów w okolicach zakładów CEMEX, w tym projektów sportowych. Część spośród sfinansowanych w ten sposób wydarzeń odbywa się w Chełmie i okolicach.

O CEMEX Polska

Cementownia Chełm należąca do CEMEX Polska realizuje liczne projekty społeczne, m. in. z zakresu edukacji przyrodniczej i bezpieczeństwa, kultury oraz wspierające aktywny i zdrowy tryb życia wśród lokalnej społeczności. CEMEX to globalna firma z branży materiałów budowlanych, która troszczy się o lepszą przyszłość dla kolejnych pokoleń, dzięki zrównoważonemu produktom i rozwiązaniom. Poprzez nieustanne innowacje oraz szeroko zakrojone prace badawcze i rozwojowe, firma dąży do osiągnięcia neutralności klimatycznej. CEMEX to lider gospodarki o obiegu zamkniętym w sektorze budowlanym, a dzięki wdrażaniu nowych technologii, jest również pionierem w zakresie wykorzystania paliw alternatywnych i surowców wtórnych w procesach produkcyjnych. CEMEX oferuje cement, beton towarowy, kruszywa oraz rozwiązania urbanizacyjne na rozwijających się rynkach całego świata, a międzynarodowy zespół świadczy na rzecz klientów wysokiej jakości usługi, wykorzystując technologie cyfrowe.

Więcej informacji na www.cemex.pl



facebook.com/nowy.tydzien

WIERZBICA. Jedna podwyżka już była

Gorąco od rozliczenia za ciepło

Rozliczenie ciepła za poprzedni sezon grzewczy zaskoczyło mieszkańców spółdzielni w Wierzbicy. Część ludzi rachunki ze sporymi dopłatami odczytała jako stałą podwyżkę. - To nas dobije. Nie będziemy w stanie płacić takiego czynszu - żalili się. - To jednorazowa opłata - tłumaczy Zbigniew Kozioł, prezes SM w Wierzbicy.

Rosnące ceny opału windują koszty utrzymania mieszkań. Spółdzielnie dostosowują opłaty za ogrzewanie i podgrzewanie wody do nowych warunków. SM w Wierzbicy podniosła zaliczkę za centralne ogrzewanie o 1,5 zł - do około 4,5 zł/mkw. Już tylko przez to czynsz

mieszkania, które ma 50 mkw., wzrósł o 75 zł. W listopadzie lokatorzy spółdzielni dostali kolejny rachunek, który wyglądał jak kolejna i to jeszcze większa podwyżka.

- Dostaliśmy informację ze spółdzielni o rozliczeniu poprzedniego sezonu grzewczego i w związku z tym podniesiono po raz kolejny opłatę - mówiła nam jedna z lokatorek.

Według jej relacji spółdzielnia wyliczała za metr kwadratowy aż 7,5 zł. - Razem z pozostałymi opłatami za mieszkanie czynsz wyszedł mi w listopadzie ponad 1000 zł a płaciłam do tej pory niewiele ponad 600 zł - skarżyła się. - Ludzie tego nie udźwigną i przestaną płacić. Ja rozumiem, że wszystko drożeje, że węgiel jest droższy, ale skąd aż tak wysoka

podwyżka? Czy spółdzielnia nie próbuje tym pokryć innych zobowiązań? Przecież między podwyżkami powinno być, co najmniej pół roku przerwy.

- To nie jest podwyżka tylko rozliczenie poprzedniego sezonu grzewczego -

tłumaczy Zbigniew Kozioł, prezes SM w Wierzbicy. - Z wyliczeń wyszedł niedobór 62 gr na metrze kwadratowym. Mnożąc przez 12 miesięcy daje to kwotę 7,44 zł za mkw. Ale ta opłata jest jednorazowa i ma pokryć koszty ogrzewania. Na stałe

obowiązuje stawka, którą ustaliliśmy we wrześniu.

Prezes przyznaje, że spółdzielnia ma na razie kłopot z kupieniem węgla. - Nie kwalifikujemy się na tańszy opał, tak jak instytucje i zakłady specjalne. Staram się zamówić węgiel bezpośrednio w kopalniach, ale łatwo nie jest - przyznaje Z Kozioł. Spółdzielnia kupiła na razie 26 ton po 3300 zł, które wystarczą do końca miesiąca. - Kotłownia przystosowana jest do ekogroszku, więc tańszym węglem palić nie możemy - mówi prezes. (bf)

CHEŁMSKIE. Cierpliwy i kamień ugotuje?

Odwodnienie do poprawki

Upominanie się o odwodnienie nowej drogi w Sawinie i interpelacje składane na sesjach przez radnego Stefana Sakowskiego przynoszą w końcu jakieś rezultaty. Urzędnicy ze starostwa domagają się wyjaśnień od projektanta drogi i chcą zapisania w budżecie na przyszły rok pieniędzy na projekt odwodnienia.



Prowizoryczne zapory chronią podwórkę przed wodą z ulicy

O drodze w Sawinie pisaliśmy już kilkakrotnie. Najpierw przy okazji oficjalnego otwarcia w czerwcu br., któremu towarzyszyła nieprzyjemna sytuacja. Starostwo nie zaprosiło na uroczystości dwójki radnych powiatowych z Sawina - Agnieszki Dąbrowskiej i Stefana Sakowskiego. Radni od pewnego czasu są w opozycji do starosty chełmskiego, bo dopatrzyli się nieprawidłowości przy wydawaniu publicznych pieniędzy. Za to, na tymże otwarciu, starosta wyzwał ich od wichrzycieli i ormowców.

Później o drodze pisaliśmy przy okazji skarg na źle rozwiązane odwodnienie jezdni. Podczas deszczu woda zalewa chodniki, tworząc ogromne kałuże a w pewnych miejscach przelewa się i wdzierając ludziom na posesje i do piwnicy. Nawalne deszcze podmywały też zjazdy i pobocza usypane ze żwiru.

O wyjaśnienia w tej sprawie a potem o interwencję i wykonanie odpowiedniego odwodnienia interpelował kilkakrotnie

wspomniany radny S. Sakowski. Na początku urzędnicy z powiatu tłumaczyli, że „spływ wód opadowych z jezdni jest zgodny z założeniami dokumentacji projektowej w przypadku standardowo występujących opadów”, a podmycia wjazdów i poboczy spowodowane są nieprzewidywanymi zjawiskami atmosferycznymi. Skargi jednak nie ustały, bo problem wracał także przy słabszych opadach. Niektórzy ludzie po-budowali prowizoryczne zapory przed bramami, żeby bronić posesje przed zalaniem. W końcu i urzędnicy zmienili zdanie. Już dwukrotnie wzywali projektanta do wyjaśnień, na jakiej podstawie zaprojektował odwodnienie powierzchniowe na tym odcinku drogi, czy uwzględniał zapisy Prawa wodnego i czy jego zdaniem ten sposób odwodnienia jest wystarczający. Projektant do dzisiaj nie odpowiedział. Pracownicy wydziału infrastruktury chcą, żeby rada zapisała w budżecie na 2023 rok pieniądze na przeprojektowanie odwodnienia. (bf)

Zaufanie i bezpieczeństwo

Tworzymy kompleksowe systemy ochrony dla domów i firm każdej wielkości.

Chełm, ul. Nadrzeczna 5

tel. 662 165 541

Konsalnet

www.konsalnet.pl

PGI.6840.24-30.2022

INFORMACJA WÓJT GMINY CHEŁM

informuje, że podano do publicznej wiadomości wykaz nieruchomości niezabudowanych położonych w obrębie DEPUŁTYCZE KRÓLEWSKIE Gmina Chełm przeznaczonych do zbycia w formie sprzedaży

L.p	Oznaczenie wg KW	Nr działki	Powierzchnia w ha	Opis nieruchomości i przeznaczenie	Cena nieruchomości netto w złotych
1	LU1C/00067205/6 Deputytce Królewskie	224	0,50 ha W tym: RIIIa-0,11, RIVa-0,39	Nieruchomość ma kształt regularny, dojazd drogą polną. Na działce są wyrobiska po piasku. Nieruchomość jest zachwaszczona i zakrzaczona – Nie jest użytkowana rolniczo. E.RM-teren upraw rolnych.	7.470,00 zł. (Słownie : siedem tysięcy cztery-sta siedemdziesiąt złotych zero groszy). Nieruchomość zwolniona z podatku VAT.
2	LU1C/00067205/6 Deputytce Królewskie	265/2	0,7854 ha W tym : RIIIb-0,0391 RIVa-0,4322 RV -0,3141	Nieruchomość ma kształt regularny, dojazd do działki drogą polną. E.RM-teren upraw rolnych	24.146,00 zł. (Słownie : dwadzieścia cztery tysiące sto czterdzieści sześć złotych zero groszy). Nieruchomość zwolniona z podatku VAT.
3	LU1C/00064460/0 Deputytce Królewskie	222/4	0,1885 ha W tym: RIIIa-0,0036 RIVa-0,1849	Kształt nieruchomości jest regularny. Położenie nieruchomości dobre, dojazd do nieruchomości dobry - z szosy. E.MR-teren zabudowy mieszkaniowej zagrodowej z dopuszczeniem jednorodzinnej przylega do drogi o symbolu -(010)4648L.	46.867,00 zł. (Słownie: czterdzieści sześć tysięcy osiemset sześćdziesiąt siedem złotych zero groszy). Do ceny nieruchomości zostanie doliczony podatek VAT.
4	LU1C/00064460/0 Deputytce Królewskie	222/5	0,2596 ha W tym : RII-0,0029 RIIIa-0,0732 RIVa-0,1835	Kształt nieruchomości jest nieregularny. Położenie nieruchomości dobre, dojazd do nieruchomości dobry - z szosy. E.MR-teren zabudowy mieszkaniowej zagrodowej z dopuszczeniem jednorodzinnej przylega do drogi o symbolu -(010)4648L.	61.120,00 zł. (Słownie : sześćdziesiąt jeden tysięcy sto dwadzieścia złotych zero groszy) Do ceny nieruchomości Zostanie doliczony podatek VAT.
5	LU1C/00064460/0 Deputytce Królewskie	222/6	0,2817 ha W tym : RII-0,0633 RIIIa-0,0850 RIVa-0,1334	Kształt nieruchomości jest regularny. Położenie nieruchomości dobre, dojazd do nieruchomości dobry - z szosy. E.MR-teren zabudowy mieszkaniowej zagrodowej z dopuszczeniem jednorodzinnej przylega do drogi o symbolu -(010)4648L.	67.512,00 zł. (Słownie: sześćdziesiąt siedem tysięcy pięćset dwanaście złotych zero groszy). Do ceny nieruchomości zostanie doliczony podatek VAT.
6	LU1C/00064460/0 Deputytce Królewskie	222/8	1,6281 ha W tym : RII- 0,3975 RIIIa-0,7489 RIVa-0,3413 ŁII-0,1339 ŁIII-0,0065	Kształt nieruchomości jest regularny. Dojazd do działki drogą polną. E.RM-teren upraw rolnych.	49.764,00 zł. (Słownie: czterdzieści dziewięć tysięcy siedemset sześćdziesiąt cztery złote zero groszy). Nieruchomość zwolniona z podatku VAT.
7	LU1C/00064460/0 Deputytce Królewskie	222/9	1,3613 ha W tym : RII-0,5892 RIIIa-0,7721	Kształt nieruchomości jest regularny, brak dojazdu. E.RM-teren upraw rolnych.	42.606,00 zł. (Słownie: czterdzieści dwa tysiące sześćset sześć złotych zero groszy).

Informacje o nieruchomościach można uzyskać w Urzędzie Gminy Chełm, Pokrówka, ul. Gminna 18 pokój nr 29 II piętro lub pod telefonem 82 575 02 34.

Szczegółowy wykaz nieruchomości podano do publicznej wiadomości na okres 21 dni od dnia 21 listopada 2022 roku do dnia 12 grudnia 2022 roku poprzez zamieszczenie na tablicy ogłoszeń w Urzędzie Gminy Chełm, Pokrówka, ul. Gminna 18- II piętro, przesłano do Sołtysa celem zamieszczenia na tablicy ogłoszeń w danej miejscowości, zamieszczono na stronie internetowej urzędu www.gminachelm.pl, na stronie BIP, a informację o jego wywieszeniu podaje się w prasie lokalnej.

Uwaga!

Osoby, którym przysługuje pierwszeństwo na podstawie art. 34 ust. 1 pkt. 1 i 2 ustawy o gospodarce nieruchomościami (Dz.U z 2021r.,poz. 1899r., z póź.zm.) mogą złożyć wniosek o ich nabycie w terminie nie krótszym niż 6 tygodni, od dnia zamieszczenia wykazu.

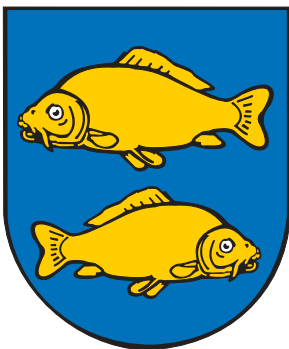
W przypadku braku złożenia wniosków ww. terminie zbycia nieruchomości nastąpi w formie przetargu.

Termin, miejsce, rodzaj i warunki przetargu poszczególnych nieruchomości zostaną podane do publicznej wiadomości w odrębnym ogłoszeniu.

Pokrówka, dnia 21 listopada 2022 roku

KRASNYSTAW

RAZEM ZMIENIAMY MIASTO



Kolejny rok sprawowania władzy przez Roberta Kościuka jako Burmistrza Krasnegostawu to czas wielu nowych inwestycji i podejmowania działań, mających na celu poprawę jakości życia mieszkańców Krasnegostawu. Pod jego pieczęcią Miasto sukcesywnie pozyskuje środki zewnętrzne na realizację licz-

nych przedsięwzięć oraz bierze udział w wielu inicjatywach, zarówno na arenie lokalnej jak i krajowej.

Planując zadania na 2022 r. Samorząd Miasta Krasnystaw skupił się nie tylko na inwestycjach, ale również na podniesieniu standardu życia mieszkańców, którego realizacja opiera się na podejmowaniu

licznych inicjatyw kulturalnych, sportowych, inspirowaniu aktywności społecznych, a także wsparcia dla działających na terenie Miasta organizacji pozarządowych oraz grup seniorów.

Rok 2022 to okres konsekwentnej realizacji wieloletnich planów związanych z rozwojem Krasnegostawu. Jednak nie mo-

żemy zapominać, że to również czas kryzysu gospodarczego w całej Unii Europejskiej. Czas gdy świat nie podziwiał się jeszcze po kryzysie wywołanym przez pandemię, a rozpoczęty 24 lutego konflikt zbrojny na Ukrainie pogłębił tę niekorzystną sytuację. Inwazja zbrojna na naszych wschodnich sąsiadów wywołała długofalowe konse-

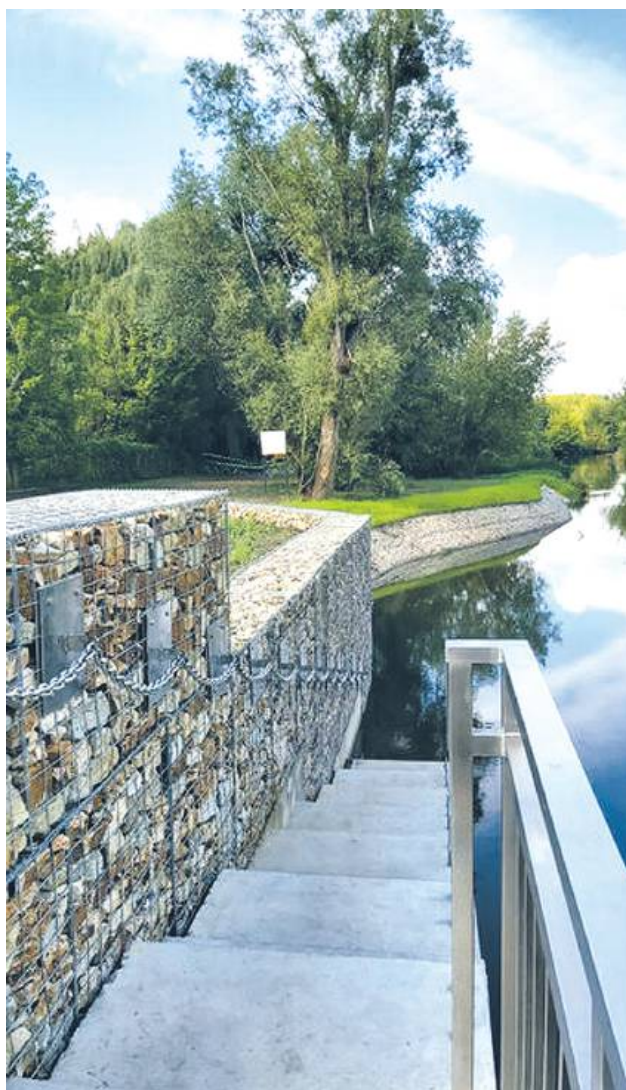
kwencje przejawiające się na wielu płaszczyznach gospodarki – spotęgowała inflację, doprowadziła do wzrostu cen energii, surowców, usług oraz żywności. Z problemami tymi borykają się nie tylko mieszkańcy. Muszą się z nimi zmierzyć również samorządy, które walczą z wyższymi kosztami działalności.

INWESTYCJE

W 2022 r. Miasto pozyskało znaczące środki zewnętrzne, m.in.: ze środków Rządowego Funduszu Polski Ład: Program Inwestycji Strategicznych, z Rządowego Funduszu Rozwoju Dróg, z Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich, z Funduszu Solidarnościowego, ze środków Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Lubelskiego.

W bieżącym roku ukończono szereg inwestycji. Zakończono realizację przedsięwzięcia polegającego na przebudowie ulicy Łukasieńskiego oraz montażu oświetlenia drogi bocznej od ulicy Łukasieńskiego. Sfinalizowano zadanie polegające na budowie chodnika, zatok postojowych i kanału technologicznego oraz remoncie nawierzchni na ul. Porucznika Zręba. Powstała przystań kajakowa przy rzece Wieprz. Miłośnicy turystyki wodnej mogą korzystać z zatoki z miejscem do wodowania i wyciągania kajaków, slipem dla łodzi ze schodami zejściowymi do wody.

Ponadto, Miasto Krasnystaw inwestuje w rozwój infrastruktury rekreacyjnej. W pobliżu ul. Kościuszki stworzono miejsce do integracji i odpoczynku, gdzie ustawiono stoły i ławki, wykonano oświetlenie zewnętrzne: lampy z oprawą LED hybrydową, z panelem solarnym i wiatrowym, zasadzono żywopłot. Na placu zabaw przy ul. Bohaterów Września zamontowano maty bezpieczeństwa.



● Przystań na rzece Wieprz

Kończą się prace przy remoncie ul. Bławatnej gdzie została przebudowana droga na odcinku dotychczas pokrytym nawierzchnią gruntowo- tłuczniovą. Gruntowej modernizacji poddawana jest

również ul. Wiśniowa. Tworzone są dokumentacje techniczne dla kolejnych inwestycji miejskich.

W ostatnich miesiącach Burmistrz Krasnegostawu podpisał umowę na realizację infrastruktury sportowej w Krasnymstawie, w ramach której zostanie przeprowadzona modernizacja i remont basenu oraz rozbudowa hali sportów walki. Kolejnym wielomilionowym przedsięwzięciem, którego wdrażanie rozpocznie się w najbliższych miesiącach jest modernizacja miejskiej infrastruktury edukacyjnej. Zadanie obejmuje swoim zasięgiem łącznie dziewięć placówek publicznych, w tym osiem oświatowych i jedną opiekuńczą.

Miasto Krasnystaw pozyskało także środki na dostawę i montaż mikroinstalacji odnawialnych źródeł energii. Obecnie trwa procedura przetargowa na wybór



● Przystań na rzece Wieprz



● Ulica Łukasieńskiego

wykonawcy instalacji fotowoltaicznych w 330 gospodarstwach domowych na terenie naszego miasta.

W 2022 r. Miasto uzyskało decyzję środowiskową pozwalającą na rozpoczęcie drugiego etapu wykonania nowej przeprawy mostowej na rzece Wieprz oraz budowy dróg dojazdowych. W Starostwie Powiatowym w Krasnymstawie został złożony wniosek o wydanie pozwolenia na budowę inwestycji.

W bieżącym roku Miasto Krasnystaw pozyskało również środki na wykonanie rozbudowy i remontu ulicy Kickiego. W ramach zadania planowana jest wymiana nawierzchni wraz z wymianą podbudowy, rozbudowa drogi – poszerzenie jezdni w miejscach niewrażliwych, wymiana krawężników, przebudowa istnieją-

cych i budowa nowych zjazdów do nieruchomości przyległych, urządzenie poboczy, wykonanie odpowiedniego oznakowania.

Na rondzie Jezuckim postanowiono maszt z flagą Rzeczypospolitej Polskiej, który został sfinansowany w ramach projektu „Pod biało-czerwoną” organizowanego pod honorowym patronatem Prezesa Rady Ministrów Mateusza Morawieckiego.

Miasto Krasnystaw partycypuje w kosztach kluczowych przedsięwzięć dla naszego miasta tj. budowy ronda na skrzyżowaniu przy ul. Lwowskiej i ul. Sokołowskiego (drogi krajowej nr 17 z drogą wojewódzką nr 812). W ramach inwestycji wybudowane zostanie trójwłotowe rondo, wzmocniona zostanie konstrukcja drogi, w obrębie skrzyżowania wybudowane zostaną chodniki o łącznej dłu-

gości ok. 850 metrów, powstaną bezpieczne przejścia dla pieszych, oświetlenie drogowe oraz dwie zatoki autobusowe w ciągu drogi wojewódzkiej.

Miasto udzieliło także pomocy finansowej w kwocie 834 899,97 zł Powiatowi Krasnostawskiemu na wykonanie inwestycji przy ul. Sobieskiego na odcinku od ul. Chmielnej do ul. Bojarczuka w Krasnymstawie.

W rankingu inwestycyjnym za lata 2019-2021 publikowanym przez Pismo Samorządu Terytorialnego „Wspólnota” w zestawieniu miast powiatowych Krasnystaw zajął 147. miejsce z wydatkiem inwestycyjnym 675,10 zł w przeliczeniu na jednego mieszkańca. W zeszłorocznym rankingu znajdował się na 158. miejscu, zaś przed dwoma laty plasował się na 194. pozycji.



● Ulica Bławatna

ROZWÓJ

Samorząd Miasta Krasnostaw sukcesywnie angażuje się w działania prorozwojowe, które są niezbędne dla stałego podnoszenia komfortu życia mieszkańców oraz stymulowania dynamizacji rozkwitu miasta. W tym celu miasto pełni funkcję lidera w dwóch partnerstwach.

Pierwszym z nich jest Miejski Obszar Funkcjonalny – określone w Strategii Rozwoju Województwa Lubelskiego do 2030 Partnerstwo, które ma na celu zwiększenie spójności obsza-

ru funkcjonalnego Krasnostaw w wymiarze społecznym, gospodarczym, turystycznym i terytorialnym. Decyzją Zarządu Województwa Lubelskiego MOF Krasnostaw otrzyma kwotę 9.007.915,00 euro, z przeznaczeniem na realizację na swoim terenie projektów inwestycyjnych oraz społecznych.

W bieżącym roku sformalizowano także działalność Lubelskiego Okręgu Przemysłu Rolno-Spożywczego. Partnerstwo, które dotychczas funkcjonowało

jako porozumienie międzygminne przybrało formę stowarzyszenia, którego Prezesem został Burmistrz Krasnegostawu – Robert Kościuk. Działalność stowarzyszenia koncentruje się na rozwoju przedsiębiorczości wykorzystującej surowce rolne, poprawie atrakcyjności inwestycyjnej obszaru LOPRS oraz pozyskiwaniu partnerów i źródeł finansowania działań wynikających z opracowanej przez Stowarzyszenie Strategii Rozwoju.



● Zarząd Stowarzyszenia LOPRS

KULTURA

W mijającym roku Krasnostaw tętnił wydarzeniami kulturalnymi. Wśród najważniejszych wymienić należy 51.Ogólnopolskie Święto Chmielarzy i Piwowarów „Chmielaki Krasnostawskie”, które zostały wybrane Najlepszym Produktem Turystycznym Województwa Lubelskiego 2022. Kapituła konkursowa uznała, że to właśnie Chmielaki Krasnostawskie są najbardziej atrakcyjnym, nowatorskim i przyjaznym dla turystów produktem turystycznym w województwie lubelskim.

WYMIAR SPOŁECZNY

Miasto Krasnostaw aktywnie realizuje działania na rzecz seniorów. Mając na uwadze prognozy demograficzne, Miasto dostosowuje formy wsparcia seniorów do ich potrzeb. W tym celu zostało utworzone Centrum Aktywnego Seniora, w strukturach którego funkcjonuje: Punkt Wsparcia Seniora, Klub Seniora – Krasnostawski Aktywny Senior i Klub Seniora+.

Samorząd otrzymał dotację celową z budżetu państwa na dofinansowanie w 2022 r. zadania w zakresie dożywiania dzieci i zapewnienia posiłku osobom tego pozbawionym, na realizację programów „Opieka wychowawcza” oraz „Asystent osobisty osoby niepełnosprawnej”.

POMOC UKRAINIE

W obliczu agresji Federacji Rosyjskiej na Ukrainę, Samorząd Miasta Krasnostaw podjął szereg działań mających na celu pomoc społeczności ukraińskiej przybywającej do Polski, jak i pozostającym na polu walki.

Miasto Krasnostaw koordynowało działania związane z pomocą znalezienia miejsca tymczasowego pobytu w Krasnymstawie, prowadziło zbiórkę darów i przekazywało je uchodźcom przebywającym w Krasnymstawie oraz osobom mieszkającym w zaprzyjaźnionym mieście partnerskim – Turysk.

W Krasnostawskim Domu Kultury utworzono Punkt Konsultacyjny oraz organizowano szereg zajęć animacyjnych, plastycznych i rękodzielniczych. W miejskich szkołach zostały utworzone oddziały przygotowawcze dla uczniów przybywających z zagranicy, podlegających obowiązkowi szkolnemu, którzy nie znali języka polskiego. Uczniowie z Ukrainy mogli uczestniczyć w nieodpłatnych lekcjach języka polskiego organizowanych przez szkoły oraz być objęci opieką psychologiczno-pedagogiczną w związku z doświadczeniem migracyjnym.

Warto podkreślić, że pozytywne zmiany, jakie zachodzą w mieście, są wspólną zasługą wszystkich radnych, pracowników urzędu, sołtysów oraz wszystkich aktywnych mieszkańców Krasnegostawu. Rzetelna i odpowiedzialna praca na rzecz społeczności lokalnej oraz właściwe pojmowanie swojej roli, sprzyja osiągnięciu najlepszych wyników i utrzymywaniu wysokiego tempa rozwoju Krasnegostawu.



● Przekazanie darów dla uchodźców



● Pomoc Ukrainie



● Pod biało-czerwoną



● Rada Seniorów Miasta Krasnostaw



● Młodzieżowa Rada Miasta Krasnostaw



● Krasnostawscy seniorzy aktywnie uczestniczą w życiu kulturalnym miasta



● Chmielaki Krasnostawskie to uznana marka

Pamięć o zagładzie chełmskich Żydów 80. rocznica likwidacji getta



W Chełmie uczczono 80. rocznicę likwidacji getta. Na czterodniowe uroczystości upamiętniające zagładę chełmskich Żydów przyjechali przedstawiciele społeczności żydowskiej z całego świata. Hołd pomordowanym oddawali chełmianie, samorządowcy, parlamentarzyści.

Uroczystości rozpoczęły się w piątek, 4 listopada w Państwowej Szkole Muzycznej spotkaniem szabatem i koncertem zespołu „Szalom Chełm”. Następnego dnia zorganizowano spacer pod hasłem „Ślady pamięci”, podczas którego gości po Chełmie oprowadzał **Zbigniew Lubaszewski**. Następnie nastąpiła inauguracja uroczystości „Znowu razem”, podczas której przedstawiono świadectwa ocalałych i prezentacje potomków ofiar zagłady. W kolejnych dniach na skwerze **Szmula Zygielbojma** przy ul. Mickiewicza otwarto wystawę plenerową „Życie i Zagłada chełmskich Żydów w 80. rocznicę „likwidacji” getta w Chełmie” autorstwa **Doroty Bidy**. Zarys stosunków polsko-żydowskich w dwudziestowiecznym Chełmie przedstawił dr **Adam Puławski**. Ważnymi punktami uroczystości było upamiętnienie ofiar zagłady na cmentarzu żydowskim, symboliczny przemarsz z cmentarza żydowskiego na stację Chełm Dworzec,



a także wyjazd do Muzeum i Miejsca Pamięci w Sobiborze. W poniedziałek (7 listopada) upamiętniono ofiary 83. rocznicy „Marszu Śmierci” Chełm - Hrubieszów - Sokół z 1 grudnia 1939 r. Z tej okazji zorganizowano marsz pamięci od tablicy pamiątkowej przy ul. Kopernika do terenu byłego getta. Na zakończenie obchodów odsłonięto pomnik „pamięci Żydów chełmskich zamordowanych przez Niemców w latach 1939-1944”, ufundowany przez społeczny komitet. W wydarzeniu uczestniczyli przedstawiciele społeczności żydowskiej z całego świata, chełmscy samorządowcy, a także dyrektorzy departamentów chełmskiego ratusza i jednostek organizacyjnych miasta.

(opr. mo, fot. UM Chełm)

W październiku 1940 r. w Chełmie powstało getto. Początkowo znalazło się tam ok. 11 tysięcy Żydów. Zmuszeni zostali do zamieszkania i pracy w nieludzkich warunkach, umierali z głodu i chorób lub byli mordowani przez okupantów. Ostateczna zagłada getta nastąpiła 6 listopada 1942 r., kiedy to ponad 3 tysiące Żydów deportowano do obozu w Sobiborze. To była ostatnia akcja w chełmskim getcie, która położyła kres jego istnieniu. Realizowana była w ramach operacji „Reinhardt”, niosącej śmierć tysiącom Żydów w obozach pracy, masowych egzekucjach i deportacjach do niemieckiego obozu zagłady w Sobiborze.

Zagłada zakończyła trwanie wielowiekowej społeczności żydowskiej Chełma, istniejącej od XV wieku (jedna z najstarszych społeczności żydowskich w Polsce) i stanowiącej połowę mieszkańców Chełma w okresie międzywojennym. W mieście pozostało wówczas tylko ok. 1000 żydowskich rzemieślników, których umieszczono w obozie pracy przymusowej. Część z nich na początku 1943 roku deportowano do Sobiboru, pozostałych zaś zamordowano w marcu 1943 roku na cmentarzu żydowskim przy ul. Kolejowej. Organizatorami uroczystości byli: Fundacja 4 Piętra w Chełmie, Chełmska Organizacja w Izraelu, Kościół Chrześcijan Baptystów – Zbór w Chełmie, partnerami: Państwowa Szkoła Muzyczna I i II st. im. Ignacego Jana Paderewskiego w Chełmie, Chełmska Biblioteka Publiczna im. Marii Pauliny Orsetti, Muzeum Ziemi Chełmskiej im. Wiktora Ambroziewicza w Chełmie, Społeczny Komitet budowy pomnika upamiętniającego chełmskie ofiary Zagłady, a patronat honorowy nad wydarzeniem sprawował prezydent Chełma.

CHEŁM Książka biograficzna Józefa Zająca Tam, gdzie kwitną kasztany

„Tam, gdzie kwitną kasztany” to tytuł książki biograficznej prof. dr. hab. Józefa Zająca, która będzie miała swoją promocję 22 listopada. Są to opowiedziane z gawędziarską lekkością losy rodziny naukowca i senatora, przedstawione na tle wydarzeń historycznych oraz przemian kulturowych i obyczajowych.



Biblioteka Państwowej Akademii Nauk Stosowanych w Chełmie i Chełmska Biblioteka Publiczna zaprasza na promocję książki biograficznej prof. dr. hab. **Józefa Zająca** pt. „Tam, gdzie kwitną kasztany”. Spotkanie zaplanowano 22 listopada br. o godz. 17.00 w sali widowiskowej ChBP przy ul. Partyzantów 40. Publikacja zawiera historię kilku pokoleń rodziny autora.

J. Zając jest nauczycielem akademickim i naukowcem, senatorem RP VIII, IX i X kadencji. W latach 1973-1996 pracował w Instytucie Matematycznym Polskiej Akademii Nauk, gdzie uzyskał stopień doktora i tytuł doktora habilitowanego nauk matematycznych. W latach 1996-2018 był zatrudniony na Katolickim Uniwersytecie Lubelskim Jana Pawła II na stanowisku profesora nadzwyczajnego. Jest specjalistą w zakresie analizy zespolonej i zastosowań matematyki w technice oraz ekonomii. Jego dorobek naukowy obejmuje ponad 130 prac opublikowanych w recenzowanych czasopiśmie krajowych oraz zagranicznych. Jest autorem podręcznika poświęconego nawigacji i frazeologii lotniczej. Pod jego kierunkiem powstały cztery rozprawy doktorskie. Jest współautorem dwóch patentów, a także czterech zgłoszeń patentowych. W latach 2002-2012 publikował w regionalnej prasie teksty publicystyczne z cyklu „Profesorskim okiem”. Był

inicjatorem utworzenia Państwowej Wyższej Szkoły Zawodowej w Chełmie (2001 r.) oraz jej pierwszym rektorem (2001-2016). Opracował nową koncepcję kształcenia lotniczego; z jego inicjatywy powstał pierwszy na ziemi chełmskiej Akademicki Port Lotniczy w Deputyszach Królewskich (w 2014 r. uzyskał status lotniska). Był także pomysłodawcą utworzenia bazy dydaktyczno-badawczej tj. Centrum Studiów Inżynierskich PWSZ w Chełmie. Uhonorowany m.in. Krzyżem Kawalerskim Orderu Odrodzenia Polski (2011 r.) oraz Złotym Krzyżem Zasługi (2000 r.). W 2005 r. trzymał tytuł „Człowieka Roku Lubelszczyzny”, a kilka lat później tytuł „Chełmianina roku 2010”. W 2015 r. wyróżniony Odznaką Honorową „Zasłużony dla województwa lubelskiego”. Za pracę na rzecz porozumienia polsko-ukraińskiego otrzymał order Św. Równy Apostołom Marii Magdaleny, natomiast za działalność na rzecz rozwoju współpracy naukowo-gospodarczej Polski i Kanady-Złoty Medal 100-lecia Polonii w Windsor (2019 r.). Pasje J. Zająca to pilotaż samolotowy i szybowcowy, ekonomia gospodarcza, historia Polski i Ukrainy, pszczelarstwo oraz łowiectwo.

(opr. mo)

ŻMUDŹ. Śpiewali po angielsku



W Szkole Podstawowej w Żmudzi zorganizowano kolejną edycję Festiwalu Piosenki Angielskiej. Młodzi, utalentowani wykonawcy z 13 szkół powiatu chełmskiego rywalizowali w trzech kategoriach wiekowych. Zwycięzcy w kategorii kl.1-3 soliści: 1. **Hanna Żuk** (SP Strachosław), 2.

Zuzanna Smolira (SP Kamień), 3. **Wiktoria Olszewska** (SP Żółtańce). Zwycięzcy w kategorii kl.1-3 zespoły/duety: 1. zespół ze SP w Strachosławiu, 2. zespół ze SP w Leśniowicach, 3. zespół ze SP w Kamieniu. Zwycięzcy w kategorii kl. 4-6 soliści: 1. **Julia Czapliska** (SP Żółtańce), 2. **Natalia**

Kozak (SP Stołpie), 3. **Dominika Chęć** (SP Leśniowice). Kategoria kl. 4-6 zespoły/duety: 1. duet „Zole” ze SP w Żmudzi, 2. duet IQ ze SP w Strupinie Dużym, 3. duet ze SP w Stołpie. Zwycięzcy w kategorii kl. 7-8 soliści: 1. **Nikola Krasnowska** (PSP Białopole), 2. **Marietta Pieczykolan** (SP

Żmudź), 3. **Magdalena Tadewicz** (SP Dubienka). W kategorii kl. 7-8 zespoły/duety: 1. Zespół „Śpiewająca Szóstka” z Publicznej Szkoły Podstawowej w Białopolu, 2. Duet ze Szkoły Podstawowej w Rudzie Hucie, 3. „Alan and the Girls” ze Szkoły Podstawowej w Żmudzi. (mo)

Dzień Niepodległości w Trzynastce

Przedszkole Miejskie nr 13 z Oddziałami Integracyjnymi w Chełmie jak co roku pamiętało o Narodowym Dniu Niepodległości. Z tej okazji w placówce odbyła się uroczysta akademia, podczas której przedszkolaki z grupy integracyjnej „Pszczółki” recytowały patriotyczne wiersze i śpiewały piosenki, a gościem specjalnym wydarzenia był pan **Tadeusz Mielniczuk** - kombatant z 29 Pułku Piechoty. W dniu Święta Niepodległości przedszkolaki wzięły również udział w akcji „Szkoła do hymnu” i dokładnie o godzinie 11:11 dzieci ze wszystkich grup wiekowych uroczystie odśpiewały hymn narodowy.

Uroczystości przygotowały: dyrektor PM nr 13 **Danuta Zagórska** oraz nauczycielki: **Anna Skińska** i **Julita Szymańska**. (red)



SAWIN. Od początku w jednej szkole Podziękowania za 39 lat



Hubert Wiciński, nauczyciel historii ze Szkoły Podstawowej w Sawinie, a także regionalista i były radny gminny i powiatowy, przeszedł na emeryturę. Z sawińską szkołą był związany nieprzerwanie od początku swojej pracy zawodowej, czyli przez 39 lat.

W ubiegłym tygodniu dyrekcja szkoły, grono pedagogiczne i uczniowie uroczystie pożegnali nauczyciela i podziękowali mu za lata pracy. - Przez 39 lat swojej nauczycielskiej pracy służył zawsze innym ludziom i szczytnym celom. To nasz nauczyciel historii, serdeczny kolega z pracy, regionalista, człowiek o wielkim sercu, szerokim uśmiechu i ogromnej wiedzy historycznej,

którą zasiewał w sercach uczniów - napisali. A przy okazji życzyli „radości i spokoju, których czasem brakowało w natłoku obowiązków” a także zdrowia i sił na realizowanie marzeń.

Hubert Wiciński był związany z sawińską szkołą nieprzerwanie od początku swojej pracy zawodowej. Działał aktywnie także poza jej murami - jako regionalista i samorządowiec. Przez kilka kadencji był przewodniczącym Rady Gminy w Sawinie a także radnym powiatowym i członkiem zarządu powiatu chełmskiego. Próbował swoich sił w wyborach na wójta. I chociaż zostaje się ze szkołą, to nadal aktywnie działa w Sawinie. Obecnie jest przewodniczącym zarządu Spółki do Zagospodarowania Wspólnoty Gruntowej w Sawinie. (bfi)



Afisz kulturalny

Repertuar CKF ZORZA w Chełmie

21 listopada, poniedziałek
13:00 Świąteczny cud, Zorza
15:00 Przytul mnie. Poszukiwacze miodu, Zorza
17:00 Czarna Pantera: Wakanda w moim sercu 2D dubb, Zorza
20:15 Czarna Pantera: Wakanda w moim sercu 3D dubb, Zorza

22, 23, 24, 25 listopada - kino nieczynne - montaż foteli w „Zorzy”

26 listopada, sobota

10:30 Dziwny świat, Zorza
13:00 Dziwny świat, Zorza
16:00 Dziwny świat, Zorza
18:30 Listy do M. 5 Zorza
21:00 Silent Twins, Zorza
16:00 Listy do M. 5, CHDK
18:30 Ania, CHDK
20:30 Johnny, CHDK
27 listopada, niedziela
10:30 Dziwny świat, Zorza
13:00 Dziwny świat, Zorza
16:00 Dziwny świat, Zorza
18:30 Silent Twins, Zorza
21:00 Listy do M. 5, Zorza
15:00 Ania, CHDK
17:00 Johnny, CHDK
19:30 Listy do M. 5, CHDK

Urszula akustycznie



W tym roku Urszula obchodzi okrągły jubileusz swojej działalności artystycznej. Z tej okazji wyruszyła w trasę koncertową „Urszula 40-lecie akustycznie”. Swoją przystanek będzie miała także w Chełmie. Koncert Urszuli zaplanowano 3 grudnia br. o godz. 19.00 w Chełmskim Domu Kultury. Publiczność usłyszy największe przeboje artystki takie jak: „Dmuchałce, latawce, wiatr”, „Na sen”, „Rysa na szkle”, „Konik na biegunach” w znakomitych, akustycznych aranżacjach. Bilety w cenie 100 zł.

Bimber Boys w Atmosferze



25 listopada o godz. 20.00 w Restauracji Atmosfera w Chełmie zagra zespół Bimber Boys. Koncert zatytułowany jest „Sultani Dancingu”. Specjalnością grupy są stare, niezapomniane przeboje w akustycznych aranżacjach. Tym razem Bimber Boysi przygotowali wybuchową mieszankę przebojów. Oprócz własnych kompozycji zespołu publiczność usłyszy piosenki z repertuaru: St. Grzesiuka, A. Awdiejewa, E. Bodo, M. Fogga, i K. Krawczyka. Ponoć nie zabraknie też muzycznych niespodzianek.

Promocja książki Krzysztofa Kołtuna

Chełmska Biblioteka Publiczna zaprasza 24 listopada br. o godz. 17.00 na promocję książki Krzysztofa Kołtuna pt. „Pod wieżami Włodzimierza”. To książka historyczna, oparta na relacjach byłych mieszkańców Włodzimierza i powiatu włodzimierskiego w czasie II wojny światowej.

Wieczór poezji

Chełmska Biblioteka Publiczna zaprasza 25 listopada br. o godz. 17.00 do sali widowiskowej ChBP (ul. Partyzantów 40) na wieczór poezji **Urszuli Bydlińskiej i Joanny Pąg**. Podczas wieczoru poetki zaprezentują swoje tomiki poetyckie: Urszula Bydlińska „Otulam się Tobą” i Joanna Pąg „Światłocienie”. Wiersze recytować będą: Małgorzata Kołodyńska, Iwona Buczek i Dorota Gołębiowska. Spotkanie uatrakcyjni występ wokalny Bogusława Kędziory oraz minikoncert chełmskiego barda Jarosława Buczka. Na spotkanie wstęp wolny.

„Mała książka - wielki człowiek”

Pracownicy Chełmskiej Biblioteki Publicznej zapraszają przedszkolaków do udziału w akcji „Mała książka - wielki człowiek”. Akcja, w której biblioteka uczestniczy od 2019 r. ma na celu zachęcenie małych czytelników do odwiedzania placówki. Podczas tegorocznej edycji przygotowano dla nich wiele niespodzianek. Każdy uczestnik projektu w wieku przedszkolnym, który otrzymał już w ramach akcji dyplom albo uzbierał 10 naklejek dostanie kolejną wyprawkę, a w niej książkę Wojciecha Widiłaka pt. „Krasnal w Krzywej Czapce” z ilustracjami Aleksandry Krzanowskiej wraz z kartą do zbierania naklejek. Rodzice dzieci w wieku przedszkolnym, które jeszcze nie uczestniczyły w projekcie „Mała książka-wielki człowiek” powinni w tym celu odwiedzić ze swoją pociechą ChBP albo podległe jej filie.

Koncert „Good God”



Chełmski Dom Kultury zaprasza 1 grudnia o godz. 19.30 na koncert zespołu „Good God”. Będzie to premierowy koncert ich nowej płyty pt. „Wędrowiec”. Płyta ta dotyka tematu Boga, który jako wędrowiec przechadza się pomiędzy nami i pragnie, abyśmy go dostrzegli. Mówi również o człowieku, który także na tej ziemi jest wędrowcem poszukującym celu. Podczas premiery widownia usłyszy utwory reggae, które charakteryzują zespół, a także modlitewne ballady. Nie zabraknie wspólnej zabawy i dynamicznych momentów. Bilety w cenie 25 zł.

Wystawa fotografii w Wojsławicach



Gminne Centrum Kultury, Sportu i Turystyki w Wojsławicach zaprasza do Izby Tradycji Ziemi Wojsławickiej na wystawę fotograficzną zorganizowaną w ramach akcji „Weekend z Kulturą”. Ekspozycje tworzą prace Mariusza Tomczuka. W trakcie wernisażu można było porozmawiać z autorem prac i obejrzeć sprzęt do fotografii tradycyjnej. Atrakcją dla gości wernisażu było pokazowe wykonanie zdjęć, które następnie zostało wywołane i umieszczone na wystawie.

Koncert „Nocnego Kochanka”



Chełmski dom Kultury zaprasza 4 grudnia br. o godz. 18.00. „Nocny Kochanek” to zespół grający klasyczny heavy metal inspirowany gigantami gatunku. Bilety w cenie 79 zł, dostępne na <https://nocnykochanek.pl/>.

Wystawa „Solidarni”



Przy zabytkowej cerkwi Świętego Jana Teologa przy ul. Sienkiewicza w Chełmie otwarto wystawę fotografii pt. „Solidarni”. Ekspozycja prezentowana będzie na ogrodzeniu świątyni do 10 grudnia br. Wystawa pokazująca dramat uchodźców z objętej wojną Ukrainy i nadzwyczajną solidarność Polaków. Po czwartkowym wernisażu odbyło się spotkanie, rozmowy z autorami prac i poczęstunek w Galerii Atelier przy ul. Lwowskiej 24. Kuratorem wystawy jest Anna Wolska. Mecensem wystawy jest Bank Millennium. „Solidarni” to zbiorowy projekt fotograficzny, do którego zostali zaproszeni artyści reprezentujących różne miasta i odmienne podejście do fotografii. Pomysł opiera się na tym, by zaprezentować jak najszerszej publiczności plenerową wystawę, która będzie podróżowała przez kolejne miejsca w Polsce. Układ i charakter wystawy złożonej z pięćdziesięciu fotografii eksponuje pewien uniwersalizm zjawiska, jakim jest „bycie uchodźcą”, „uciekinierem” z kraju objętego konfliktem i wojną. Na wystawie przeważają zdjęcia dokumentalne, ale są też zdjęcia portretowe i te, spięte klamrą pewnej idei, wykonane w ustawieniu lub upozowaniu.

Klub Dobrego Filmu w bibliotece



Chełmska Biblioteka Publiczna w listopadzie zaprasza na środowe seanse o godz. 18.00 z cyklu „Filmowe adaptacje”. Scenariusze wszystkich prezentowanych filmów powstały w oparciu o książki. Zróżnicowane tematycznie obrazy zaprezentują kulisy podboju kosmosu, poetycką opowieść o przyjaźni, powiązaną z kulinariami, psychologiczny dramat o byciu matką, porwujący thriller oraz klasykę kina sprzed ponad pół wieku. Na seanse wstęp wolny.

„Poznaj historię swojego miasta”

Chełmska Biblioteka Publiczna zaprasza młodzież, nauczycieli i wszystkich zainteresowanych

mieszkańców miasta, szczególnie seniorów na cykl spotkań z regionalistami chełmskimi „Poznaj historię swojego miasta”. Zgłoszenia udziału młodzieży i nauczycieli w spotkaniach należy kierować pod nr tel. 82 5639505 w godz. 8.00-15.30.

Kompozycje artystów „Pasji”



Chełmska Biblioteka Publiczna oraz Stowarzyszenie Twórcze „Pasja” zapraszają do galerii Nova ChBP na wystawę malarstwa pt. „Kompozycje”. Wyeksponowane są tam prace artystów Stowarzyszenia „Pasja”, które za pomocą kolorów, przestrzeni i kompozycji ilustrują emocjonalną mieszankę przemysłów oraz są próbą ucieczki od trudnej rzeczywistości. Twórczość chełmskich artystów oglądać można do 30 listopada br. Wstęp wolny.

10 tenorów - koncert



Chełmski Dom Kultury zaprasza 25 listopada o godz. 19.00 na koncert „10 tenorów”. Artyści, którzy wystąpią na scenie dobierają sobie repertuar w taki sposób, że są w stanie wcielić się nie tylko we Franka Sinatrę z jego ciepłym barytonem, ale nawet w Edith Piaf, widzącą życie w różnych barwach. Śpiewają o kobietach, o miłości, o poranku, o wieczorze, o mamie, o zakrętach w biografii, nie boją się żadnych wyzwani wokalnych - wszystko po to, aby udowodnić na koniec, że „We Are The Champions”. Bilety w cenie od 125 zł.

Jubileuszowa wystawa Galerii 72



Muzeum Ziemi Chełmskiej zaprasza do zwiedzania niepowtarzalnej wystawy, jednej z największych kolekcji sztuki współczesnej w Polsce. Ekspozycję z okazji 50-lecia Galerii 72. pod nazwą „Galeria 72. 50 lat kształtowania przestrzeni dla sztuki. 1972-2022” można oglądać do końca listopada br. Kuratorem wystawy jest Jagoda Barczyńska. Ekspozycję dofinansowano ze środków Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego pochodzących z Funduszu Promocji Kultury. (opr. mo)

Debata u Czarniecczyków



I Liceum Ogólnokształcące w Chełmie, Polska Akademia Nauk Stosowanych w Chełmie, Wojskowy Instytut Wydawniczy oraz Wojskowe Centrum Edukacji Obywatelskiej byli organizatorami debaty oksfordzkiej pt. „Niepodlegli, świadomi, odpowiedzialni” (18 listopada). Okazją do spotkania w I LO była obchodzona niedawno rocznica odzyskania przez Polskę niepodległości. W gronie zaproszonych gości i ekspertów byli m.in. dr **Jarosław Gromadziński** - generał dywizji Wojska Polskiego, ppłk **Wojciech Brykner** - zastępca dowódcy 19. Nadbużańskiej Brygady Obrony Terytorialnej, **Adam**

Krzykowski - dziennikarz TVP, dr **Rafał Sieczka** - kierownik Katedry Zarządzania Bezpieczeństwem Narodowym chełmskiej PANS, a także **Marcin Sińczuk** - socjolog WCEO. Uczniowie oraz goście specjalni debatowali na temat wagi pojęć „niepodległość”, „wolność”, „patriotyzm” w dobie zagrożenia ze strony Rosji i toczącej się wojny w Ukrainie. Wspólnie zastanawiano się nad tym, jak sytuacja zagrożenia przekłada się na postawy patriotyczne oraz działania na rzecz niepodległości wszystkich obywateli. Patronem medialnym debaty był „Nowy Tydzień” w Chełmie. (mo)



Reaktywacja imprezy z tradycją Sportowa Liga Internatów



Po niemal trzech latach przerwy, spowodowanych pandemią i wynikającymi z niej problemami w funkcjonowaniu szkolnictwa, na sportową mapę Chełma powróciła Sportowa Liga Internatów.

SLI to cykl całorocznych rozgrywek sportowych w kilku dyscyplinach, rozgrywanych pomiędzy reprezentacjami bursy oraz internatów z Chełma i Okszwowa. Wystartowała w roku szkolnym 2005/06, angażując przez lata setki młodych sportowców, przynosząc emocjonujące pojedynki i dostarczając niezapomnianych wrażeń ze sportowej rywalizacji. Ostatni sezon SLI rozpoczął się w roku szkolnym 2019/20, ale ze względu na zagrożenie epidemią Covid został przerwany po rozegraniu dwóch dyscyplin i nie został już dokończony. Z nadzieją, że najgorsze już mięło i sportowe zmagania potoczą się jak przed laty, w czwartek 17.11.2022 r. odbył się turniej halowej piłki nożnej

chłopców. W gościnnej sali gimnastycznej Szkoły Podstawowej nr 5 rywalizowały drużyny z bursy, internatu w Okszwowie oraz internatów ZST, ZSBiG, ZSEIT i IV LO. Zacięta rywalizacja w grupach doprowadziła do wyłonienia finalistów oraz drużyn walczących o pozostałe lokaty. Przy ogłaszającym doping turniej wygrała drużyna internatu Zespołu Szkół Energetycznych i Transportowych w składzie: **Bartosz Lewandowski, Kacper Kaczmarek, Mateusz Arseniuk, Patryk Dejneka, Bartłomiej Skorupa, Eryk Gołębiowski, Sebastian Flont, Filip Zarek, Sebastian Kalisiewicz, Kuba Oleszczuk**, opiekun **Robert Tarnowski**. Kolejne miejsca zajęły: 2. - Internat ZSCKR w Okszwowie, 3. - Internat ZSBiG, 4. - Internat ZST, 5. - Bursa Szkolna, 6. - Internat IV LO.

Kolejną dyscypliną, w której zmierzają się młodzi sportowcy, będzie tenis stołowy chłopców i dziewcząt. Te konkurencje zostaną rozegrane w grudniu w internacie ZSBiG. (-)



Wygraj prezent od Mikołaja!

Mikołaj zebrał prezenty od naszych sponsorów i pragnie je rozdać za pośrednictwem „Nowego Tygodnia”. Czekamy na Państwa zgłoszenia na zamieszczonych kuponach do 30 listopada. Wyniki podamy w wydaniu, które ukaże się 5 grudnia. Do wygrania:

- profesjonalna, świąteczna sesja zdjęciowa od Małgorzaty Cuper – Studio Fotografii Artystycznej,
- 2 prezenty od Perfumerii Basia, jedynej chełmskiej perfumerii,
- 10 prezentów od Niezależnego Studia Oriflame Iwony Wnuk-Gregorczyk.

Zapraszamy do zabawy!

TAK, chcę wygrać prezent mikołajkowy

Moje dane:
imię i nazwisko

nr tel.

nowy tydzień
tydzień tygodnia

**6 grudnia,
w godz. 12:00-18:00
zapraszamy do naszego
Studio Oriflame przy
ul. Lubelskiej 21/5
na Mikołajki z ORIFLAME!**

Pomocnice Św. Mikołaja będą rozdawać super prezenty!

Okszowiacy na akademii

W Zespole Szkół Centrum Kształcenia Rolniczego w Okszowie (gmina Chełm) uczczono 104. rocznicę odzyskania przez Polskę niepodległości. Z tej okazji zorganizowano uroczystą akademię. Uczniowie, nauczyciele i zaproszeni goście mieli okazję podziwiać m.in. występy Szkolnego Zespołu Pieśni i Tańca „Okszowiacy”.
(mo, fot. FB ZSKCR Okszów)



Galeria Dziecięca

POKUSA PRESTIGE

Największy wybór markowych zabawek

bruder playmobil i wiele innych

ul. Okszowska 39 | aL. Żołnierzy 1 AWP (róg Lwowskiej)
Godziny otwarcia Galerii:
pn-pt: 9-18, sobota 9-15

Copółroczną nagrodę MARKOWY WÓZEK WIELOFUNKCYJNY ufundował wiodący polski producent

Co miesiąc ROZDAJEMY WYPRAWKĘ
Dwa razy w roku WÓZEK DZIECIĘCY

Wystarczy w jednym z salonów Pokusa zostawić drukowany przez nas kupon, który będzie brał udział w losowaniu.

IMIĘ I NAZWISKO

ADRES

TELEFON

DATA PODPIS PRACOWNIKA SKLEPU

już jeden kupon bierze udział w losowaniu

ZOKKY

PERFUMERIA

Basia

Oferta Mikołajkowa w promocyjnych cenach

Na życzenie Klienta prezenty pakujemy

Chełm
ul. Lubelska 36
(vis a vis Podziemi)

Małgorzata Cuper
Studio fotografii artystycznej

cięża / noworodki / wesela / studio / plener

[/m.cuperstudio](#) +48 504 878 644

Rolnicza 46, 22-100 Chełm, Polska

Powiedzieli sobie TAK



Patrycja i Igor pobrali się 17.09.2022 r. w Bazylice NNMP w Chełmie
fot. Małgorzata Cuper

STUDIO FILMU I FOTOGRAFII CYFROWEJ

WIDEOFILMOWANIE I FOTOGRAFIA
IMPREZ OKOLICZNOŚCIOWYCH
ŚLUBÓW I WESŁ
STUDNIOWEK
DZIEŚNIOWEK
KONCERTEK
KOMUNII Bł.

www.studiovideo.info.pl
tel. 608629490 kita.andrzej@wp.pl

Pomóżmy pani Marzenie pokonać chorobę!

Sympatyczna i pomocna - tak opisują ją znajomi i klienci sklepu, w którym pracuje pani Marzena. Teraz to ona potrzebuje pomocy w starciu z najgorszym wrogiem - złośliwym rakiem piersi. W Internecie trwa zbiórka, którą może wesprzeć każdy z nas, choćby najdrobniejszym gestem.

Matka, żona i ciężko pracująca kobieta. Do niedawna prowadziła spokojne życie. Wszystko zmieniło się, gdy usłyszała diagnozę - nowotwór złośliwy piersi z przerzutami do węzłów chłonnych.

- To był szok. Nie mogłam w to uwierzyć, po prostu to do mnie nie docierało. Przecież nigdy nie chorowałam, ostatni raz byłam u lekarza cztery lata temu - opowiada pani Marzena.

Po wykonaniu biopsji guz powiększył się, ale kobieta nie poddaje się i chce z nim walczyć. Po konsultacji u innych lekarzy przeszła dodatkowe, specjalistyczne badania - wszystko prywatnie. Przed nią jednak jeszcze długa droga do przeżycia (chemioterapia, naświetlanie, etc.). - Dla każdego jest nadzieja - dodaje z wiarą, że uda się jej pokonać raka.

Niestety, dojazdy do lekarzy, niezbędne leki czy wlewy wzmacniające organizm w trakcie che-

mii - to koszty, z którymi nie poradzi sobie sama. Dlatego znajomi z pracy pani Marzeny założyli internetową zbiórkę, by zebrać środki na dalsze leczenie.

- Marzenka jest niezwykle ciepłą, miłą i pomocną osobą. Nie możemy pozwolić, by została sama w walce z chorobą - mówią.

Nie inaczej o pani Marzenie wypowiadają się stali klienci Biedronki przy ul. Siedleckiej, gdzie pracuje kobieta: - Przesympatyczna i cierpliwa osoba. Zawsze służy pomocą, co jest dziś niezwykle cenne, bo klienci bywają bardzo roszczeniowi i nieuprzejmi - podkreśla pani Magda, która często robi zakupy w tym dyskoncie.

O pomoc w leczeniu i wsparcie finansowe zapelowała również w minionym tygodniu radna **Monika Mazur** na posiedzeniu rady gminy Leśniowice, skąd pochodzi pani Marzena.

- Dobro powraca - przypomniała radna, odsyłając zebranych do zbiórki udostępnionej w mediach społecznościowych przez wójta gminy.

My również dołączamy się do apelu. Pomóc można przez stronę: <https://zrzutka.pl/cmpbbe>. Każda złotówka jest dla chorej niezwykle cenna! - Bardzo dziękuję wszystkim za wsparcie, a w szczególności moim kolegom z pracy z Biedronki 462 przy ulicy Siedleckiej - mówi pani Marzena. (pc)



Profil na PUE ZUS

Masz firmę? Masz i nowe obowiązki

Od nowego roku każdy, kto jest płatnikiem składek, będzie miał ustawowy obowiązek posiadania aktywnego profilu na Platformie Usług Elektronicznych - przypomina ZUS.

PUE ZUS istnieje od 10 lat. Dla niektórych to spore ułatwienie, bo dzięki internetowej platformie można wiele spraw załatwić bez wychodzenia z domu (m.in. uzyskać informacje o swoich ubezpieczeniach, świadczeniach, zwolnieniach lekarskich i składkach czy wysłać wnioski i dokumenty ubezpieczeniowe). Korzysta z niej ponad 10,6 miliona użytkowników: osób fizycznych, lekarzy, płatników składek. Do końca roku profil na PUE musi jednak założyć każdy kto jest płatnikiem ZUS.

- Do tej pory właściciele małych firm, czyli zatrudniających

do 5 pracowników, nie mieli obowiązku posiadania indywidualnego konta. Od początku przyszłego roku każdy płatnik składek, nawet ten, który płaci składkę tylko sam za siebie, będzie miał ustawowy obowiązek posiadania aktywnego profilu na PUE ZUS, gdyż to właśnie tam będzie przychodziła korespondencja od nas i tylko drogą elektroniczną będzie można przysłać dokumenty rozliczeniowe do ZUS. Założyć profil można podczas osobistej wizyty w placówce lub online, korzystając ze swojego profilu zaufanego - mówi **Maciej Raszewski**, p.o. regionalnego rzeczownika ZUS w woj. lubelskim.

Z danych ZUS wynika, że aktywnego profilu na PUE nie ma jeszcze 9,4 tys. płatników z Lubelskiego. To głównie podmioty prowadzące jednoosobową działalność gospodarczą. (opr. pc)

KANA Katarzyna Kołodyńska
Pobieranie badań laboratoryjnych w domu pacjenta
- podstawowe badania krwi i moczu
- hormony, markery
- autoimmunologia, testy alergiczne
tel. 607 572 909
BADANIA WYKONYWANE W LABORATORIUM LUXMED W LUBLINIE

SPECJALISTA CHIRURGII I UROLOGII
lek. med. **Lech DZIEDZIC**
Przyjmuje: **wtorki od godz. 15:00**
Rejestracja: **82 569 90 11; 661 660 236**
Chełm, ul. Szpitalna 47
- Przychodnia Centrum -

LEK. TOMASZ WOJEWODA
SPEC. GINEKOLOG - POŁOŻNIK
KOMPLEKSOWA OPIEKA
POŁOŻNICZO-GINEKOLOGICZNA
USG, KTG, cytologia
Przyjmuje **poniedziałek 16.00-18.00**
Chełm, ul. Wołyńska 32
REJESTRACJA
tel. 82 563 13 53, 82 565 13 53

Zarezerwuj termin
swojego **badania laboratoryjnego**

Zapisz się:
ONLINE lub TELEFONICZNIE

Wybierz datę i godzinę

Chełm
- ul. Plac Kupiecki 12
- tel. 82 540 80 51

Krasnystaw
- ul. Czysa 3
- tel. 82 540 80 41

Indywidualna Specjalistyczna Praktyka Ortodontyczna
lek. stom. **Paweł Maciejczak**
specjalista ortodonta
Nowoczesne metody leczenia wad zgryzu
Chełm, ul. Piłsudskiego 11a
poniedziałek-środa-piątek
tel. 082 / 563 02 71

PROTEZY ZĘBOWE ELASTYCZNE CAŁKOWITE SILIKON
tech. Tomasz JANIĄK
NAPRAWY - WYKONAWSTWO
Chełm, Lutostawskiego 4/16
Demos / obok antyków
czynne: 9:30 - 17:00 protetykachelm.pl
500 338 200

DIAGNOSTYKA laboratoria medyczne
...więcej niż wynik
Największa sieć laboratoriów medycznych w Polsce
...blisko Ciebie
Zapraszamy do Punktów Pobrań w Chełmie:
Al. **3-go Maja 22** (lok. 3) godz. pracy pn-pt 7.30-11.00 sob. 8.00-11.00
ul. **Lubelska 66** godz. pracy pn-pt 7.30-11 oraz 15.00-17.00

PRACOWNIA PROTETYCZNA
tech. dent. **Jadwiga Branecka-Kania**
WYKONAWSTWO I NAPRAWA PROTEZ
poniedziałek - piątek 10.00 - 16.00
Chełm, Plac Kupiecki 10 (II piętro)
tel. 606-902-148

NOWA LOKALIZACJA PUNKTU POBRAŃ BADAŃ LABORATORYJNYCH W CHELMIE
ul. Szymanowskiego 3
Nowe, niższe ceny badań laboratoryjnych i specjalne promocje na wybrane badanie - szczegóły w punkcie.
PON. - PT. 7:30 - 11:30
tel.: 506 682 410
ALAB laboratoria
oznacza wiarygodność

GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO
Lek. med. **Piotr Skubis**
Specjalista psychiatra
Specjalista terapii środowiskowej
Psychoterapeuta
Chełm, ul. Mickiewicza 41
tel. 606 255 456
przyjmuje w poniedziałki od godz. 15⁰⁰ (także wizyty domowe)

Novena Clínica

lek. med. **Piotr Kiwiński** specjalista chirurg-onkolog
lek. med. **Rafał Domagała** specjalista chirurgii ogólnej
lek. med. **Mariusz Nieróbca** specjalista chirurgii ogólnej
lek. med. **Maciej Siembida** lekarz medycyny estetycznej
Lek. Med **Karol Terlecki** chirurgia naczyniowa
lek. med. **Paweł Polski** specjalista chirurgii ogólnej

CHIRURGIA
➤ OPERACJE PRZEPUKLIN
➤ OPERACJE STULEJKI, PLASTYKA NAPLETKA
➤ OPERACJE WODNIKA JADRA
➤ OPERACJE GUZKÓW PIERSI
➤ USUWANIE ZNAMION I NOWOTWORÓW SKÓRY
➤ WYCINANIE WRASTAJĄCYCH PAZNOKCI
➤ USUWANIE BRODAWEK, ODCISKÓW
➤ USUWANIE KASZKÓW, TŁUSZCZAKÓW
➤ KOREKTA BLIZN, „WSZYWKI”
➤ I WIELE INNYCH...

PROKTOLOGIA
➤ LASEROWE USUWANIE ŻYŁAKÓW ODBYTU (HEMOROIDÓW)
➤ SZCZELINY ODBYTU
➤ „GUMKOWANIE” ŻYŁAKÓW ODBYTU

CHOROBY ŻYŁ I TĘTNIC
➤ OPERACJE ŻYŁAKÓW KOŃCZYN DOLNYCH - SYSTEM FLEBOGRIF, LASER CELON
➤ NIEWYDOLNOŚĆ ŻYŁNA
➤ OWRZODZENIA KOŃCZYN
➤ SKLEROTERAPIA
➤ ZAMYKANIE ŻYŁAKÓW, NACZYNEK
➤ USG DOPPLER ŻYŁ I TĘTNIC

MEDYCYNĄ ESTETYCZNĄ
➤ TOKSYNA BOTULINOWA „BOTOX”
➤ KWAS HIALURONOWY „RESTITANE”
➤ POWIEKSZANIE UST, KOREKTA ZMARSZCZEK
➤ OSOCZE BOGATOPEŁTKOWE
➤ „WAMPIRYZM LIFTING”
➤ MEZOTERAPIA I MIKRONAKŁUWANIE
➤ LASER FRAKCYJNY CO2
➤ KOREKTA ZMARSZCZEK, BLIZN, ROZSTĘPÓW
➤ NICI LIFTINGUJĄCE, PEELINGI MEDYCZNE
➤ LECZENIE NADPOTLIWOŚCI
➤ I WIELE INNYCH...

KOSMETOLOGIA
➤ DEPILACJA LASEROWA
➤ ZABIEGI PIELĘGNACYJNE, ODMŁADZAJĄCE, OCZYSZCZAJĄCE
➤ OCZYSZCZANIE MANUALNE TWARZY
➤ KWASY
➤ MANICURE, PEDICURE
➤ STYLIZACJA RZĘS I BRWI

691 98 45 45
ul. Szpitalna 37
22-100 Chełm
pon.- pt. 10:00 -18:00
www.novenaclinica.pl
rejestracja@novenaclinica.pl

GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO
Przychodnia Centrum
Dr n. med. Marek Daniłoso
specjalista psychiatra, psychoterapeuta
22-100 Chełm, ul. Szpitalna 47, tel. 82 569 90 10, 82 569 90 11
www.przychodniacentrum.com

Hyundai IONIQ 6 po oficjalnej premierze

Zasięg do 614 kilometrów, bardzo niski współczynnik oporu powietrza, duża moc, bardzo przestronne wnętrze i możliwość wyboru napędu na cztery koła - w ubiegłym tygodniu Hyndai pokazał dziennikarzom swoje najnowsze dzieło w postaci modelu IONIQ 6.

Nadwozie i wnętrze

IONIQ 6 nie wygląda jak typowe auto elektryczne. Owszem, ma specjalnie zaprojektowane, kryte felgi, które zmniejszają opór powietrza i brakuje mu tradycyjnego grilla, ale poza tym prezentuje się jak bardzo fajne auto sportowe. Jego projektanci, przygotowując nadwozie, podobno wzorowali się na Streamlinerach, czyli pociągach i lokomotywach z lat 30. i 50. XX

wieku o bardzo opływowych kształtach. Potwierdzeniem jest uzyskanie w IONIQ 6 bardzo niskiego współczynnika oporu powietrza, który wynosi zaledwie 0,21, co jest drugim najlepszym wynikiem w klasie. Innych podobieństw do wspomnianych maszyn nie widzę. Odnajduję za to w IONIQ 6 wyraźnie zarysowane kształty trzech współczesnych samochodów. Tył bardzo przypomina mi Porsche 911, z profilu elektryczny Hyundai to - wypisz wymaluj - Mercedes CLS, a przód jest bardzo podobny do Hyundai Coupe. Całość tworzy spójną i bardzo miłą dla oka bryłę nadwozia, a co ważne, wyraźnie odbiega od obecnie przyjętych trendów.

Wielkie wrażenie robi wnętrze tego elektryka. Jest nie tylko bardzo obszerne i wygodne, ale też niezwykle starannie wykonane i to z materiałów najwyższej jakości. Oczywiście Hyundai, jak każdy liczący się producent, przykłada dużą wagę do tego, by jak najwięcej elementów było wykonanych z materiałów z odzysku lub biodegradowalnych. W tym modelu chyba dywaniki albo jakieś inne elementy tapicerki zostały zrobione z porzuconych w oceanach rybackich sieci. Jednocześnie - co mi się najbardziej podoba - producent deklaruje, że z premedytacją używa do obicia siedzeń prawdziwej skóry, bo jest to o wiele bardziej ekologiczne od sztucznej tzw. ekoskóry. I ja takie tłumaczenie kupuję, bo konsumpcja mięsa na całym globie systematycznie rośnie, więc materiału nie brakuje i lepiej go wykorzystać niż zutylizować. Wbrew pozorom największego wrażenia w kabinie nie robią dwa wielkie wyświetlacze umieszczone tuż obok siebie, a cyfrowe lusterka. Ich monitory zostały wbudowane po bokach deski rozdzielczej tuż przy słupkach. Ich atutem jest nie tylko wysoka rozdzielczość i zminimalizowany ruch głowy kierowcy, ale przede wszystkim mniejszy opór powietrza stawiany przez kamery zainstalowane w ich zwykłym miejscu. Z ciekawostek warto też wspomnieć o interaktywnej kierownicy, na której środku znalazło się miejsce dla kolorowych diod. Ich barwa oraz ilość sygnalizują kierowcy podstawowe komunikaty, więc nie musi on spoglądać na wyświetlacz czy szukać czegoś w ustawieniach systemu. Rozwiązanie proste, a skuteczne.

Silnik i skrzynia biegów

Samochód zbudowany jest na nowej platformie E-GMP, czyli Electric - Global Modular Platform. Pozwala ona na zamontowanie jednego bądź dwóch silników elektrycznych (wersja z napędem na cztery koła) oraz baterii o maksymalnej pojemności 77,2 kWh. W wariantcie z jednym silnikiem i dużą baterią zasięg może wynieść nawet ponad 610 kilometrów. Dodatkowo Hyundai IONIQ 6 dysponuje możliwością ładowania innych urządzeń (Vehicle-to-Load) a nawet samochodów elektrycznych, może więc pełnić rolę drogowego power banku. Zsięg to nie wszystko. Równie ważny (a może nawet ważniejszy) jest czas ładowania baterii. E-GMP zapewnia optymalne parametry instalacji elektrycznej o napięciu 800 V, co zapewnia ultraszybkie ładowanie pozwalające zwiększyć zasięg aż o 351 kilometrów w zaledwie 15 minut lub naładować samochód od 10 do 80% w około 18 minut, a to już wartości bardzo zachęcające do kupna. Najmocniejsza odmiana IONIQ 6 z napędem na obie osie ma 325 KM.

Zawieszenie i komfort jazdy

Nie mieliśmy jeszcze okazji jeździć tym samochodem, ale patrząc na jego parametry śmiało można sądzić, że będzie szybko i bardzo komfortowo. Miejsca w kabinie jest pod dostatkiem, również z tyłu, a to dzięki dużemu rozstawowi osi i długości nadwozia wynoszącemu ponad 480 centymetrów. W Polsce najnowszy Hyundai ma się pojawić już wkrótce. Zainteresowanie klientów jest podobno ogromne. Tylko w samej Korei Płd. w przedsprzedaży auto zamówiło 39 tys. klientów.

Elektryczny, ekologiczny, praktyczny - Nissan Townstar



W polskich salonach można już składać zamówienia na Nissana Townstar w wersji dostawczej, napędzanego w 100% energią elektryczną. Następcą uznanego na rynku modelu e-NV200 został zaprojektowany w szczególności z myślą o zaspokojeniu potrzeb małych i średnich przedsiębiorców.



Townstar EV wyposażony jest w silnik o mocy 122 KM, generujący moment obrotowy 245 Nm, oraz akumulator o pojemności 45 kWh, pozwalający uzyskać zasięg nawet do 301 km w cyklu mieszanym według protokołu WLTP. Model oferowany jest w dwóch wersjach rozstawu osi: 2716 oraz 3100 mm, co pozwala dopasować go do potrzeb przedsiębiorców z różnych branż. Maksymalna długość przestrzeni ładunkowej wynosi odpowiednio 1806 i 2230 mm, a jej pojemność 3,3 lub 4,3 m³. Ładowność wersji ze standardowym rozstawem osi wynosi do 612 kg, a przedłużonej - 800 kg, co plasuje Nissana Townstar wśród liderów segmentu. Wysoką funkcjonalność modelu podkreśla także fakt, że umożliwia on holowanie ładunku o masie do 1500 kg.

Elektryczny Townstar oferowany jest na polskim rynku w czterech wersjach wyposażenia. Podstawowa wersja w bazowej cenie 139 900 zł netto zawiera reflektory LED (światła mijania i kierunkowskazy), tylne czujniki parkowania, dwuskrzydłowe tylne drzwi, które otwierają się pod kątem 180°, a także pokładową ładowarkę AC o mocy 11 kW. Nissan Townstar EV - jak każdy

użytkowy model Nissana - chroniony jest 5-letnią (lub do 160 000 km) gwarancją producenta. Ponadto, co z kolei jest charakterystyczne dla wszystkich bezemisyjnych modeli marki, gwarancja na pojemność akumulatora wynosi 8 lat (lub 160 000 km). Klienci, którzy zdecydują się na zakup elektrycznego Nissana Townstar, mogą ubiegać się o dofinansowanie rządowe w ramach programu „Mój Elektryk”. Dostawy pierwszych egzemplarzy elektrycznego Nissana Townstar do klientów w Polsce rozpoczyna się na początku przyszłego roku. Jego osobowa wersja Kombi z napędem elektrycznym zostanie wprowadzona do gamy w najbliższych miesiącach.

CHEŁM

OPON SERWIS

Baza

OPONY

CAŁOROCZNE

82/565-18-95

Dembowskiego 1/2

DOSTAWCY PRĄDU

AKUMULATORY

Doradzamy Montujemy Ładujemy

centrum akumulatorów i klimatyzacji

Chełm, ul. Kolejowa 5, tel. 797 91 00 91 Pn.-Pt. 8-17 Sob. 8-14

www.akumulatorypolska.pl

TELEWIDZ

PROGRAM TELEWIZYJNY
21.11.–27.11.2022

PONIEDZIAŁEK



KOMEDIA

Kingsman: Złoty krąg

20.05 Minął rok, odkąd Eggsy ukończył szkolenie. Dziś jest pełnoprawnym członkiem tajnych służb. Pewnego dnia dane dotyczące położenia kwatery głównej agencji zdobywa szefowa kartelu narkotykowego.

POLSAT

WIELKA BRYTANIA/USA 2017. REŻ. MATTHEW VAUGHN, WYK. TARON EGERTON, MARK STRONG, JULIANNE MOORE

CZWARTEK



KOMEDIA

Jak zostać gwiazdą

20.10 Uzdolniona muzycznie nastoletnia buntowniczką bierze udział w popularnym talent show. Mierzy się z konkurentami oraz swoim ojcem, gwiazdorem z jury, z którym dotąd nie miała kontaktu.

POLSAT

POLSKA 2020, REŻ. ANNA WIECZUR-BŁUSZCZ, WYK. KATARZYNA SAWCZUK, MACIEJ ZAKOŚCIELNY, ANITA SOKOŁOWSKA

WTOREK



SENSACYJNY

Diabelskie nasienie

21.00 David wychowuje samotnie córkę, Emmę. Uważa swoje dziecko za idealne. Sytuacja zmienia się, gdy w szkole Emmy umiera jeden z uczniów. David zaczyna podejrzewać, że jego córka mogła mieć coś wspólnego z tym wydarzeniem.

TVN SIEDEM

USA 2018, REŻ. ROB LOWE, WYK. ROB LOWE, MCKENNA GRACE, SARAH DUGDALE, MARCI T. HOUSE, LORNE CARDINAL

PIĄTEK



BIOGRAFICZNY

Gierek

20.00 Lata 70. Edward Gierek przejmując funkcję pierwszego sekretarza PZPR. W związku z nową posadą czeka go wiele wyzwań. Nie każdy ufa nowemu sekretarzowi. Gierek jednak może liczyć na wsparcie bliskich.

POLSAT

POLSKA 2021, REŻ. MICHAŁ WĘGRZYN, WYK. CEZARY ŻAK, MICHAŁ KOTERSKI, MAŁGORZATA KOZUCHOWSKA

ŚRODA



DRAMAT

Różyczka

22.50 Rok 1967. Atrakcyjna Kamila Sakowicz wiąże się z Romanem Rożkiem, agentem SB. Dziewczyna inwigiluje dla niego pisarza Adama Warczewskiego. Wkrótce zostaje kochanką Warczewskiego.

TVP 1

POLSKA 2010, REŻ. JAN KIDAWA-BŁOŃSKI, WYK. ANDRZEJ SEWERYN, MAGDALENA BO CZARSKA, ROBERT WIĘCKIEWICZ

SOBOTA



THRILLER

Niezniszczalny

22.15 David Dunn jako jedyny wychodzi cało z katastrofy pociągu. Tajemniczy mężczyzna próbuje go przekonać, że należy do grona niezniszczalnych i powinien wykorzystywać swój dar do czynienia dobra.

POLSAT

USA 2000, REŻ. M. NIGHT SHYAMALAN, WYK. BRUCE WILLIS, SAMUEL L. JACKSON, ROBIN WRIGHT, SPENCER TREAT CLARK

21 LISTOPADA PONIEDZIAŁEK

TVP 1
05.15 Legenda Longwood - film familijny, Holandia/Irlandia/Niemcy 2014
07.00 Transmisja mszy świętej
07.30 Studio Raban - magazyn, Polska
08.00 Wiadomości, Pogoda - inf.
08.15 Kwadrans polityczny - public.
08.35 Ranczo 7 (86) - serial obycz., Pol.
09.35 Komisarz Alex 7 (87) - serial, Pol.
10.35 Ojciec Mateusz 26 (341) - serial
11.25 Kasta - serial paradok., Polska
12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda
12.45 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy
13.00 Gra na Maksa 2 (1) - serial, Polska
13.10 Piłka nożna - studio
13.50 Piłka nożna: MŚ - Katar 2022 - mecz grupy B: Anglia - Iran
16.30 Piłka nożna - studio
16.50 Piłka nożna: MŚ - Katar 2022 - mecz grupy A: Senegal - Holandia
19.30 Wiadomości - program inf.
19.40 Piłka nożna - studio
19.50 Piłka nożna: Mistrzostwa świata - Katar 2022 - mecz grupy B: USA - Walia
22.40 Gra na Maksa 2 (1) - serial, Polska
22.50 Podziemny krąg - dramat psychologiczny, Niemcy/USA 1999
01.15 Następcy parszywej dwunastki - film sensacyjny, USA 1996
02.55 Bezpieczna przystań - melodramat, USA 2013, reż. Lasse Hallström
04.50 Notacje - cykl dok., Polska
05.05 Zakończenie programu

TVP 2
04.55 Na sygnale (243) - serial, Polska
05.25 M jak miłość (1660) - serial, Pol.
06.20 Wadowickie spotkania ze Świętym Janem Pawłem II - serial, Pol.
06.55 Rodzinka.pl (210) - serial, Polska
07.30 Pytanie na śniadanie
11.15 Rodzinka.pl (123) - serial, Polska
11.50 Barwy szczęścia (2700) - serial
12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska
13.15 Zranione ptaki (168) - serial, Tur.
14.05 Va banque - teleturniej, Polska
14.35 Na sygnale (301) - serial, Polska
15.10 Wydział kryminalny Kitzbühel (93)
15.50 Gra na Maksa 2 (1) - serial, Polska
16.00 Koło fortuny - teleturniej, Polska
16.35 Familiada - teleturniej
17.15 Zakazany owoc (101) - telen., Tur.
18.00 Panorama - program informacyjny
18.20 Va banque - teleturniej, Polska
18.45 Zranione ptaki (169) - serial, Tur.
19.30 Barwy szczęścia (2700) - serial
20.10 Barwy szczęścia (2701) - serial
20.40 Kulisy serialu „M jak miłość”
20.55 M jak miłość (1687) - serial, Pol.
21.55 Izabela, królowa Hiszpanii (1)
22.55 Chiny: dramat Ujgurów - film dok., Francja/Belgia/Szwajcaria 2022
00.10 Ága - dramat obyczajowy, Bułgaria/Niemcy/Francja 2018
01.55 O mnie się nie martw 10 (2/13)
02.55 Jackie - dramat, USA/ Francja/Chile/Chiny/Niemcy/Wielka Brytania 2016
04.40 Zakończenie programu

POLSAT
04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2022
05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn
06.00 Nowy dzień - program inf.
08.40 Malanowski i partnerzy (358): Słodka kotka - serial fab-dok., Pol.
09.10 Malanowski i partnerzy (360): Śmierć na budowie - serial, Polska
09.40 Sekrety rodziny (292): Wyprawadźka - serial paradok., Polska
10.40 Dłaczego ja? (1160) - serial, Pol.
11.40 Gliniarze (363) - serial, Polska
12.50 Wydarzenia - program inf.
13.20 Interwencja - mag. reporterów
13.40 Trudne sprawy (1090) - serial, Pol.
14.40 Dłaczego ja? (981) - serial, Polska
15.50 Wydarzenia - program inf.
16.10 Pogoda - program informacyjny
16.15 Interwencja - mag. reporterów
16.30 Na ratunek 112 (752) - serial, Pol.
17.00 Gliniarze (761) - serial, Polska
18.00 Pierwsza miłość (3500) - serial
18.50 Wydarzenia - program inf.
19.25 Gość „Wydarzeń” - public.
19.45 Sport, Pogoda
20.05 Kingsman: Złoty krąg - komedia sensacyjna, Wielka Brytania/USA 2017, reż. Matthew Vaughn
23.10 Hanna - thriller, USA/Wielka Brytania/Niemcy 2011, reż. Joe Wright
01.45 Underworld: Wojny krwi - horror SF, USA 2016, reż. Anna Foerster
03.40 Świat według Kiepskich (187)
04.20 Kabaretowa Ekstraklasa - rozr.

TVN
05.55 Uwaga! - magazyn reporterów
06.10 Ukryta prawda (1343) - serial, Pol.
07.05 Kuchenne rewolucje - program rozrywkowy, Polska 2020
08.00 Dzień Dobry TVN - magazyn
11.45 Ukryta prawda (1458) - serial, Pol.
12.55 Tajemnice miłości (49) - serial
14.00 Ukryta prawda (1344) - serial, Pol.
15.05 Ukryta prawda (1135) - serial, Pol.
16.10 Ten moment (17) - serial, Polska
16.45 Kuchenne rewolucje - rozr.
17.55 Ukryta prawda (1459) - serial, Pol.
19.00 Fakty, Sport, Pogoda - inf.
19.55 Uwaga! - magazyn reporterów
20.10 Doradca smaku - magazyn
20.15 Na Wspólnej (3527) - serial, Pol.
20.55 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2022
21.35 Totalne remonty Szelągowskiej 5 - program rozr., Polska 2022
22.40 Ultimatum Bourne'a - film sensacyjny, USA/Niemcy 2007, reż. Paul Greengrass, wyk. Matt Damon, Julia Stiles, David Strathairn, Scott Glenn, Paddy Considine
01.00 Co za tydzień - mag. kulturalny
01.40 Na granicy światów (9) - serial
02.40 Szpital (892) - serial paradok., Pol.
03.40 Uwaga! - magazyn reporterów
04.00 Zamieszkać na plaży 4 - rozr.
04.30 Recepta na stary dom 3 - rozr.
05.00 Jak to jest zrobione? (22) - serial dokumentalny, Kanada
05.25 Kto was tak urządził? - magazyn

TV 4
06.00 Strażnik Teksasu 3 (29) - serial
07.00 Strażnik Teksasu 3 (30) - serial
08.00 Nasz nowy dom - reality show
09.00 Pierwsza miłość (3499) - serial
09.50 Agenci. Biuro detektywistyczne (12): Nad jeziorem - serial, Polska
10.50 Anatomia głupoty (9) - serial
11.20 Anatomia głupoty (10) - serial
11.55 Sędzia Judy - reality show
12.25 Sędzia Judy - reality show
12.55 Sędzia Judy - reality show
13.25 Sędzia Judy - reality show
13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska
16.00 Policjantki i Policjanci (975)
17.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?
18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?
19.00 Policjantki i Policjanci (976)
20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (646) - serial krym., Polska
21.00 Ciśnienie - horror, USA 2002, reż. David Twohy, wyk. Matthew Davis, Bruce Greenwood, Chuck Ellsworth
23.25 Frankenstein - horror, USA/Wielka Brytania/Japonia 1994, reż. Kenneth Branagh, wyk. Robert De Niro, Helena Bonham Carter, Kenneth Branagh, Aidan Quinn, Ian Holm
01.55 Wyspa śmierci - horror, USA 2016, reż. Nick Lyon, wyk. Joey Lawrence, Maryse Duelllet, Todd Cattell
03.50 Trans World Sport - magazyn
04.55 SuperLudzie (20) - serial dok., Pol.
05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn

TVN SIEDEM
05.15 Szkoła (485) - serial paradok., Pol.
06.15 Papiery na szczęście (196)
06.45 Hotel Paradise 6: Finał
07.45 Ukryta prawda (740) - serial, Pol.
08.45 Ukryta prawda (883) - serial, Pol.
09.50 Ukryta prawda (884) - serial, Pol.
10.50 Opowieści małżeńskie 2 (19/24)
11.50 Zagadki losu 2 (17/36) - serial
12.50 Ten moment (25/40) - serial, Pol.
13.25 Ten moment (26/40) - serial, Pol.
13.55 Rozwód. Walka o wszystko (13/40)
14.55 Perfect Picture - rozr., Pol. 2022
15.55 Ukryta prawda (1118) - serial, Pol.
16.55 Opowieści małżeńskie 2 (24-ost.) - serial paradok., Polska
17.55 Opowieści małżeńskie (1/24)
19.00 Papiery na szczęście (197)
19.30 Papiery na szczęście (198)
20.00 40 kontra 20 2 - reality show
21.00 Lejdis - komedia, Polska 2008, reż. Tomasz Konecki, wyk. Edyta Olszówka, Anna Dereszowska, Izabela Kułas, Magdalena Różczka
23.50 Niania - horror, USA 2018, reż. Joel Novoa, wyk. Jaime Murray, Nicholas Brendon, Schuyler Fisk
01.30 Trzy noce z duchami - Wielka Brytania (2/10) - serial
02.35 Trzy noce z duchami - Wielka Brytania (3/10) - serial
03.35 Tam, gdzie czają się duchy 2 (4/16) - serial dokumentalny, USA
04.45 Zakończenie programu

TV PULS
06.00 Kobra - oddział specjalny (13, 16)
08.00 Lombard. Życie pod zastaw 11 (595)
09.00 Lombard. Życie pod zastaw 8 (374)
10.00 Prawdziwe motywy 2 (90) 11.00 Rodzinny interes 4 (133) 12.00 Zaklinaczka duchów 5 (97) 13.00 Lombard. Życie pod zastaw 8 (375) 14.00 Rodzinny interes 4 (134) 15.00 Lombard. Życie pod zastaw 8 (377) 16.00 Prawdziwe motywy (22, 23) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 11 (597, 598) 20.00 Koliber - dramat, USA/Wielka Brytania 2013 22.00 Nocny łowca - film sensacyjny, Kanada/USA 2018 23.55 Fujary na tropie - komedia, USA 2010
02.05 Zobacz to! : Taki jest świat 7

PULS 2
09.10 Top Wing: Ptasia Akademia 2 (7, 8)
10.30 Strażak Sam 12 (4, 5) 10.50 Tomek i przyjaciele: Naprzód lokomotywy! 25 (17, 18) 11.20 Pinokio i przyjaciele (18, 19) 11.55 Bing (32, 33) 12.15 Gus. Mały - wielki rycerz (21, 22) 12.40 Little People: Mali odkrywcy 2 (7) 13.00 Blaze i megamaszyny 4 (12, 13) 14.00 Mustang: Duch wolności 2 (5, 6) 15.00 Miraculous: Biedronka i Czarny Kot (17, 18) 16.00 Pingwiny z Madagaskaru 3 (10, 13, 15) 17.35 Pingwiny z Madagaskaru (1, 2) 18.20 Smerfy (48, 49) 19.00 Psi Patrol (24, 25) 20.00 Dzielnica strachu 2 (63, 64) 22.00 Wstydlive choroby 3 (1, 2) 00.00 Dzielnica strachu 2 (62)

STOPKLATKA
06.00 Porachunki - etiuda film., Pol. 2018
06.05 Scena śmiechu 06.55 Złotopolscy (453, 454) 08.00 Plebania (545, 546)
09.00 Allo, Allo (11) 09.40 Doktor Martin 7 (3, 4) 11.45 Diabli nadali 3 (9, 10) 12.45 Katastrofy w przestworzach (27, 70) 15.00 Ostatnie godziny Ziemi - film SF, Kanada 2011 16.55 Szpital New Amsterdam 2 (11) 17.55 Wojny magazynowe: Kanada 19.00 Łowcy okazji 3 (17, 18) 20.00 Dobre zabijanie - dramat, USA 2014 22.05 Agent Red: Broń chemiczna - film sensac., USA/Kanada 2000 23.55 Z archiwum X 5 (9, 10) 01.55 Potop (1) - film hist., Pol. 1974 05.10 MiłośćKropka.pl 2 (8) 05.50 Zakończenie

TTV HD
06.55 Ukryta prawda (440) 07.55 Szpital (810, 811) 09.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 3 (15) 10.55 Ukryta prawda (602) 11.55 SOS Ekipy w akcji (5) 12.55 Ukryta prawda (223) 13.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 3 (12) 15.00 Królowe życia 10 (5) 15.45 Express, Pogoda 16.00 Kuchenne rewolucje 17.00 Fachowcy 2 (1) 17.45 Express, Pogoda 18.03 Raport smogowy 18.05 Życie na kredycie 18.35 Złomowisko PL 7 (8) 19.45 Express, Pogoda 20.00 Zamiana żon 21.05 Usterka 6 (10) 21.45 Express, Pogoda 22.00 Gogglebox. Przed telewizorem 17 23.05 Gogglebox. Przed telewizorem 13 00.05 Nic do zgłoszenia (4)

TV 6
06.00 Detektywi w akcji (45) 07.00 Słoneczny patrol 8 (10, 11, 12) 10.00 Kobra - oddział specjalny (4): Maniak na autostradzie 11.05 Galileo 12.05 Miodowe lata (71, 80) 14.00 Policjantki i Policjanci (441) 15.00 Detektywi w akcji (175) 16.00 Septagon (47) 17.00 Medicopter 117 (69) 18.05 Miodowe lata (83, 85) 20.00 Galileo 21.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku (191, 192) 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (215) 00.00 Hawaje 5-0 (13) 01.00 STOP Drogówka 02.00 Pamiętniki z wakacji (33) 03.05 Benny Hill 03.40 Disco Polo Life 04.40 Disco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje

POLSAT SPORT
06.00 Trans World Sport 07.00 Studio Katar 08.30 Boks 11.00 Cafe Futbol - mag. piłkarski 12.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: Indykpol AZS Olsztyn - Projekt Warszawa 14.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: Jastrzębski Węgiel - Barkom Kazany Łwów 16.30 Formuła 1: Grand Prix Abu Zabi - skrót wyścigu 17.30 Siatkówka kobiet: TAURON Liga - mecz: ŁKS Commercecon Łódź - OnlyBio Pałac Bydgoszcz 20.30 Siatkówka kobiet: TAURON Liga - mecz: ŁŁ Capital Legionovia Legionowo - Energa MKS Kalisz 23.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: Indykpol AZS Olsztyn - Projekt Warszawa 00.30 Boks

TVP 1

05.25 Madison - siła przyjaźni - film fam-
ilijny, Niemcy/Austria 2020
07.00 Transmisja mszy świętej
07.30 Kościół z bliska - magazyn
08.00 Wiadomości, Pogoda - inf.
08.15 Kwadrans polityczny - public.
08.35 Ranczo 7 (87) - serial obycz., Pol.
09.35 Komisarz Alex 7 (88) - serial, Pol.
10.35 Ojciec Mateusz 26 (342) - serial
11.25 Kasta - serial paradok, Polska
12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda
12.45 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy
13.10 Piłka nożna - studio
13.50 Piłka nożna: MŚ - Katar 2022 -
mecz grupy D: Dania - Tunezja
16.10 Gra na Maksa 2 (2) - serial, Polska
16.20 Piłka nożna - studio
16.50 Piłka nożna: MŚ - Katar 2022 -
mecz grupy C: Meksyk - Polska
19.30 Wiadomości - program inf.
19.40 Piłka nożna - studio
19.50 Piłka nożna: MŚ - Katar 2022 -
mecz grupy D: Francja - Australia
22.40 Gra na Maksa 2 (2) - serial, Polska
22.50 Ocaleni - reality show
23.55 Magazyn śledczy Anity Gargas
00.35 Córka - thriller, USA 2009
02.30 Pomiedzy słowami - dramat oby-
czajowy, Holandia/Niemcy/Polska
2017, reż. Urszula Antoniak
04.05 Magazyn Ekspresu Reporterów
05.05 Notacje - cykl dok., Polska
05.15 Zakończenie programu

TV PULS

06.00 Kobra - oddział specjalny (14, 8)
08.00 Lombard. Życie pod zastaw 11 (596)
09.00 Lombard. Życie pod zastaw 8 (375)
10.00 Prawdziwe motywy (20) 11.00 Ro-
dzinny interes 4 (134) 12.00 Zaklinaczka
duchów 5 (98) 13.00 Lombard. Życie pod
zastaw 8 (376) 14.00 Rodzinny interes 4
(135) 15.00 Lombard. Życie pod zastaw 8
(378) 16.00 Prawdziwe motywy (23, 24)
18.00 Lombard. Życie pod zastaw 11 (598,
599) 20.00 Więźniowie dzielnicy - dramat,
Bulgaria/USA 2019 22.00 xxx - film sensa-
cyjny, USA 2002 00.45 Escape Room - hor-
ror, USA 2017 02.25 Zobacz to!: Lombard.
Życie pod zastaw 8 (376)

TVP 2

05.00 Na sygnale (244) - serial, Polska
05.35 M jak miłość (1661) - serial, Polska
06.25 Wspólnota - reportaż, Polska 2022
06.50 Rodzinka.pl (211) - serial kom., Pol.
07.30 Pytanie na śniadanie
10.30 Gra na Maksa 2 (2) - serial, Polska
10.40 Piłka nożna - studio
10.50 Piłka nożna: Mistrzostwa świata
- Katar 2022 - mecz grupy C: Ar-
gentyna - Arabia Saudyjska
13.15 Gra na Maksa 2 (2) - serial, Polska
13.25 Barwy szczęścia (2701) - serial
14.05 Va banque - teleturniej, Polska
14.35 Na sygnale (302) - serial, Polska
15.10 Wydział kryminalny Kitzbühel (94)
16.00 Koło fortuny - teleturniej, Polska
16.35 Familiada - teleturniej
17.15 Zakazany owoc (102) - telen., Tur
18.00 Panorama - program informacyjny
18.20 Va banque - teleturniej, Polska
18.45 Zranione ptaki (170) - serial, Tur
19.30 Barwy szczęścia (2701) - serial
20.10 Barwy szczęścia (2702) - serial
20.40 Kulisy serialu „M jak miłość”
20.55 M jak miłość (1688) - serial, Pol.
21.55 Izabela, królowa Hiszpanii (2)
22.55 Zataрте ślady. Zagadka śmierci
Piotra Bartoszcze - film dokumen-
talny, Polska 2022
23.50 Chłopi (2-ost.) - film obyczajowy,
Polska 1973, reż. Jan Rybkowski
01.25 Arktyka - dramat, Islandia 2018
03.05 Rodzinka.pl - serial kom., Polska

PULS 2

10.30 Strażak Sam 12 (5, 6) 10.50 Tomek
i przyjaciele: Naprzód lokomotywy! 25 (18,
19) 11.20 Pinokio i przyjaciele (19, 20)
11.55 Bing (34, 35) 12.15 Gus. Mały - wiel-
ki rycerz (22, 23) 12.40 Little People: Mali
odkrywcy 2 (8) 13.00 Blaze i megamaszy-
ny 4 (13, 14) 14.00 Mustang: Duch wolno-
ści 2 (6, 7) 15.00 Miraculous: Biedronka i
Czarny Kot (18, 19) 16.00 Pingwiny z Ma-
dagaskaru 3 (15) 16.35 Pingwiny z Mada-
gaskaru (1, 3, 4, 5) 18.20 Smerfy (49, 50)
19.00 Psi Patrol (25, 26) 20.00 Dzielnica
strachu 2 (64, 65) 22.00 Wstydlive choro-
by 3 (3) 23.00 Rinke. Na krawędzi 2 (8)
00.00 Dzielnica strachu 2 (63)

POLSAT

04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2022
05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn
06.00 Nowy dzień - program inf.
08.40 Malanowski i partnerzy (361):
Fałszywy wnuk - serial, Polska
09.10 Malanowski i partnerzy (362):
Matka i córka - serial, Polska
09.40 Sekrety rodziny (293): Błef
10.40 Dlaczego ja? (1161): Szalona mi-
łość - serial paradok., Polska
11.40 Gliniarze (364): Młodzi gniewni
12.50 Wydarzenia - program inf.
13.20 Interwencja - mag. reporterów
13.40 Trudne sprawy (1091): Macocha
14.40 Dlaczego ja? (982): Drugi tata
15.50 Wydarzenia - program inf.
16.10 Pogoda - program informacyjny
16.15 Interwencja - mag. reporterów
16.30 Na ratunek 112 (783): Napaść
na karetkę - serial paradok., Pol.
17.00 Gliniarze (762-ost.) - serial, Pol.
18.00 Pierwsza miłość (3501) - serial
18.50 Wydarzenia - program inf.
19.25 Gość „Wydarzeń” - public.
19.45 Sport, Pogoda
20.00 Transformers: Zemsta Upadłych
- film SF, USA 2009, reż. Michael
Bay, wyk. Shia LaBeouf, Megan Fox
23.15 Zasady walki - dramat sensacyj-
ny, USA/Kanada 2000
01.55 Kingsman: Złoty krąg - komedia
sensacyjna, Wielka Brytania/USA
2017, reż. Matthew Vaughn

STOPKLATKA

06.00 Krzyżówka - etiuda film., Pol. 2019
06.05 Scena śmiechu 06.55 Złotopolscy
(455, 456) 08.00 Plebania (547, 548) 09.00
Allo, Allo (12) 09.45 Doktor Martin 7 (5, 6)
11.45 Diabli nadali 3 (11, 12) 12.45 Kata-
strofy w przestworzach (28, 71) 15.00 Sa-
moleot kontra wulkan - film katastrof., USA
2014 16.55 Szpital New Amsterdam 2 (12)
17.55 Wojny magazynowe: Kanada 18.30
Wojny magazynowe: Kanada 19.00 Łowcy
okazji 3 (19, 20) 20.00 Eliksir miłości - ko-
media, USA 1992 22.00 Premiera: Skok ży-
cia - komedia, Francja/USA/Kanada/Wik.
Brytania 2003 00.00 Istota - thriller SF, Ka-
nada/Fr./USA 2009 02.20 Biutiful - dramat

TVN

05.50 Uwaga! - magazyn reporterów
06.10 Ukryta prawda (1344) - serial, Pol.
07.05 Kuchenne rewolucje - program
rozrywkowy, Polska 2020
08.00 Dzień Dobry TVN - magazyn
11.40 Doradca smaku - magazyn kuli-
narny, Polska 2022
11.50 Ukryta prawda (1459) - serial, Pol.
12.55 Tajemnice miłości (50) - serial
14.00 Ukryta prawda (1345) - serial, Pol.
15.05 Ukryta prawda (1136) - serial, Pol.
16.10 Ten moment (18) - serial, Polska
16.45 Kuchenne rewolucje - rozr.
17.55 Ukryta prawda (1460) - serial
19.00 Fakty, Sport, Pogoda - inf.
19.55 Uwaga! - magazyn reporterów
20.10 Doradca smaku - magazyn
20.15 Na Wspólnej (3528) - serial, Pol.
20.55 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2022
21.35 Ślub od pierwszego wejrzenia -
reality show, Polska 2022
22.40 Kuba Wojewódzki - talk-show
23.45 Superwizjer - mag. reporterów
00.20 „Listy do M. 5” - kulisy produkcji
00.55 Zabójcza broń 3 (11) - serial, USA
01.55 Kuchenne rewolucje: Spagheter-
ria - program rozr., Polska 2022
02.55 Szpital (893) - serial paradok., Pol.
03.55 Uwaga! - magazyn reporterów
04.15 Zamieszkać na plaży 4 - rozr.
04.45 Recepta na stary dom 3 - rozr.
05.15 Jak to jest zrobione? (23) - se-
rial dokumentalny, Kanada

TTV HD

06.55 Ukryta prawda (441) 07.55 Szpital
(812, 813) 09.55 Damy i wieśniaczki. Ukra-
ina 6 (15) 10.55 Ukryta prawda (603)
11.55 SOS Ekipy w akcji (6) 12.55 Ukryta
prawda (600) 13.55 Damy i wieśniaczki.
Ukraina 3 (14) 15.00 Królowe życia 12 (6)
15.45 Express, Pogoda 16.00 Kuchenne
rewolucje 17.00 Fachowcy 2 (9) 17.45
Express, Pogoda 18.03 Raport smogowy
18.05 Życie na kredycie 18.35 Złomowi-
sko PL 7 (9) 19.45 Express, Pogoda 20.00
Zamiana żon 21.05 Usterka 6 (11) 21.45
Express, Pogoda 22.00 Nic do zgłoszenia
(5) 23.05 Ciężarówką przez Stany 00.05
Gogglebox. Przed telewizorem 12

TV 4

06.00 Strażnik Teksasu 3 (31) - serial
07.00 Strażnik Teksasu 3 (32) - serial
08.00 Nasz nowy dom - reality show
09.00 Pierwsza miłość (3500) - serial
09.50 Agenci. Biuro detektywistyczne
(13): Mój synek - serial krym., Pol.
10.50 Hardkorowy lombard (1) - serial
11.20 Hardkorowy lombard (2) - serial
11.55 Sędzia Judy - reality show
12.25 Sędzia Judy - reality show
12.55 Sędzia Judy - reality show
13.25 Sędzia Judy - reality show
13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska
16.00 Policjantki i Policjanci (976)
17.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?
18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?
19.00 Policjantki i Policjanci (977)
20.00 Sprawiedliwi - Wydział Krymi-
nalny (647) - serial krym., Polska
21.00 Igrzyska na kacu - komedia, USA
2014, reż. Josh Stolberg, wyk. Ross
Nathan, Sam Pancake, Ben Begley
22.50 Niebezpieczni intruzi - thriller,
USA 2016, reż. David Tennant
00.45 Martwe zło - horror, USA 2013, reż.
Fede Alvarez, wyk. Jane Levy
02.40 Jaś Fasola radzi (4) - serial
02.45 Jaś Fasola radzi (13) - serial
02.50 Trans World Sport - magazyn
03.55 SuperLudzie (20) - serial dok., Pol.
04.25 SuperLudzie (21) - serial dok., Pol.
04.55 SuperLudzie (22) - serial dok., Pol.
05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn

TV 6

06.00 Detektywi w akcji (46) 07.00 Sło-
neczny patrol 8 (13, 14, 15) 10.00 Kobra -
oddział specjalny (5): Przykra niespodzian-
ka 11.05 Galileo 12.05 Miodowe lata (83,
85): Azor; Ukryte kamery 14.00 Policjant-
ki i Policjanci (442) 15.00 Detektywi w ak-
cji (176) 16.00 Septagon (48) 17.00
Medicopter 117 (70) 18.05 Miodowe lata
(84, 50) 20.00 Galileo 21.00 Agenci NCIS:
Los Angeles 2 (23, 24) 23.00 Sprawiedliwi
- Wydział Kryminalny (216) 00.00 Hawaje
5-0 (14) 01.00 STOP Drogówka 02.00 Pa-
miętniki z wakacji (34) 03.05 Benny Hill
03.40 Disco Polo Life 04.40 Disco Polo Li-
fe 05.45 Telezakupy TV Okazje

TVN SIEDEM

04.50 Szkoła (503) - serial paradok., Pol.
05.45 Szkoła (486) - serial paradok., Pol.
06.45 40 kontra 20 2 - reality show
07.45 Ukryta prawda (741) - serial, Pol.
08.45 Ukryta prawda (885) - serial, Pol.
09.50 Ukryta prawda (886) - serial, Pol.
10.50 Opowieści małżeńskie 2 (20/24)
11.50 Zagadki losu 2 (18/36) - serial
12.50 Ten moment (27/40) - serial, Pol.
13.25 Ten moment (28/40) - serial, Pol.
13.55 Rozwód. Walka o wszystko (14/40)
14.55 Tajemnice miłości (11/68) - serial
15.55 Ukryta prawda (1119) - serial, Pol.
16.55 Zagadki losu (1/34) - serial, Pol.
17.55 Opowieści małżeńskie 2 (2/4)
19.00 Zagadki losu 2 (36-ost.) - serial
20.00 40 kontra 20 2 - reality show
21.00 Diabelskie nasienie - film sensa-
cyjny, USA 2018, reż. Rob Lowe, wyk.
Rob Lowe, McKenna Grace, Sarah
Dugdale, Marci T. House
22.55 Honey - film obyczajowy, USA 2003,
reż. Bille Woodruff, wyk. Jessica Al-
ba, Mekhi Phifer, Lil' Romeo
00.45 Trzy noce z duchami - Wielka
Brytania (4/10) - serial
01.45 Trzy noce z duchami - Wielka
Brytania (5/10) - serial
02.45 Tam, gdzie czają się duchy 2
(5/16) - serial dokumentalny, USA
03.50 Tam, gdzie czają się duchy 2
(6/16) - serial dokumentalny, USA
04.45 Zakończenie programu

POLSAT SPORT

06.00 KOTV Classics 07.00 Studio Katar
08.30 Boks 11.00 Siatkówka mężczyzn:
PlusLiga - mecz: GKS Katowice - PGE Skra
Bełchatów 13.30 Siatkówka mężczyzn:
PlusLiga - mecz: Indykpol AZS Olsztyn -
Projekt Warszawa 15.30 Formula 1: GP Abu
Zabi - skrót wyścigu 16.15 Siatkówka
mężczyzn: PlusLiga - mecz: Trefl Gdańsk -
BBSi Bielsko-Biała 18.30 Siatkówka mę-
zczyzn: PlusLiga - mecz: PSG Stal Nysa - GKS
Katowice 21.00 Siatkówka mężczyzn:
PlusLiga - mecz: Asseco Resovia Rzeszów
- Aluron CMC Warta Zawiercie 23.00 Siat-
kówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: Trefl
Gdańsk - BBSi Bielsko-Biała 00.30 Boks

23 LISTOPADA
ŚRODA

TVP 1

05.30 Coco w Nowym Jorku - komedia,
Holandia 2019, wyk. Nola Kemper
07.00 Transmisja mszy świętej
07.30 Rodzinny ekspres - magazyn, Pol.
08.00 Wiadomości, Pogoda - inf.
08.15 Kwadrans polityczny - public.
08.35 Ranczo 7 (88) - serial obycz., Pol.
09.35 Komisarz Alex 7 (89) - serial, Pol.
10.35 Ojciec Mateusz 27 (343) - serial
11.25 Kasta - serial paradok, Polska
12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda
12.45 Rok w ogrodzie extra - magazyn
12.55 Gra na Maksa 2 (3) - serial, Polska
13.10 Piłka nożna - studio
13.50 Piłka nożna: MŚ - Katar 2022 -
mecz grupy E: Niemcy - Japonia
16.50 Piłka nożna: Mistrzostwa świata
- Katar 2022 - mecz grupy E:
Hiszpania - Kostaryka
19.30 Wiadomości - program inf.
19.40 Piłka nożna: Mistrzostwa świata
- Katar 2022 - studio
19.50 Piłka nożna: MŚ - Katar 2022 -
mecz grupy F: Belgia - Kanada
22.40 Gra na Maksa 2 (3) - serial, Polska
22.50 Różyczka - dramat obyczajowy,
Polska 2010, wyk. Andrzej Seweryn
00.55 Dom mrocznych sekretów - thril-
ler, USA 2018, reż. Doug Campbell
02.35 The Good Doctor 3 (37) - serial
03.30 Medyceusze Wspaniali (5) - serial
04.35 wojsko-polskie.pl - cykl rep.
05.00 Zakończenie programu

TV PULS

06.00 Kobra - oddział specjalny (15, 9)
08.00 Lombard. Życie pod zastaw 11 (597)
09.00 Lombard. Życie pod zastaw 8 (376)
10.00 Prawdziwe motywy (21) 11.00 Ro-
dzinny interes 4 (135) 12.00 Zaklinaczka
duchów 5 (99) 13.00 Lombard. Życie pod
zastaw 8 (377) 14.00 Rodzinny interes 4
(136) 15.00 Lombard. Życie pod zastaw 8
(379) 16.00 Prawdziwe motywy (24, 25)
18.00 Lombard. Życie pod zastaw 11 (599)
19.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (534)
20.00 Handel - dramat, USA/Niemcy 2007
22.20 Miasto Śmierci - film sensacyjny,
USA/Meksyk/Wielka Brytania 2006 00.25
Wybawienie - dramat

TVP 2

05.00 Na sygnale (245) - serial, Polska
05.30 M jak miłość (1662) - serial, Pol.
06.25 Pozyteczni.pl - magazyn
06.55 Rodzinka.pl (212) - serial, Polska
07.30 Pytanie na śniadanie
10.30 Gra na Maksa 2 (3) - serial, Polska
10.40 Piłka nożna - studio
10.50 Piłka nożna: MŚ - Katar 2022 -
mecz grupy F: Maroko - Chorwacja
13.15 Gra na Maksa 2 (3) - serial, Polska
13.25 Barwy szczęścia (2702) - serial
14.05 Va banque - teleturniej, Polska
14.30 Na sygnale (303) - serial, Polska
15.10 Wydział kryminalny Kitzbühel (95)
16.00 Koło fortuny - teleturniej, Polska
16.35 Familiada - teleturniej
17.15 Zakazany owoc (103) - telen., Tur
18.00 Panorama - program informacyjny
18.20 Va banque - teleturniej, Polska
18.45 Zranione ptaki (171) - serial, Tur
19.30 Barwy szczęścia (2702) - serial
20.10 Barwy szczęścia (2703) - serial
20.40 Kulisy seriali „Na dobre i na złe”
i „Na sygnale” - cykl felietonów
20.55 Na dobre i na złe (862) - serial
21.55 Izabela, królowa Hiszpanii (3)
22.55 Człowiek, który rzucił wyzwanie
Pekinowi - dok., Belgia/Francja 2019
00.10 Zostańmy przyjaciółmi - komedia
romant., Niemcy/USA/Kanada 2005
01.55 Imię róży (5/8) - serial, Wł./Niem.
02.55 W cieniu terroru (2/3) - film do-
kumentalny, Wielka Brytania 2020

PULS 2

10.30 Strażak Sam 12 (6, 7) 10.50 Tomek
i przyjaciele: Naprzód lokomotywy! 25 (19,
20) 11.20 Pinokio i przyjaciele (20, 21)
11.55 Bing (36, 37) 12.15 Gus. Mały - wiel-
ki rycerz (23, 24) 12.40 Little People: Mali
odkrywcy 2 (9) 13.00 Blaze i megamaszy-
ny 4 (14, 15) 14.00 Mustang: Duch wolno-
ści 2 (7, 8) 15.00 Miraculous: Biedronka i
Czarny Kot (19, 20) 16.00 Pingwiny z Ma-
dagaskaru (3, 4, 6, 7, 8) 18.20 Smerfy (50,
51) 19.00 Psi Patrol (26) 19.20 Psi Patrol
2 (1) 20.00 Dzielnica strachu 2 (65, 66)
22.00 Rinke. Na krawędzi 2 (9) 23.00
Wstydlive choroby 3 (4) 00.00 Dzielnica
strachu 2 (64)

POLSAT

04.45 Disco Gramy - muz., Polska 2022
05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn
06.00 Nowy dzień - program inf.
08.40 Malanowski i partnerzy (363):
Cudze szczęście - serial, Polska
09.10 Malanowski i partnerzy (364):
Miłosna pułapka - serial, Polska
09.40 Sekrety rodziny (1) - serial, Polska
10.40 Dlaczego ja? (1162): I będziesz
siedział - serial paradok., Polska
11.40 Gliniarze (365): Drugie życie
12.50 Wydarzenia - program inf.
13.20 Interwencja - mag. reporterów
13.40 Trudne sprawy (1092): Zdespe-
rowany ojciec - serial, Polska
14.40 Dlaczego ja? (983): Co się stało
mojej córce? - serial paradok., Pol.
15.50 Wydarzenia - program inf.
16.10 Pogoda - program informacyjny
16.15 Interwencja - mag. reporterów
16.30 Na ratunek 112 (421) - serial, Pol.
17.00 Gliniarze (583) - serial, Polska
18.00 Pierwsza miłość (3502) - serial
18.50 Wydarzenia - program inf.
19.25 Gość „Wydarzeń” - public.
19.45 Sport, Pogoda
20.10 Kochaj albo rzuć - komedia, Polska
1977, reż. Sylwester Chęciński
22.50 Brzydka prawda - komedia ro-
mantyczna, USA 2009
00.55 Transformers: Zemsta Upadłych
- film SF, USA 2009
04.10 Kabaretowa Ekstraklasa - rozr.

STOPKLATKA

06.00 Jaskinia zółwi - film krótkometra-
żowy, Polska 2019 06.15 Scena śmiechu
07.00 Złotopolscy (457, 458) 08.05 Pleba-
nia (549, 550) 09.05 Allo, Allo (13) 09.45
Doktor Martin 7 (7, 8) 11.45 Diabli nadali
3 (13, 14) 12.45 Katastrofy w przestwo-
rach (29, 72) 15.05 Premiera: Mega trze-
sienie w San Andreas - film SF, USA 2019
16.55 Szpital New Amsterdam 2 (13)
17.55 Wojny magazynowe: Kanada 19.00
Łowcy okazji 3 (21, 22) 20.00 Premiera:
Mała wielka miłość - komedia, Polska 2008
22.15 Carrie - horror, USA 2013 00.15 Kroll
- film sensacyjny, Polska 1991 02.30 Lekar-
stwo na miłość - komedia, Polska 1965

TVN

05.50 Uwaga! - magazyn reporterów
06.10 Ukryta prawda (1345) - serial, Pol.
07.05 Kuchenne rewolucje - program roz-
rywkowy, Polska 2020
08.00 Dzień Dobry TVN - magazyn
11.40 Doradca smaku - magazyn kulinar-
ny, Polska 2022
11.50 Ukryta prawda (1460) - serial pa-
radokumentalny, Polska
12.55 Tajemnice miłości (51) - serial pa-
radokumentalny, Polska
14.00 Ukryta prawda (1346) - serial, Pol.
15.05 Ukryta prawda (1137) - serial, Pol.
16.10 Ten moment (19) - serial, Polska
16.45 Kuchenne rewolucje - program roz-
rywkowy, Polska 2020
17.55 Ukryta prawda (1461) - serial, Pol.
19.00 Fakty, Sport, Pogoda - inf.
19.55 Uwaga! - magazyn reporterów
20.10 Doradca smaku - magazyn kulinar-
ny, Polska 2022
20.15 Na Wspólnej (3529) - serial, Pol.
20.55 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2022
21.35 Top Model - reality show, Pol. 2022
23.10 Królowna Śnieżka i Łowca - baśń
filmowa, USA 2012
01.40 Superwizjer - mag. reporterów
02.20 Kwatery Hitlera (2) - serial, Pol.
03.20 Szpital (894) - serial paradok., Pol.
04.15 Uwaga! - magazyn reporterów
04.35 Zamieszkać na plaży 4 - program
rozrywkowy, USA 2019
05.05 Recepta na stary dom 3

TTV HD

07.55 Szpital (814, 815) 09.55 Damy i wie-
śniaczki. Ukraina 6 (16) 10.55 Ukryta
prawda (604) 11.55 SOS Ekipy w akcji (7)
12.55 Ukryta prawda (601) 13.55 Damy i
wieśniaczki. Ukraina 7 (13) 14.55 Królowe
życia 12 (7) 15.45 Express, Pogoda 16.00
Kuchenne rewolucje 17.00 Fachowcy 2 (2)
17.45 Express, Pogoda 18.03 Raport
smogowy 18.05 Życie na kredycie 18.35
Złomowisko PL 7 (10) 19.45 Express, Po-
goda 20.00 Zamiana żon 21.05 Usterka
6 (12) 21.45 Express, Pogoda 22.00 Nic do
zgłoszenia (6) 23.05 Gogglebox. Przed te-
lewizorem 01.05 Imprezujemy, zanim
umrzemy - 101 testów Adama i Jona

TV 4

06.00 Strażnik Teksasu 3 (33) - serial
07.00 Strażnik Teksasu 3 (34) - serial
08.00 Nasz nowy dom - reality show
09.00 Pierwsza miłość (3501) - serial
09.50 Agenci. Biuro detektywistyczne
(14): Poker - serial krym., Polska
10.50 Hardkorowy lombard (3) - serial
11.20 Hardkorowy lombard (4) - serial
11.55 Sędzia Judy - reality show
12.25 Sędzia Judy - reality show
12.55 Sędzia Judy - reality show
13.25 Sędzia Judy - reality show
13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska
16.00 Policjantki i Policjanci (977)
17.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?
18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?
19.00 Policjantki i Policjanci (978)
20.00 Sprawiedliwi - Wydział Krymi-
nalny (648) - serial krym., Polska
21.00 Poza zasięgiem - dramat sensa-
cyjny, USA/Polska 2004, reż. Po-Chih
Leong, wyk. Steven Seagal
22.55 Wróg u bram - dramat wojenny,
Niemcy/USA/Irlandia/Wielka Bryta-
nia 2001, reż. Jean-Jacques Annaud,
wyk. Jude Law, Ed Harris
01.45 Pod powierzchnią - horror, USA
2013, reż. Larry Fessenden, wyk. Da-
niel Zovatto, Bonnie Dennison
03.40 Śmierć na 1000 sposobów (6)
04.00 Śmierć na 1000 sposobów (8)
04.25 Top 10 - lista przebojów - muz.
05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn

TVN SIEDEM

04.50 Szkoła (504) - serial paradok., Pol.
05.45 Szkoła (487) - serial paradok., Pol.
06.45 40 kontra 20 2 - reality show,
Polska 2022, wyk. Tom Grabowski
07.45 Ukryta prawda (742) - serial, Pol.
08.45 Ukryta prawda (887) - serial, Pol.
09.50 Ukryta prawda (888) - serial, Pol.
10.50 Opowieści małżeńskie 2 (21/24)
- serial paradokumentalny, Polska
11.50 Zagadki losu 2 (19/36) - serial
12.50 Ten moment (29/40) - serial, Pol.
13.25 Ten moment (30/40) - serial, Pol.
13.55 Rozwód. Walka o wszystko (15/40)
- serial paradokumentalny, Polska
14.55 Tajemnice miłości (12/68) - serial
15.55 Ukryta prawda (1120) - serial, Pol.
16.55 Zagadki losu (2/34) - serial, Pol.
17.55 Opowieści małżeńskie (3/24) -
serial paradokumentalny, Polska
19.00 Ukryta prawda (1209) - serial, Pol.
20.00 40 kontra 20 2 - reality show
21.00 Wataha 3 (1/6) - serial sensac., Pol.
22.15 Wataha 3 (2/6) - serial, Polska
23.30 Ted - komedia, USA 2012, reż. Seth
MacFarlane, wyk. Mark Wahlberg, Mi-
la Kunis, Joel McHale, Giovanni Ribi-
si, Seth MacFarlane
01.45 Trzy noce z duchami - Wielka
Brytania (6/10) - serial
02.45 Trzy noce z duchami - Wielka
Brytania (7/10) - serial
03.45 Tam, gdzie czają się duchy 2 (7)
04.45 Zakończenie programu

POLSAT SPORT

06.00 Trans World Sport - magazyn spor-
towy 07.00 Studio Katar - magazyn pił-
karski, Polska

24 LISTOPADA CZWARTEK					
TVP 1	TVP 2	POLSAT	TVN	TV 4	TVN SIEDEM
05.25 K9: Łowcy skarbów - film przygodowy, USA 2014, wyk. Luke Perry 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Pełnia wiary - magazyn religijny 08.00 Wiad., Pogoda, Kwadrans polityczny 08.35 Ranczo 7 (89) - serial obycz., Pol. 09.35 Komisarz Alex 7 (90) - serial, Pol. 10.35 Ojciec Mateusz 27 (344) - serial 11.25 Kasta - serial paradok., Polska 12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda 12.45 To się oplaca - magazyn 13.00 Gra na Maksa 2 (4) - serial, Polska 13.10 Piłka nożna - studio 13.50 Piłka nożna: Mistrzostwa świata - Katar 2022 - mecz grupy H: Urugwaj - Korea Południowa 16.50 Piłka nożna: MŚ - Katar 2022 - mecz grupy H: Portugalia - Ghana 19.30 Wiadomości 19.40 Piłka nożna - studio 19.50 Piłka nożna: MŚ - Katar 2022 - mecz grupy G: Brazylia - Serbia 22.40 Gra na Maksa 2 (4) - serial, Polska 22.50 Magazyn śledczy Anity Gargas 23.30 Magazyn kryminalny 997 00.20 Magazyn Ekspresu Reporterów 01.20 Tanie dranie - Moroz i Kłopotowski komentują świat - talk-show 02.00 Londyńczycy (13-ost.) - serial 02.55 Ocaleni - reality show 04.00 Magazyn śledczy Anity Gargas 04.30 Zabójcze samoloty - film dokumentalny, Wielka Brytania 2018	05.00 Na sygnale (246) - serial, Polska 05.30 M jak miłość (1663) - serial, Pol. 06.20 Smaki świata - po bałkańsku 06.55 Rodzinka.pl (213) - serial, Polska 07.30 Pytanie na śniadanie 10.30 Gra na Maksa 2 (4) - serial, Polska 10.40 Piłka nożna - studio 10.50 Piłka nożna: Mistrzostwa świata - Katar 2022 - mecz grupy G: Szwajcaria - Kamerun 13.10 Gra na Maksa 2 (4) - serial, Polska 13.25 Barwy szczęścia (2703) - serial 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (304) - serial, Polska 15.10 Wydział kryminalny Kitzbühel (96) 16.00 Koło fortuny - teleturniej, Polska 16.35 Familiada - teleturniej 17.15 Zakazany owoc (104) - telen., Tur. 18.00 Panorama - program informacyjny 18.20 Va banque - teleturniej, Polska 18.45 Zranione ptaki (172) - serial, Tur. 19.30 Barwy szczęścia (2703) - serial 20.10 Barwy szczęścia (2704) - serial 20.40 Kulisy serialu „Ojciec Mateusz” 20.55 Ojciec Mateusz 28 (365) - serial 21.55 Izabela, królowa Hiszpanii (4) 22.55 Biografie i obrazy: J.R.R. Tolkien: twórca światów - film dokumentalny, Francja 2014 00.05 Ślady zbrodni - thriller, USA 2007 01.50 Zemsta o jasnych oczach (4-ost.) 03.50 Gomorra 4 (37) - serial krym., Wł. 04.45 Zakończenie programu	04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2022 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień - program inf. 08.40 Malanowski i partnerzy (365): Odwet - serial fab.-dok., Polska 09.10 Malanowski i partnerzy (366): Ostatnia nadzieja - serial, Polska 09.40 Sekrety rodziny (2) - serial, Pol. 10.40 Dlaczego ja? (1163): 55-letnia Krystyna Bizoń musi się bronić przed utratą interesu swojego życia - serial paradok., Polska 11.40 Gliniarze (366): Niszczące wspomnienia - serial paradok., Polska 12.50 Wydarzenia - program inf. 13.20 Interwencja - mag. reporterów 13.40 Trudne sprawy (1093) - serial, Pol. 14.40 Dlaczego ja? (984) - serial, Polska 15.50 Wydarzenia - program inf. 16.10 Pogoda - program informacyjny 16.15 Interwencja - mag. reporterów 16.30 Na ratunek 112 (422) - serial, Pol. 17.00 Gliniarze (584) - serial, Polska 18.00 Pierwsza miłość (3503) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.25 Gość „Wydarzeń” - public. 19.45 Sport, Pogoda 20.10 Jak zostać gwiazdą - komedia muzyczna, Polska 2020 22.45 Jak stracić chłopaka w 10 dni - komedia romant., USA/Niem. 2003 01.10 Zakończenie programu (przerwa techniczna)	05.50 Uwaga! - magazyn reporterów 06.10 Ukryta prawda (1346) - serial, Pol. 07.05 Kuchenne rewolucje - rozr. 08.00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.40 Doradca smaku - magazyn 11.50 Ukryta prawda (1461) - serial, Pol. 12.55 Tajemnice miłości (52) - serial 14.00 Ukryta prawda (1347, 1138) 16.10 Ten moment (20) - serial, Polska 16.45 Kuchenne rewolucje - rozr. 17.55 Ukryta prawda (1462) - serial, Pol. 19.00 Fakty, Sport, Pogoda - inf. 19.55 Uwaga! - magazyn reporterów 20.10 Doradca smaku - magazyn 20.15 Na Wspólnej (3530) - serial, Pol. 20.55 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2022 21.35 Kuchenne rewolucje: Bielsko-Biała - 43 300 - rozr., Polska 2022 22.45 Oszukane - dramat obyczajowy, Polska 2013, reż. Marcin Solař, wyk. Katarzyna Herman, Artur Źmijewski, Ewa Skibińska, Karolina Chapko, Paulina Chapko 00.45 1800 gramów - dramat obyczajowy, Polska 2019, reż. Marcin Głowacki, Ewa Brodzka, wyk. Magdalena RóŹczka, Piotr Głowacki, Dorota Kołak, Maciej Źakościelný 02.55 Szpital (895) - serial paradok., Pol. 04.00 Uwaga! - magazyn reporterów 04.20 Zamieszkać na plaży 4 - rozr. 04.50 Recepta na stary dom 3 - rozr. 05.15 Jak to jest zrobione? (24)	06.00 StraŹnik Teksasu 3 (35) - serial 07.00 StraŹnik Teksasu 3 (36) - serial 08.00 Nasz nowy dom - reality show 09.00 Pierwsza miłość (3502) - serial 09.50 Agenci. Biuro detektywistyczne (15): Pijacka awantura - serial 10.50 Hardkorowy lombard (5) - serial 11.20 Hardkorowy lombard (6) - serial 11.55 Sędzia Judy - reality show 12.25 Sędzia Judy - reality show 12.55 Sędzia Judy - reality show 13.25 Sędzia Judy - reality show 13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 14.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 16.00 Policjantki i Policjanci (978) - serial obyczajowy, Polska 17.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? - reality show, Polska 2022 18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? - reality show, Polska 2022 19.00 Policjantki i Policjanci (979) - serial obyczajowy, Polska 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (649) - serial krym., Polska 21.00 Jason Bourne - thriller, USA 2016, reż. Paul Greengrass, wyk. Matt Damon, Tommy Lee Jones, Alicia Vikander, Vincent Cassel, Riz Ahmed 23.30 Seks, historia najnowsza - film dokumentalny, USA 2014 00.35 Śmierć na 1000 sposobów (8) - serial dokumentalny, USA 01.00 Zakończenie programu	04.50 Szkoła (505) - serial paradok., Pol. 05.45 Szkoła (488) - serial paradok., Pol. 06.45 40 kontra 20 2 - reality show 07.45 Ukryta prawda (743) - serial, Pol. 08.45 Ukryta prawda (889) - serial, Pol. 09.50 Ukryta prawda (890) - serial, Pol. 10.50 Opowieści małżeńskie (12/24) 11.50 Zagadki losu 2 (20/36) - serial 12.50 Ten moment (31/40) - serial, Pol. 13.25 Ten moment (32/40) - serial, Pol. 13.55 Rozwód. Walka o wszystko (16/40) - serial paradokumentalny, Polska 14.55 Tajemnice miłości (13/68) - serial 15.55 Ukryta prawda (1121) - serial, Pol. 16.55 Zagadki losu (3/34) - serial, Pol. 17.55 Opowieści małżeńskie (4/24) 19.00 Ukryta prawda (1210) - serial, Pol. 20.00 40 kontra 20 2 - reality show 21.00 Ted 2 - komedia, USA 2015, reż. Seth MacFarlane, wyk. Mark Wahlberg, Amanda Seyfried, Jessica Barth, Giovanni Ribisi, Morgan Freeman 23.25 Zamiana ciał - komedia, USA 2011, reż. David Dobkin, wyk. Ryan Reynolds, Jason Bateman, Leslie Mann, Olivia Wilde, Alan Arkin 01.40 Trzy noce z duchami - Wielka Brytania (8/10) - serial 02.40 Trzy noce z duchami - Wielka Brytania (9/10) - serial 03.45 Tam, gdzie czają się duchy 2 (8/16) - serial dokumentalny, USA 04.45 Zakończenie programu
TV PULS	PULS 2	STOPKLATKA	TTV HD	TV 6	POLSAT SPORT
06.00 Kobra - oddział specjalny (16, 10) 08.00 Lombard. Źycie pod zastaw 11 (598) 09.00 Lombard. Źycie pod zastaw 8 (377) 10.00 Prawdziwe motywy (22) 11.00 Rodzinny interes 4 (136) 12.00 Zaklinaczka duchów 5 (100) 13.00 Lombard. Źycie pod zastaw 8 (378) 14.00 Rodzinny interes 4 (137) 15.00 Lombard. Źycie pod zastaw 8 (380) 16.00 Prawdziwe motywy (25, 26) 18.00 Lombard. Źycie pod zastaw 10 (534, 535) 20.00 Taxi 3 - komedia, Francja 2003 21.45 Nowszy model - komedia, USA 2009 23.45 Piła 6 - horror Kanada/USA/Wielka Brytania/Australia 2009 01.30 Zobacz to! Lombard. Źycie pod zastaw 8 (378)	08.45 Blaze i megaszynny 4 (14) 09.10 Top Wing: Ptasia Akademia 2 (10, 11) 10.30 StraŹak Sam 12 (7, 8) 10.50 Tomek i przyjaciele: Naprzód lokomotywy! 25 (20, 21) 11.20 Pinokio i przyjaciele (21, 22) 11.55 Bing (38, 39) 12.15 Gus. Mały - wielki ryceř (24, 25) 12.40 Little People: Mali odkrywcy 2 (10) 13.00 Blaze i megaszynny 4 (15, 16) 14.00 Mustang: Duch wolności 2 (8, 9) 15.00 Miraculous: Biedronka i Czarny Kot (20, 21) 16.00 Pingwiny z Madagaskaru (6, 7, 9, 10, 11) 18.20 Smerfy (51, 52) 19.00 Psi Patrol 2 (1, 2) 20.00 Dzielnica strachu 2 (66, 67) 22.00 Wstydlive choroby 3 (5, 6) 00.00 Dzielnica strachu 2 (65)	06.00 Kura - etiuda film., Pol. 2020 06.10 Scena śmiechu 07.00 Źłotopolscy (459, 460) 08.05 Plebania (551, 552) 09.05 Al!o, Allo (14) 09.45 Doktor Martin 6 (1, 2) 11.45 Diabli nadali 3 (15, 16) 12.45 Katastrofy w przestworzach (30, 73) 15.00 Burzliwe Seattle - film katastroficzny, USA 2012 16.55 Szpital New Amsterdam 2 (14) 17.55 Wojny magazynowe: Kanada 19.00 Łowcy okazji 3 (23, 24) 20.00 Straszny film 3 - horror komediowy, USA 2003 21.40 Dobre zabijanie - dramat, USA 2014 23.45 Krwawa rzeka - thriller, USA 2011 01.40 Trzy minuty. 21:37 - dramat, Polska 2011 04.20 Wilkołak - horror, Polska/Hol./Niemcy 2018	06.55 Ukryta prawda (443) 07.55 Szpital (816, 817) 09.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 6 (17) 10.55 Ukryta prawda (605) 11.55 SOS Ekipy w akcji (8) 12.55 Ukryta prawda (602) 13.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 4 (5) 14.55 Królówé Źycia 12 (8) 15.45 Express, Pogoda 16.00 Kuchenne rewolucje 17.00 Fachowcy 2 (4) 17.45 Express, Pogoda 18.03 Raport smogowy 18.05 Źycie na kredycie 18.35 Źłomowisko PL 7 (11) 19.45 Express, Pogoda 20.00 Orzeł czy reszka? 21.05 Usterka 6 (13) 21.45 Express, Pogoda 22.00 99 - Gra o wszystko. VIP 2 23.00 Mój chłopak jest maminsynkiem 00.00 Googlebox. Przed telewizorem 12	06.00 Detektywi w akcji (48): Wartościowa przyjaźń. Moje drugie ja 07.00 Super-Ludzie Extra 07.10 Słoneczny patrol 8 (19, 20, 21) 10.00 Kobra - oddział specjalny (7): Ucieczka 11.05 Galileo 12.05 Miodowe lata (70, 67): Partia; Rendez-vous w ciemno 14.00 Policjantki i Policjanci (444) 15.00 Detektywi w akcji (178): Skuteczna terapia/ W potrzasku 16.00 Septagon (50): Wypadek 17.00 Medicopter 117 (72) 18.05 Miodowe lata (92, 62) 20.00 Galileo 21.00 Agenci NCIS: Los Angeles 3 (3, 4) 23.00 SWAT. Obłędnie - film sensac., USA 2017 00.50 Jaś fasola radzi (17, 18) 01.00 Zakończenie programu (przerwa techniczna)	06.00 KOTV Classics - magazyn bokser-ski 07.00 Studio Katar - magazyn piłkarski, Polska 08.30 Boks 11.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 13.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 16.15 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: Ślepsk Małow Suwałki - Jastrzębski Węgiel 18.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: Barkom KaŹany Łwów - Indykpol AZS Olsztyn 21.00 Siatkówka mężczyzn: TAURON 1. iiga - mecz: Exact Systems Norwid Częstochowa - BAS Białystok 23.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: Ślepsk Małow Suwałki - Jastrzębski Węgiel 01.00 Przerwa techniczna

25 LISTOPADA PIĄTEK					
TVP 1	TVP 2	POLSAT	TVN	TV 4	TVN SIEDEM
05.20 Jak dwie krople wody - film obyczajowy, Niemcy 2017 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Agape - magazyn, Pol. 2018-2022 08.00 Wiadomości, Pogoda - inf. 08.15 Kwadrans polityczny - public. 08.35 Ranczo 7 (90) - serial obycz., Pol. 09.35 Komisarz Alex 7 (91) - serial, Pol. 10.35 Ojciec Mateusz 27 (345) - serial 11.25 Kasta - serial paradok., Polska 12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda 12.45 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy 13.00 Gra na Maksa 2 (5) - serial, Polska 13.10 Piłka nożna: - studio 13.50 Piłka nożna: MŚ - Katar 2022 - mecz grupy A: Katar - Senegal 16.30 Piłka nożna - studio 16.50 Piłka nożna: MŚ - Katar 2022 - mecz grupy A: Holandia - Ekwador 19.30 Wiadomości - program inf. 19.40 Piłka nożna - studio 19.50 Piłka nożna: MŚ - Katar 2022 - mecz grupy B: Anglia - USA 22.40 Gra na Maksa 2 (5) - serial, Polska 22.50 Diego - film dokumentalny, Wielka Brytania 2019, reż. Asif Kapadia 01.15 Obóz integracyjny - komedia sensacyjna, Portoryko/USA/Wielka Brytania 2013, reż. Rob Meltzer 02.55 S.W.A.T. - Jednostka specjalna 3 (58) 03.50 Ratownicy (11/13) - serial, Polska 04.45 Notacje - cykl dok., Polska 04.55 Zakończenie programu	04.55 Na sygnale (247) - serial, Polska 05.30 M jak miłość (1664) - serial, Pol. 06.20 Anna Dymna - spotkajmy się 06.55 Rodzinka.pl (214) - serial, Polska 07.30 Pytanie na śniadanie - pobudka 07.55 Pytanie na śniadanie - mag. 10.30 Gra na Maksa 2 (5) - serial, Polska 10.40 Piłka nożna - studio 10.50 Piłka nożna: MŚ - Katar 2022 - mecz grupy B: Walia - Iran 13.15 Gra na Maksa 2 (5) - serial, Polska 13.25 Barwy szczęścia (2704) - serial 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (305) - serial, Polska 15.10 Wydział kryminalny Kitzbühel (97) - serial kryminalny, Austria 16.00 Koło fortuny - teleturniej, Polska 16.35 Familiada - teleturniej 17.15 Zakazany owoc (105) - telen., Tur. 18.00 Panorama - program informacyjny 18.20 Va banque - teleturniej, Polska 18.45 Zranione ptaki (173) - serial, Tur. 19.30 Barwy szczęścia (2704) - serial 20.10 Barwy szczęścia (2705) - serial 20.50 Tak to leciało! - teleturniej muz. 21.50 Kabaret. Super Show Dwójki 3 23.00 Hity wszech czasów - magazyn 00.05 Pan Mądraliński - komedia, Francja 2018, wyk. Arnaud Ducret 01.55 Ślady zbrodni - thriller, USA 2007 03.35 Córka mojego kumpla - komediodramat, USA 2012, reż. Julian Farino 05.05 Zakończenie programu	06.00 Nowy dzień - program inf. 08.40 Malanowski i partnerzy (367): Zona idealna - serial fab.-dok., Pol. 09.10 Malanowski i partnerzy (368): Mordercze zamiary - serial, Pol. 09.40 Sekrety rodziny (3) - serial, Pol. 10.40 Dlaczego ja? (1164): Hubert zakochuje się w studentce, która okazuje się oszustką matrymonialną - serial paradok., Polska 11.40 Gliniarze (367): Dla dobra rodziny - serial paradok., Polska 12.50 Wydarzenia - program inf. 13.20 Interwencja - mag. reporterów 13.40 Trudne sprawy (1094): Siostry 14.40 Dlaczego ja? (985): Czyje to dziecko? - serial paradok., Pol. 15.50 Wydarzenia - program inf. 16.10 Pogoda - program informacyjny 16.15 Interwencja - mag. reporterów 16.30 Na ratunek 112 (423): Nosicielka 17.00 Gliniarze (585): Zamach - serial 18.00 Pierwsza miłość (3504) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.25 Gość „Wydarzeń” - public. 19.45 Sport, Pogoda 20.00 Gierek - film biograficzny, Polska 2021, reż. Michał Węgrzyn 23.15 World War Z - horror SF, USA/Malta 2013, reż. Marc Forster 01.50 Indiana Jones i ostatnia krucjata - film przygodowy, USA 1989, reż. Steven Spielberg	05.50 Uwaga! - magazyn reporterów 06.10 Ukryta prawda (1347) - serial, Pol. 07.05 Kuchenne rewolucje - rozr. 08.00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.40 Doradca smaku - magazyn 11.50 Ukryta prawda (1462) - serial, Pol. 12.55 Tajemnice miłości (53) - serial 14.00 Ukryta prawda (1348) - serial, Pol. 15.05 Ukryta prawda (1139) - serial, Pol. 16.10 Ten moment (21) - serial, Polska 16.45 Kuchenne rewolucje - rozr. 17.55 Ukryta prawda (1463) - serial, Pol. 19.00 Fakty, Sport, Pogoda - inf. 19.50 Uwaga! - magazyn reporterów 20.00 Shazam! - komedia przygodowa, USA/Kanada 2019, reż. David F. Sandberg, wyk. Zachary Levi, Mark Strong, Asher Angel, Jack Dylan Grazer, Adam Brody 22.50 Dracula: Historia nieznaną - horror, USA/Japonia 2014, reż. Gary Shore, wyk. Luke Evans, Sarah Gadon, Dominic Cooper, Art Parkinson, Charles Dance 00.40 Kuba Wojewódzki - talk-show 01.45 Na granicy światów (9/10) - serial SF, USA/Wielka Brytania 02.45 Szpital (896) - serial paradok., Pol. 03.45 Uwaga! - magazyn reporterów 04.05 Zamieszkać na plaży 4 - rozr. 04.35 Recepta na stary dom 3 - rozr. 05.05 Jak to jest zrobione? (25) - serial dokumentalny, Kanada 05.30 Kto was tak urządził? - magazyn	06.00 Top 10 - lista przebojów - muz. 07.00 Strażnik Teksasu 3 (37) - serial 08.00 Strażnik Teksasu 3 (38) - serial 09.00 Pierwsza miłość (3503) - serial 09.50 Kocham. Przepraszam. Dziękuję 10.50 Anatomia głupoty (11) - serial 11.20 Anatomia głupoty (12) - serial 11.55 Galileo - pr. popularnonaukowy 12.55 Galileo - pr. popularnonaukowy 13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 14.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 16.00 Policjantki i Policjanci (979) - serial obyczajowy, Polska 17.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? - reality show, Polska 2022 18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? - reality show, Polska 2022 19.00 Policjantki i Policjanci (980) 20.00 Gwiazdy Kabaretu - rozr. 21.00 Gwiazdy Kabaretu - rozr. 22.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (646) - serial krym., Polska 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (647) - serial krym., Polska 00.00 Agent i pół - komedia, Chiny/USA 2016, reż. Rawson Marshall Thurber, wyk. Dwayne Johnson, Kevin Hart, Amy Ryan, Danielle Nicolet, Jason Bateman 02.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 03.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 04.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	04.50 Szkoła (506) - serial paradok., Pol. 05.45 Szkoła (489) - serial paradok., Pol. 06.45 40 kontra 20 2 - reality show 07.45 Ukryta prawda (744) - serial, Pol. 08.45 Ukryta prawda (891) - serial, Pol. 09.50 Ukryta prawda (892) - serial, Pol. 10.50 Opowieści małżeńskie (13/24) 11.50 Zagadki losu 2 (21/36) - serial 12.50 Ten moment (33/40) - serial, Pol. 13.25 Ten moment (34/40) - serial, Pol. 13.55 Rozwód. Walka o wszystko (17/40) - serial paradokumentalny, Polska 14.55 Tajemnice miłości (14/68) - serial 15.55 Ukryta prawda (1122) - serial, Pol. 16.55 Zagadki losu (4/34) - serial, Pol. 17.55 Miłość na zamówienie - rozr. 18.25 Jestem z Polski 3 (2/6) - serial 19.30 Perfect Picture - rozr., Pol. 2022 20.30 40 kontra 20 2 - reality show 21.35 Idealny facet - komedia romantyczna, USA 2005, reż. Mark Roman, wyk. Hilary Duff 23.35 Uprowadzona - film sensacyjny, Francja 2008, reż. Pierre Morel, wyk. Liam Neeson, Maggie Grace 01.30 Trzy noce z duchami - Wielka Brytania (10-ost.) - serial 02.30 Tam, gdzie czają się duchy 2 (9/16) - serial dokumentalny, USA 03.30 Tam, gdzie czają się duchy 2 (10) 04.30 Druga strona medalu: Jacek Olszewski - talk-show, Polska 2009 05.00 Zakończenie programu
TV PULS	PULS 2	STOPKLATKA	TTV HD	TV 6	POLSAT SPORT
06.00 Kobra - oddział specjalny (8, 11) 08.00 Lombard. Źycie pod zastaw 11 (599) 09.00 Lombard. Źycie pod zastaw 8 (378) 10.00 Prawdziwe motywy (23) 11.00 Rodzinny interes 4 (137) 12.00 Zaklinaczka duchów 5 (101) 13.00 Lombard. Źycie pod zastaw 8 (138) 15.00 Lombard. Źycie pod zastaw 8 (381) 16.00 Prawdziwe motywy (26, 27) 18.00 Lombard. Źycie pod zastaw 10 (535, 536) 20.00 Cudzoziemieć - film sensacyjny, Wielka Brytania/Chiny/USA 2017 22.10 Twierdza - thriller, USA/Francja 1995 03.35 Zobacz to! Lombard. Źycie pod zastaw 8 (379)	07.40 Smerfy (228, 229) 08.45 Blaze i megaszynny 4 (15) 09.10 Top Wing: Ptasia Akademia 2 (11, 12) 10.30 Strażak Sam 12 (8, 9) 10.50 Tomek i przyjaciele: Naprzód lokomotywy! 25 (21, 22) 11.20 Pinokio i przyjaciele (22, 23) 11.55 Bing (40, 41) 12.15 Gus. Mały - wielki ryceř (25, 26) 12.40 Little People: Mali odkrywcy 2 (11) 13.00 Blaze i megaszynny 4 (16, 17) 14.00 Mustang: Duch wolności 2 (9, 10) 15.00 Miraculous: Biedronka i Czarny Kot (21, 22) 16.00 Pingwiny z Madagaskaru (9, 10, 12, 13, 14) 18.20 Smerfy (52, 1) 19.00 Psi Patrol 2 (2, 3) 20.00 Dzielnica strachu 2 (64-67) 00.00 Zabójcze umysły: Poza granicami (5, 6)	06.00 Scena śmiechu 06.40 To nie ze mną (11, 12-ost.) 07.45 Komisarz Rex 3 (12): Krwistoczerwone róże 08.45 Komisarz Rex 4 (43) 09.45 Hudson i Rex 4 (8, 9) 11.40 Potop (1) - film historyczny, Pol. 1974 14.55 Jak pies z kotem - komedia, USA 1996 16.55 Czterej pancerni i pies (7) 18.00 To nie ze mną (11, 12-ost.) 19.00 Łowcy okazji 3 (25, 26) 20.00 Kiler-ów 2-óch - komedia, Pol. 1999 22.35 Naprzyrodzony pakt - horror, USA 2012 00.10 Z archiwum X 5 (11): Egzekutor 01.10 Z archiwum X 5 (12): Zła krew 02.10 Perła w koronie - dramat, Polska 1971 04.40 Zbliżenia - dramat, Polska 2014 05.55 Zakończenie programu	09.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 6 (18) 10.55 Ukryta prawda (606) 11.55 SOS Ekipy w akcji (9) 12.55 Ukryta prawda (603) 13.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 3 (8) 14.55 Królowe życia 12 (9) 15.45 Express, Pogoda 16.00 Kuchenne rewolucje 17.00 MądrzeJEMY z Katarzyną Bosacką 3 17.45 Express, Pogoda 18.03 Raport smogowy 18.05 Życie na kredycie 18.35 Żłomowisko PL 7 (12) 19.45 Express, Pogoda 20.05 Królowe życia 11 (19) 20.35 Googlebox. Przed telewizorem 13 21.45 Express, Pogoda 22.00 Damy i wieśniaczki. PL 5 (6) 23.05 Googlebox. Przed telewizorem 12 00.05 Królowe życia 12 (28)	06.00 Detektywi w akcji (49) 07.00 SuperLudzie Extra 07.10 Słoneczny patrol 8 (22) 08.05 Słoneczny patrol (1, 2) 10.00 Kobra - oddział specjalny (8): Tulipany z Amsterdamu 11.05 Galileo 12.05 Miodowe lata (92, 62) 14.00 Policjantki i Policjanci (445) 15.00 Detektywi w akcji (179) 16.00 Septagon (51) 17.00 Medicopter 117 (73) 18.05 Miodowe lata (72, 78) 20.00 Galileo 21.00 CSI: Kryminalne zagadki Miami (157, 158) 23.00 Ciśnienie - horror, USA 2002 01.20 Ucho Prezesa (4, 5, 6, 10) 02.40 Top 10 - lista przebojów 03.40 Disco Polo Life 04.40 Disco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje	06.00 Trans World Sport - magazyn sportowy 07.00 Studio Katar - magazyn piłkarski, Polska 08.30 Boks - magazyn sportowy 11.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 13.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 16.00 7. strefa (W programie poruszane są tematy rozgrywek PlusLigi, Ligi Siatkówki Kobiet i Champions League. Znajdą się w nim także materiały poświęcone reprezentacji Polski) 17.30 Siatkówka kobiet: TAURON Liga - mecz: Grot Budowlani Łódź - Grupa Azoty Chemik Police 20.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: PSG Stal Nysa - Trefl Gdańsk 23.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 00.30 Boks

- Wybrane oferty**
- M-2, 36m2, 2 piętro, do zamieszkania od zaraz, wspólnota mieszkaniowa, Centrum Chełma, c. 199.500zł;
 - M-3, 42m2, 3 piętro, wolne – do zamieszkania od zaraz, balkon, os. Słowackiego, c. 210.000;
 - M- 3, 45m2, parter, balkon loggia, całkowite umeblowanie w cenie, wolne, os. Kościuszki, c. 265.000;
 - M-3, 45m2, 3 piętro, balkon od południa, os. Słowackiego, c. 250.000;
 - M-3, 52m2, 4 piętro, po generalnym remoncie, meble w zabudowie w cenie, os. XXX-lecia, c. 229.000;
 - Lokal mieszkalny o powierzchni 62m2 (w tym salon połączony z kuchnią, dodatkowo 2 sypialnie, kuchnia, łazienka z wc) położony na 1 piętrze, meble kuchenne w cenie, do zamieszkania od zaraz, os. XXX-lecia, c. 355.000;
 - SUPER KOMFORTOWY lokal mieszkalny położony w tzw. „bloku kolejowym” o pow. 66m2 w tym: 3 pokoje, kuchnia, łazienka z wc, 2 piętro, wspólnota mieszkaniowa. Ogrzewanie z sieci miejskiej - dodatkowo zainstalowany komin. Pełne wyposażenie wysokiej jakości w cenie lokalu, os. Dyrekcyjna, c. 396.000;
 - M-5, 69m2, 2 piętro, balkon loggia, wspólnota mieszkaniowa. Lokal do zamieszkania od zaraz, os. Gwarek, c. 330.000zł
 - Niestandardowy, dwupoziomowy lokal mieszkalny 110m2, 2 piętro i poddasze, wysoki standard, c.o. własne gazowe, z pełnym umeblowaniem, os. Dyrekcyjna, c. 550.000;
 - Dom parterowy drewniany 1/2 bliźniaka 50m2 (2 pokoje), działka 246m2, Centrum Chełma, c. 130.000;
 - Półowa domu mieszkalnego o pow. 65m2 (2 pokoje, kuchnia, łazienka z wc), parter, centralne własne węglowe, okna pcv, dach kryty blachą. Do lokalu przynależy udział 1/2 w działce gruntu o pow. 1000m2, okolice Centrum, c. 170.000;
 - Parter domu wolno stojącego 36m2 w tym 2 pokoje, kuchnia, łazienka, oddzielne wejście. Do lokalu przynależy pomieszczenie gospodarcze o pow. 16,40m2, działka gruntu 270m2, os. Śródmieście, c. 175.000;
 - Działka gruntu o pow. 1700m2, liczny drzewostan – świerki, brzozy, drzewa owocowe, ogród warzywny. Na działce:

Nie znasz wartości rynkowej?
ZADZWOŃ
Pomyłki są zbyt drogie!

NIERUCHOMOŚCI

25 LAT DOŚWIADCZENIA

ZAUFANIE ➡ WIEDZA ➡ SKUTECZNOŚĆ

KUPUJ BEZPIECZNIE!
Nowa usługa Biura dla osób zamierzających samodzielnie zakupić nieruchomość.

Biuro Obsługi Prawnej „VETO”

Chełm, ul. Lwowska 59 (koło ChSM),
tel. 82 562 11 46, 609 44 70 80, godz. 9⁰⁰-17⁰⁰
www.nieruchomosci-veto.gratka.pl e-mail:nieruchomosci-veto_xl@wp.pl

OPINIE O WARTOŚCI

WYCENY

Lokal mieszkalny położony w tzw. „bloku kolejowym” o pow. 56m2 w tym: 2 pokoje, kuchnia, łazienka z wc, spiżarka, 1 piętro. Wspólnota mieszkaniowa – niskie koszty utrzymania (czynsz 130zł), nowe okna pcv. Mieszkanie wolne do zamieszkania od zaraz, os. Dyrekcyjna, c. 228.000; - do negocjacji



łazienka z wc, garaż w bryle budynku;

b) Dom z bali do remontu o pow. ok. 35m2 z nowym dachem. MEDIA: gaz, woda, energia elektryczna, Chełm, osiedle domów jednorodzinnych, cena za całość 365.000;

14. Budynek mieszkalny 77m2 (3 pokoje, kuchnia, łazienka z wc). Działka 475m2, ogrodzona, os. Działki, c. 385.000;

15. Dom wolno stojący parterowy o powierzchni 113m2, nowoczesna architektura, dach płaski, stan surowy zamknięty. Media: gaz i kanalizacja w granicy działki. Przyłącze wody, energia elektryczna w budynku. Działka gruntu o powierzchni 600m2, osiedle domków jednorodzinnych, os. Hrubieszowska, c. 425.000;

16. Dom wolno stojący parterowy z poddaszem użytkowym o powierzchni użytkowej 260m2, rok budowy 2001, działka 3000m2 ogrodzona, komfortowo zagospodarowana, liczne nasadzenia krzewów ozdobnych, nowo powstałe osiedle domków jednorodzinnych, Chełm, c. 1.100.000;

17. Super komfortowy dom wolno stojący typu „bungalow” parterowy z poddaszem użytkowym opowierzchni użytkowej 240m2, wybudowany z materiałów najwyższej jakości, działka 1700m2

zagospodarowana, ogrodzona, Chełm, c. 1.000.000;

18. Lokal usługowo-produkcyjny o powierzchni 68m2 (wysokość 3,5m) parking, os. Kościuszki, c. 150.000; możliwa zamiana na mieszkanie.

19. Budynek wolno stojący użytkowy 90m2 na całości podpiwniczony, działka 180m2, os. Szpitalna, c. 69.500;

20. Budynek murowany wolno stojący parterowy 32m2, działka 55m2, os. Kościuszki, c. 90.000; brutto

21. Lokal użytkowy 35m2, parter, Centrum Chełma, c. 250.000; brutto

22. Lokal użytkowy 49m2, parter, Centrum Chełma – okolice ul. Lwowskiej, c. 250.000; brutto

23. Lokal użytkowy 79m2 + piwnica 42m2 z wejściem bezpośrednim z wewnątrz lokalu, położony na parterze w tzw. „bloku kolejowym”. Nieruchomość po generalnym remoncie, ogrzewanie elektryczne podłogowe i kominkowe (możliwość przyłączenia sieci miejskiej) os. Dyrekcyjna Górna, c. 270.000;

24. LOKAL HANDLOWY ul. LWOWSKA: Segment handlowo-usługowy 81m2 + dodatkowo piwnica 25m2, parter, wejście bezpośrednio z chodnika, c.o. gazowe, klimatyzacja, duże witryny. Działka 226m2, możliwość rozbudowy, ściśle Cen-

trum Chełma, c. 676.000;

25. Budynek użytkowy, wolno stojący, murowany 32m2, działka 55m2, wszystkie media, os. Kościuszki, c. 90.000zł brutto;

26. Budynek parterowy, murowany w centrum Chełma 400m2, działka 600m2, c. 425.000;

27. Budynek komercyjny, murowany składający się z 6 segmentów po 130m2 każdy, sala sprzedażowa, monitoring, działka 0,25ha. Na działce drugi budynek murowany 200m2, doskonała lokalizacja, Chełm, c. do uzgodnienia

28. Budynek handlowo-usługowy przynoszący zyski, 2 piętrowy o łącznej pow. 1660m2 (wszystkie lokale w wynajmie) działka 175m2, własny parking ogrodzony, Centrum Chełma.

29. Budynek mieszkalno - usługowy o łącznej 780m2, 3- kondygnacyjny, położony w samym centrum Chełma, działka 550m2, doskonała oferta dla inwestorów.

30. Hala warsztatowo-usługowo-magazynowa 120m2, wysoki standard, wszystkie media, c.o. gazowe + nagrzewnice. Monitoring, nowa instalacja fotowoltaiczna, c. 500.000; brutto;

32. Dwie działki budowlane położone obok siebie o pow. po 1000m2 każda. Na każdej z działek wykonane fundamenty pod budowę domu partero-

wego z poddaszem użytkowym (projekt indywidualny), media, w cenie kpl okien 3-szybowych, os. Włodawska, cena 160zł/m2 (możliwość zakupu pojedynczych działek).

33. Atrakcyjna działka budowlana o pow. 1280m2 (szer. 34m). Media: woda, prąd, gaz, kanalizacja w pasie drogowym. Doskonała lokalizacja- wkoło nowa zabudowa jednorodzinna, os. Bazyłany, ul. Majowa, c. 160zł/m2



34. Działka budowlana 1600m2, ul. Jarzębinowa, c. 104.000;

35. Działki budowlane od 1000m2 media: woda, prąd, Wolwinów, c. 65zł/m2

36. Działka komercyjna – pod budownictwo wielorodzinne 5200m2, media przy działce, os. Zachód, c. 550.000;

37. Działka ogrodnicza o pow. 475m2 ogrodzona, liczne nasadzenia drzewek ozdobnych i owocowych, uprawiana, domek drewniany, os. Dyrekcyjna, c. 22.000;

gmina Chełm

1. Siedlisko: dom parterowy drewniany obmurowany 56m2 (2 pokoje, kuchnia, komora), okna pcv, dach kryty blachą, stodoła

TŁUMACZENIA PRZYSIĘGŁE języki świata

drewniana na słupach murowanych 120m2. Działka 3500m2 częściowo ogrodzona, 10km od Chełma, c. 130.000;

2. Dom parterowy z poddaszem, drewniany 110m2, garaż 3-bramy wjazdowe o pow. 200m2, działka 20a, c. 268.000;

3. Dom wolno stojący, piętrowy 220m2, budynek gospodarczy 580m2 – wymieniony dach, działka 9ha, przy drodze asfaltowej, 5 km od Chełma, c. 800.000;

4. Działka komercyjna przy głównej drodze wylotowej na Lublin o pow. 1,33ha (szer. 86m) Doskonała oferta dla inwestora, c. 78zł/m2 brutto

5. Działka budowlana o powierzchni 3656, położona przy głównej drodze Chełm- Włodawa, media, Horodyszcze Kolonia, cena: 180.000;

6. Dwie działki komercyjne o pow. po 3500m2 położone obok siebie. Trasa Chełm – Lublin, Janów, cena od 59zł/m2

7. Działka budowlana 2921, przy drodze asfaltowej, Horodyszcze, c. 220.000;

8. Malowniczo położona w bliskiej odległości lasu, działka budowlana o powierzchni 2400m2, liczne starodrzewy. Dojazd drogą asfaltową, Podgórze, c. 99.000;

9. Działka budowlana 2000m2, asfalt, media, Janów I , c. 150.000;

10. Działka budowlana 1700m2, położona przy drodze asfaltowej, Horodyszcze, c. 250.000;

11. Nowo powstające osiedle domów jednorodzinnych na działka o powierzchni po 1600m2, 5 minut drogi od Chełma, c. 71zł/m2

12. Działki budowlane po 1260m2, Strupin Duży, c. 40zł/m2

13. Działki budowlane od 1000m2, Żółtańce Kolonia, c. 75zł/m2

14. Kilkadziesiąt atrakcyjnych działek budowlanych o pow. od 1200m2 położonych przy ul. Pana Tadeusza, Adama Mickiewicza, Balladyny - Janów I, cena od 82zł/m2 brutto

15. Działki budowlane o pow. od 892m2, położone na nowo powstałym osiedlu domków jednorodzinnych, media, Oksów, c. od 75zł/m2

16. Działki budowlane od 868m2, Staw, c. 56zł/m2

gmina Leśniewice

1. Działka gruntu z prawem zabudowy o pow. 3770m2 położona przy drodze asfaltowej, na działce stawy, c. 55.000; - do negocjacji



gmina Rejowiec Fabryczny

1. Działka gruntu z prawem zabudowy o pow. 700m2, przy drodze asfaltowej, wkoło zabudowa, Wólka Kańska, c. 25.000;

2. Atrakcyjne działki budowlane o pow. od 826m2 – 1079m2 położone na nowo powstałym osiedlu domków jednorodzinnych, media, ul. Polna / Wschodnia, Rejowiec Fabryczny, c. 45zł/m2 – do negocjacji

3. Grunt rolny o pow. łącznej 2,80ha, w planie pod zalesienie, wieś Kanie, Wólka Kańska, Dorohucza, Ewopole, c. 40.000;

gmina Woła Uhruska

1. Działka gruntu z prawem zabudowy 3200m2 (szer. 30m), przy drodze asfaltowej, 300 do rzeki Bug, końcem dotyka ściany lasu, przepiękna okolica, Zberezę, c. 65.000;

2. Działka budowlana 1150m2, media: woda, energia elektryczna, kanalizacja, c. 65.000;

Z OSTATNIEJ CHWILI

1. Lokal mieszkalny 2-pokojowy o pow. 52m2, IV piętro, po generalnym remoncie, meble kuchenne w zabudowie w cenie lokalu, os. XXX-lecia, c. 229.000 do negocjacji



2. do wynajęcia: lokal użytkowy 110m2, parter, nowoczesnie wykończony, dwa alarmy, monitoring ogrzewanie miejskie, Centrum Chełma, c. 3200zł netto + media wg zużycia.

3. Siedlisko: dom drewniany o pow. 50m2, stodoła drewniana, obora murowana. Działka 4000m2 (klasa gruntu II, III) doskonała lokalizacja na lotnisko, gmina Rudnik, c. 100.000;

Ogłoszenia drobne

WYPOŻYCZALNIA SAMOCHODÓW HIT

TEL: 505-379-192

www.hit-wypozyczalnia.pl

✓ **BMW X6**

M PAKIET automat

✓ **JAGUAR**

XE automat

✓ **VW ARTEON**

R-LINE autmat

✓ **BMW F10**

X DRIVE automat

✓ **AUDI A6**

3.0TDI QUATTRO

✓ **FORD FOCUS**

1.6 Benz. automat

✓ **RENAULT TRAFIC**

9-OSÓB BUS

✓ **FORD TRANSIT**

8-OSÓB BUS

✓ **FIAT DUCATO**

L4 H3 MAXI BUS

oraz 40 innych modeli w ofercie
SAMOCHODY ZASTĘPCZE BEZ OPŁAT

SAMOCHODY DO ŚLUBU

✓ **LEXUS ES350**

✓ **LEXUS NX 360**

✓ **JAGUAR XE**



✓ **AUDI A6**

✓ **AUDI Q7**

✓ **BMW F10**

SPRZEDAM AUTO-MOTO

• Alfa Romeo Giulietta 2013r. 1,6d ciemny brąz perła bogate wyposażenie, tel. 511 957 999

• Audi A3, A4, Q5, Q7 oraz inne modele, diesel i benzyna, Chełm, tel. 786 879 777

• Audi A4 B5, 1997r. bez opłat kombi silnik 145000km igła na części lub całość, koła jak nowe 195/65/15 +alufelgi, tel. 512 111 926

• Chevrolet Aveo 2012r. 1,2b 5d Hb biały st. bdb., 18.800zł, tel. 511 957 999

• Citroen C4 Cactus 2016r. 1,2b limonka tablet st. bdb., tel. 511 957 999

• Citroen C5, 1,6hdi 110KM 2010r. kombi srebrny waż-

ne OC i przegląd techniczny, bogate wyposażenie, 18.800zł, tel. 609 318 926

• Fiat Ducato L3 H2, L4 H2 oraz inne wersje Chełm, tel. 786 879 777

• Fiat Punto 2008r. 1,4b sy. bdb. sprowadzony z Niemiec, 9.900zł, tel. 739 406 413

• Fiat Tipo 2019r. 1,4b+g sedan czerwony 145000km, 39.900zł, tel. 505 725 074

• Fiat Uno 1,0b 93r. pilnie, 2 lampy Audi B3 przód, 2 siedzenia przód Fiat 126p i pompka paliwa, gaźnik Łada 2105, tel. 784 195 660

• Ford C Max lift 2009r. 1,8d niebieski klima st. bdb., 17.800zł, tel. 511 957 999

• Ford C-Max 2011r. 1,6cdti 115KM cz st. bdb. 279000km, 23.500zł, tel. 515 703 308

• Hyundai i30, 2011r. 1,6d kombi biały 150000km st. bdb., tel. 511 957 999

• Mercedes Benz 2001r. diesel p. 15 tys. km biały, 15.000zł, tel. 889 200 381

• Motocykl MZ, SHL oraz inne, tel. 505 379 192

• Polo Casic 1999r. 1,4b zielony metalik sedan 2.800zł, tel. 511 957 999

• Skoda Favorit 1991r. przeb. 38000km po gruntownej renowacji, 5.700zł, tel. 601 070 770

• Toyota Yaris 2016/17r. 1,0b 5d biały 100% bezwypadkowy salon Polska 180000km, 34.900zł, tel. 505 725 074

• VW GOLF I cabrio oraz inne klasyczne pojazdy, sprzedaż oraz zakup, tel. 505 379 192

• VW Jetta 1,9tdi 2006r. sedan czarny zadbane po wymianie pasów rozrządu oleju konserwacja podwozia, 12.500zł, tel. 792 032 858

AUTO-CZĘŚCI I AKCESORIA

• Części do silnika Star 200, tarcza sprzęgła, pompa olejowa do silnika, panewki korbowodowe do C360, tel. 664 589 620

• Felgi alum. 16” Ford, 400zł, tel. 889 200 381

Skup Aut
OSOBOWE - BUSY - całe, jeżdżące, uszkodzone, bez prawa rejestracji
CAŁE WOJ. LUBELSKIE
TRANSPORT - GOTÓWKA
Włodawa - tel. 727 563 368

SKUP

SAMOCODÓW

Gotówka od ręki

505 379 192

Roczniki
2010 ÷ 2020



Chełm
ul. Chemiczna 118

- Felgi stalowe do Citroena C5 lub Peugeot'a z oponami letnimi 15" opony gratis; felgi stalowe 5x112 opony gratis, tel. 518 935 177
- Hak przedni wkręcany Opel Corsa C nowy, 50zł; koło dojazdowe do Opla T 105/70 D14, 50zł, tel. 724 602 071
- Koła samochodowe zimowe 165/70/13, tel. 517 666 394
- Komplet kół zimowych 195/65/15 do Toyoty na 5 śrub, 600zł; koło zapasowe 225/60/15 do BMW, 100zł, tel. 602 111 731
- Opona 1szt. zimowa Semperit Speed-Grip 2, 225/50/17 bieżnik ok. 3-4mm, 30zł, tel. 505 725 074
- Opony używane bardzo duży wybór Żółtańce-Kolonia, od 30zł, tel. 663 502 292
- Opony zimowe 185/60/15, Srebrzyszcze ul. pałacowa, tel. 518 456 567
- Opony zimowe 225/65/16 po 1 sezonie, tel. 515 910 699
- Opony zimowe Falken 215/60/16, 99H st. db. 4szt., 280zł, tel. 512 246 680
- Opony zimowe Firestone 195/65/15, 150zł; tarcze hamulcowe wentylowane

- Audi A3 2szt., 120zł, tel. 792 032 858
- Opony zimowe z felgami 2szt. 155/80/13, 2019r. bież. 5mm, 160zł, tel. 720 774 688
- Silnik Audi 1,8b 125KM kompletny, silnik elektryczny 11kW jak nowy, głowica silnika Audi 1,8b i kolektor, 200zł, tel. 512 111 926

SPRZEDAM NIERUCHOMOŚCI

- 1/2 bliźniaka w Chełmie 150m2, 5 pokoi +100m2 spokojna dzielnica w centrum miasta blisko sady i łąki, tel. 608 504 518
- 1/2 domu mieszkalnego 63m2, 3p+k+l parter c.o. własne +piwnica, działki wydzielone, 230.000zł, tel. 509 482 608
- 2 pokoje IIIp. ul. Grota-Ro-weckiego, tel. 518 144 911
- 2 pokoje parter 53m2 Srebrzyszcze ul. pałacowa, tel. 518 144 775
- 2 pokoje parter ul. Piotra Skargi po remoncie pilnie, tel. 507 982 778
- 2 pokoje parter ul. Szyma-nowskiego, tel. 518 145 122
- 3 pokoje 48m2 bloki ul. Trubakowska pilnie, tel. 518 145 122



KUPIĘ MIESZKANIE W CHEŁMIE

Bezpłatna wycena **511 218 024**

KUPIĘ TWOJE MIESZKANIE

Kupuję mieszkanie do remontu. Uzyskasz pewność natychmiastowej sprzedaży i terminowej zapłaty. Oferta kupna będzie oparta o wartość rynkową Twojego mieszkania. Brak dodatkowych kosztów.
Tel. 669 707 262

SPOŁEM CHEŁM Sp. z o.o. OFERUJE

do wynajęcia:
- Al. M. J. Piłsudskiego 14 - powierzchnia 95 m kw - parter
- Al. M. J. Piłsudskiego 14 - powierzchnia 510 m kw - restauracja „Lotos”
- Al. M. J. Piłsudskiego 26 - 2 boks handlowy o powierzchni 14,0 m kw.
- Al. M. J. Piłsudskiego 28 - usługi handlowe o powierzchni 570 m kw.

do sprzedaży:
nieruchomość przy ul. Rejtana 8; budynek 197m kw, działka gruntu 637 m kw.

do wynajęcia lub sprzedaży:
- ul. Ogrodowa 20 - lokal 104 m kw. działka 196 m kw.
- ul. Rejowiecka 66 - lokal 202 m kw. działka 790 m kw.
- działka o pow. ok 1600 m kw. w Rejowcu, ul. Słoneczna 8 A (przy sklepie GAMA)

Więcej informacji tel. 660 - 547 - 809

POŻYCZKI

Bez BIK, BEZ BIG, BEZ KRÓD

Chełm, ul. Popietuszeki 13 - tel. 508 700 247, 508 700 431

- Dom jednorodzinny 78m2 z budynkiem gosp. 150m2 działka 1106m2 Chełm ul. Jagiellońska, 550.000zł, tel. 604 447 311
- Dom murowany 110m2 +budynki gosp. obora 2 stodoły 2 garaże Serniawy gm. Sawin, tel. 502 405 751
- Dom murowany 76m2 z działką 7,5a, 3p+k+l+pp +garaż +2 komórki Chełm, tel. 601 754 005
- Dom murowany parterowy 120m2 na działce 900m2 przy drodze wojewódzkiej Chorupnik gm. Gorzków, 150.000zł, tel. 605 764 394
- Dom part. 113m2 nowo-czesny dach płaski stan surowy zamk. działka 600m2 Chełm ul. Sikorskiego, 425.000zł, tel. 601 169 899
- Dom piętrowy 150m2 oficyna 80m2 garaż murowany 30m2 działka 926m2 Chełm, 250.000zł, tel. 661 780 142
- Działka bud. 11a 42.000zł i 15a 56.000zł, prąd i woda w bezpośrednim sąsiedztwie Tytusin k/Stołpia, tel. 514 600 684
- Działka budowlana 0,4ha gaz prąd woda Rejowiec Fabryczny, tel. 667 643 578
- Działka budowlana 1064m2 Rejowiec Fabryczny ul. Wschodnia, 44zł/m2, tel. 696 443 822
- Działka budowlana 11,72a z mediami ul. Jarzębinowa, tel. 696 088 122
- Działka budowlana 11a Ok-szów gm. Chełm, 59.000zł, tel. 513 010 121
- Działka budowlana 2400m2 malowniczo położona przy lesie asfalt Podgórze, 99.000zł, tel. 601 169 899
- Działka budowlana 29a z mediami ul. Jarzębinowa - Cicha, tel. 696 088 122
- Działka budowlana 386m2 w Okunince, bardzo dobra lokalizacja 300m od centrum, tel. 511 218 024
- Działka budowlana 8a w Okszowie media na działce przy szosie; rozkładana kanapa do spania, tel. 516 094 806
- Działka rekreacyjno-budowlana 14,5a +studnia dobra lokalizacja dla wędkarzy nad Bugiem gm. Dubienka, 40.000zł, tel. 604 971 897
- Działka rolna 27a w Strupinie Małym, 23.000zł, tel. 505 468 817
- Działka w Janowie, tel. 724 321 632
- Działki budowlane po 10a media Żółtańce-Kol. blisko szkoła, tel. 501 404 781
- Działki sprzedam Janów k/ Chełma atrakcyjna lokalizacja, 120zł/m2, tel. 500 100 602
- Garaż murowany z kanałem, ul. Kolejowa, blisko PKP, 46.000zł, tel. 787 524 692
- Gospodarstwo rolne 2ha +zabudowania Raciborowice woj. lubelskie, 145.000zł, tel. 601 070 770
- Grunt rolno-budowlany Anusin / Lipki 1,3ha, 130.000zł, tel. 505 379 192
- Grunty rolne w gm. Chełm oraz Siedliszcze, tel. 505 379 192

- Kawalerka 28,38m2 parter wykończona i umebl. nowy blok os. Borek z garażem podziemnym i komórką, 269.000zł, tel. 501 779 387
- Kawalerka 32m2 ul. Wołyńska do remontu pilnie, tel. 518 144 775
- Las 1,26ha Rakolupy Duże, sosna, grab, dąb, ok. 80 lat, 52.000zł, tel. 504 375 579
- Lokal mieszkalny 2-pokojowy blok kolejowy 56m2 lp. nowe okna pcv, os. Dyrekcyjna, 228.000zł, tel. 601 169 899
- M-3, 52m2 IVp. po generalnym remoncie meble kuchenne w zabudowie w cenie os. XXX-lecia, 259.000zł, tel. 604 978 699
- Mieszkanie 2p. 70m2 przejściowe do remontu ogrz. piec z działką Rejowiec ul. Przemysłowa, tel. 721 684 054
- Mieszkanie 2pok. 35,21m2 ul. 11 Listopada Chełm c.o. c.w. gaz nowe okna niski czynsz, 195.000zł, tel. 691 515 420
- Mieszkanie 2pok. 51m2 IIIp. os. Słoneczne ul. Wieniawskiego, bez pośredników, pilne, 265.000zł, tel. 605 240 088
- Mieszkanie 42m2 po general. remoncie 2 pokoje kuchnia w zabudowie łazienka w pełni wyposażona blok Dubienka, tel. 697 130 249
- Mieszkanie 44m2 na parterze 3 pokoje ul. Piłsudskiego, 269.000zł, tel. 728 850 859
- Mieszkanie własnościowe 72m2 +piwnica 15,5m2, pilne, tel. 665 184 019
- Nieruchomość komercyjna w dzielnicy przemysłowej Chełma budynek 170m2 oraz działka 980m2, tel. 513 010 121
- Okazja - parter balkon 2 pokoje 39m2 ul. Wojsławicka, tel. 507 982 778
- Pilnie - 48m2, 3 pokoje bloki ul. Trubakowska, tel. 518 144 775
- Siedlisko dom +budynki, działka 0,29ha, Stulno gm. Wola Uhruska, 180.000zł, tel. 511 773 256
- Siedlisko dom budynki działka 24a Bezek gm. Siedliszcze, tel. 494 024 410
- Siedlisko dom budynki działka 24a Bezek gm. Siedliszcze, tel. 694 024 410

USŁUGI

- Anteny TV/SAT, dekodery - specjalista, tel. 508 374 308
- Pozycjonowanie - www. neo-seo.pl tel. 512 392 940
- Serwis w zakresie naprawy i obsługi bieżącej samochodów, tel. 507 776 737

BHP Ppoż. SZKOLENIA USŁUGI, tel. 603 120 075

Budowa domów, tel. 518 254 211

Cyklinowanie bezpyłowe, parkiety, panele, tel. 602 324 113

Cyklinowanie bezpyłowe, tel. 503 685 890

Dachy, tel. 518 254 211



ZAKUPIĘ mieszkania domy działki

tel. 513 010 121

Organizacja eventów, imprez integracyjnych, przejażdżki quadem. NST Sp. z o.o., tel. 691 170 170

Posadzki mixokretem, tel. 600 120 907

Pranie tapicerki meblowej i samochodowej, tel. 507 776 737

Rusztowania wynajmę, tel. 795 204 150

Tartak przewoźny. Hydrauliczny załadunek i obracanie kłody. Tel. 505 091 013

Tłumacz przysięgły j. niemieckiego, tel. 604 210 111

TYNKI MASZYNOWE – gipsowe, cementowo-wapienne, elewacje, wykończenia wnętrz, posadzki mixokretem, tel. 506 396 999

Usługi ogrodnicze - koszenie, cięcie, pielęgnacja. Zamiatanie i sprzątanie terenów zielonych. Tel. 785 231 548

Wynajmę ponton 3,6m, sztywna podłoga, mocny silnik elektryczny 5HP. Możliwy dowóz. Tel. 794 294 251

BUDOWA I NAPRAWA

- Drewno z wymiany dachu deski bale jesionowe - dębowe, tel. 662 840 697
- Drzwi wewnętrzne białe 70 i 80, zawiasy do bramy drewnianej 4szt., zaczep dolny do ciągnika, tel. 512 495 004
- Grzejniki żeliwne nowe, tel. 517 407 140
- Płyty drogowe zbrojone nowe i używane, od 250zł/szt., tel. 518 500 494
- Sztachety z odzysku dąb i olsza wys. 110cm szer. 8cm gr. 2,5cm, 2zł/szt., tel. 505 171 976
- Umywalka nablutowa biała 30x45 wys. 4-7,5cm, 60zł, tel. 790 311 196
- Wywioz gruz złom meble, tel. 518 144 911

MEBLE, AGD, RTV

- Akumulatory grzejnik Farel Polam, silnik z pralki Elektrolux, tel. 504 377 961
- Kanapa narożna z funkcją spania po renowacji, nowy materiał gąbka sprężyna, zapewniam transport, 1.300zł, tel. 507 841 669
- Kombiwar elektr. urządzenie 6-funkcyjne - gotowanie, duszenie, pieczenie, itp., 165zł, tel. 696 088 122
- Krzesło do karmienia dziecka białe czerwony fotel, 70zł, tel. 790 311 196

SPRZEDAŻ

- piasek płukany do mixokreta
- piasek budowlany, podsypkowy
- kruszywa drogowe
- żwir płukany, pospółka
- ziemia czarna ogrodowa

AS-TRANS
Chełm
ul. Zielna 14
tel. 782 748 918
509 727 383

KOMPLEKSOWE USŁUGI

Z.P.H.U. MAREX

- siatka ogrodzeniowa
- słupki, bramy i kraty
- drut ocynkowany

Chełm, ul. Łanowa 29 (Bazylany)
tel. 082 563-82-92, 0 692 136 022

- Kuchnia gazowa 4-palnikowa z piekarnikiem gazowym firmy Mastercook biała st. db., 200zł, tel. 793 023 038
- Kuchnia gazowa Ewa, szafa 3drzw. jasna, tapczan, meble wys. 180cm, szafa 2drzw. z lat 50-tych, tel. 518 420 439
- Lodówki pralki kuchenki używane tanio, tel. 502 225 587
- Ława rozkładana, rower treningowy na płoży, komputer, karty telefoniczne, monety srebrne, lornetki, inne starocia, tel. 518 935 177
- Łóżko 90x180 z szufladą na pościel białe, 200zł, tel. 790 311 196
- Magnetowid Panasonic J45HQ, tel. 504 377 961
- Maszyna do szycia Łucznik z obudową nowa, żelazko parowe, tel. 695 374 734
- Meble niemieckie różne, tel. 506 094 800
- Meble wywożę złom gruz, tel. 515 959 229
- Mebłocienka młodzieżowa z biurkiem wys. 180 szer. 180cm, 300zł, tel. 505 708 692
- Oczyszczacz powietrza Philips AC1217 sprawny, z filtrami, 320zł, tel. 691 450 984
- Telewizor kolorowy Samsung 40", 400zł, tel. 691 517 696
- TV 20" Daewoo z wbudowanym magnetowidem, 200zł, tel. 530 096 356
- Wersalka, beżowe obicie, mocna konstrukcja, 250zł, tel. 510 287 035
- Wzmocniacz Moderato-402, 5 wejść, 4 wyjścia, 200zł; głośniki tubalne Unitra 2x5W, 40zł, tel. 724 602 071

SPORT, ZDROWIE I URODA

- Ciepłe skarpetki oraz pieluchomajtki L, tanio, tel. 780 436 355
- Masz problem z alkoholem? Chcesz przestać pić? Zadzwoń. Czekamy codziennie w godz. 18-21, tel. 518 757 967
- Półbuty zdrowotne skórzane czarne firmy Scholl nowe nr 39, tel. 694 766 170
- Rower rehabilitacyjny z regulacją oporu domowy,

TŁUMACZENIA PRZYSIĘGŁE

jęz. francuski i włoski
tel. 511 805 187

- buty z żyłzami do hokeja roz.43, butla gaz. z reduktorem 11kg, tel. 666 714 337
- Spotkania Dorosłych Dzieci Alkoholików, poniedziałek godz. 18:00, ul. Reformacka 24, Chełm. Zapraszamy, tel. 606 588 208

SPRZEDAM INNE

- 2 resory 1piórowe 1 oberłaga szyld sklepowy oświetleniowy 150x50x10cm gablotka oszklona góra i przód 80x50cm, tel. 608 504 512
- 7 garniturów 7 marynarek na 176cm wzrostu z bdb. materiałów różne kolory jak nowe, tel. 504 377 961
- Buda dla psa nowa ocieplona, 500zł; dmuchawa do liści nowa elektryczna, 130zł; podkaszarka elektr., 80zł, tel. 506 468 070
- Butla gazowa turystyczna czerwona tanio, tel. 504 377 961
- Butla na powietrze 50l, sprężarka 24l, grzejnik olejowy, szlifierka stołowa 380V, pistolet do kołków, rękab ogrodowy, tel. 694 521 003
- Buty wojskowe czarne nowe nr 24, 200zł; przystawka szlifierki do drewna DYMA, 50zł, tel. 724 602 071
- Ciepłe skarpetki oraz pieluchomajtki L, tanio, tel. 780 436 355
- Drewno opałowe jesion sezonowane rąbane 5mp, odbiór własny, pomoc w załadunku, 350zł/mp, tel. 691 491 843
- Drewno opałowe, grab sezonowany gruby i drobniejszy, pocięty, dowóz, tel. 515 510 683
- Drut mosiężny fi.3,2mm 3,5kg, 150zł; klatka dla papug 38x24x52cm, 20zł, tel. 724 602 071

Ekogroszek śląski ok. 1 tony, workowany, sezonowany. Odbiór własny, z domu prywatnego, tel. 506 474 440

- Fotelik samochodowy fioletowy firmy 4baby do 30kg st. bdb., 250zł, tel. 785 462 775
- Garaż blaszak ocynk. 4x6 os. Zachód Koszarowa - Legionów, tel. 506 561 614

- Krajzega fabryczna 230V, odkurzacz nowy, piekarnik elektryczny nowy, silnik 1,1kW 230V, tel. 694 521 003
- Krzesło składane turystyczne rybaczkie nowe, 75zł, tel. 696 088 122
- Kupony ogłoszeniowe „ST” i „NT” około 100szt., Krasnystaw, tel. 606 669 737
- Łóżeczko z materacem nowe 200zł, fotelik samochodowy nowy 150zł, nosidełko samochodowe 100zł, tel. 518 420 439
- Maszyna do szycia Łucznik z obudową nowa, żelazko parowe, tel. 695 374 734
- Orzech włoski pień potrójny 90/60 do pocięcia na plastry, okazja 150zł, tel. 825 675 765
- Paki ubranek dziecięcych - chłopięce rozm. 104/110, 116, 122 oraz dziewczęce rozm. 86/92, st. bdb., tel. 501 682 755
- Palenisko kowalskie sprawne nieduże, tel. 782 165 648
- Pianino Smoleńsk wys. połysk, paski klin. 2000mm, wózek pod silnik, wózek ogrodowy, lemiesz do kopaczki ziem., tel. 694 521 003
- Pieco-kuchnia typu dworek nowa, okazja, tel. 663 401 288
- Podpałka sosnowa worki extra sucha drewno workowane rąbane kawałki różne gatunki na metry możliwy dowóz, tel. 662 208 232
- Reduktor kątowy, wałek do heblarki, imadło, silnik 380V 5,5; 2,2; 1,5kW, pompa do wody Grudziądz, motoreduktor, tel. 694 521 003
- Rower Calier koła 26", imadło hydrauliczne do rur, opony zimowe 4szt. 165/70/14, tel. 781 074 488
- Rura ocynk. 1", gwintownica do rur, linka stal. 4mm, zestaw hydrauliczny, mechaniczna czyszczarko-obrabiarka, tel. 664 589 620
- Sadzonki: maliny orzech pigwa bez hortensja juki piwonie, aloes, agawy, waga, umywalka, żelazko, pralka wirnik., tel. 798 020 263
- Silnik elektr. 380V 1,5kW 930 obr./min. oś 28mm, 350zł, tel. 518 671 687
- Skóry baranie, licowe, zamszowe ciemne i jasne, kupony materiałów włnianych, tel. 504 377 961
- Spacerówka niebieska, 110zł, tel. 790 311 196
- Szatkwonik do kapusty na korbę, trocniak, tel. 513 569 047
- Szczęki do uchwytów 125, 16, 200, 250, 315, koła pasowe różne rozmiary, tel. 609 153 721

- Telefon Motorola XT 1925-5 st. idealny czarny akcesoria pudełko ładowarka, tel. 602 629 188
- Telefon Samsung A42-5G / SMA4268D5 st. idealny kolor grafit 128Gb pudełko ładowarka, tel. 602 629 188
- Ubranie na złą pogodę, nowe, kolor khaki, tel. 501 145 332
- Umywalka 53x52cm st. bdb., 40zł, tel. 602 703 315
- Urządzenia z magazynu zboż.: silniki wentylatory podajniki ślimakowe kubelkowe motoreduktory w cenie złomu uż., tel. 605 055 521
- Waga 1-tonowa metalowa 100% sprawna (możliwość przystosowania do żywca), 1.200zł, tel. 605 055 521
- Walizka duża granatowa na kółkach wym. 70x46x30, 100zł, tel. 505 708 692
- Walizki tekturowe, zegarki damskie z lat 50-tych u. wieku, tel. 504 377 961
- Wózek gospodarczy koła motocyklowe solidny, tanio, tel. 518 456 567

KUPIĘ

- 10 kur niosek z tegorocznego wylęgu, tel. 796 839 120
- Absolutnie i zdecydowanie mieszkanie w Chełmie I-IIIp., gotówka, tel. 798 869 013
- Antyki artefakty monety odznaki obraz zegar figury porcelana inne starocia, tel. 781 943 519
- Antyki monety militaria znaczki pocztówki płyty medale, tel. 605 541 416
- Aparaty foto, bagnet, monety złote, srebrne - kupię, tel. 796 278 327
- Dom w Chełmie lub okolicy (do 10km) może być do remontu, adaptacji, stanu surowy, tel. 513 010 121
- Garaż murowany w Chełmie - kupię, tel. 501 779 387
- Garaż murowany w Chełmie kupię, tel. 605 657 046
- M-3 w Chełmie okazjnie kupię, tel. 502 092 266
- Mieszkanie do remontu kupię, zadzwoni i zapytaj, tel. 669 707 262
- Mieszkanie kupię za gotówkę bez pośredników - może być do remontu/zadłużone, tel. 503 100 162
- Mieszkanie w Chełmie prywatnie, dowolna powierzchnia, tel. 513 010 121
- Mieszkanie w Krasnymstawie kupię za gotówkę bez pośredników - może być do remontu/zadłużone, tel. 503 100 162
- Nieruchomość w Chełmie, tel. 513 010 121
- Opony C-360, 14.9x28 akumulator ramę pługa bron

PRZEPROWADZKI TRANSPORT

P.K. TRANS TEL: 500-152-192

OLEK TRANS
HOLANDIA - BELGIA - NIEMCY

+48 698 613 642
+48 82 575 72 69

PRZEWÓZ OSÓB I PACZEK

www.olek-trans.pl

SCHODY, PODŁOGI, PARAPETY, BLATY, STOŁY, SZTACHETY, DESKI ELEWACYJNE, kantówki, listwy wykończeniowe

PRODUCENT tel. 609 413 767, 82 563 74 62

- kupię, tel. 691 742 826
- Opony używane 750x20, 825x20, 900x20 - kupię, tel. 661 426 225
- Pilarki kosy uszkodzone Stihl Husqvarna Makita Dolpima piły do betonu kosiarki, tel. 785 231 548
- Samochód osobowy kupię w cenie do 7.000zł, tel. 518 346 980
- Siano drugi skos kupię lub zamienię na owies z transportem, tel. 825 775 481 (po 18:00)
- Skupujemy motocykle, antyki, starocie, pamiątki z PRL, tel. 698 693 846
- Szatkwonik do kapusty elektryczny, może być bez silnika, tel. 825 673 895

WYNAJME

- Kawalerka 30m2 z balkonem parter blisko Dworca PKP, tel. 500 873 153
- Kawalerka 36m2 IVp. ul. Siedlecka, 1.300zł, tel. 693 932 017
- Lokal handlowo-usługowy 68m2 parter SM Demos parking Al. Armii Krajowej, 1.490zł + koszty eksploatacji, tel. 519 448 512
- Lokale o pow. 17m2 i 35m2 na działalność usługowo-handlową przy ul. Lwowskiej, tel. 535 834 154
- M-4 os. Słoneczne (mile widziani studenci) umeblowane, 1.100zł + opłaty ok. 800zł, tel. 790 513 490
- M-4, 60m2 parter os. Słoneczne częściowo umeblowane, 1.200zł + opłaty +kaucja, tel. 502 104 450
- Oficyna (p+k+l) dla 1-2 osób c.o. węglowe os. Rejowiecka blisko Galerii, 700zł, tel. 792 536 135
- Pokój dla uczennicy ul. Grota-Roweckiego, tel. 531 401 515
- Stacja dla mężczyzn (pracujący lub emeryt), tel. 793 470 676

ZAMINIĘ

- Zamienię 5 sztuk białych młodych kurek miniaturek (silki) na pszenicę, tel. 500 680 186

MATRYMONIALNE

- Kawaler 48 lat, 190cm, z Chełma, bez nałogów, pracuję zawodowo - poznam panią do 45 lat, może być z dzieckiem. Cel matrymonialny. Tel. 515 819 764

- Poznam pana samotnego 50+, z mieszkaniem - wolna 50+, bez zobowiązań, ceniąca uczciwość i kulturę, tel. 518 346 980
- Samotny, 55 lat, rozwiedziony, niezależny finansowo - pozna kobietę około 45-letnią, może być z dzieckiem, tel. 661 322 187

TOWARZYSKIE

MAGDA
605 580 137

INNE

- Odbiorę stary zużyty sprzęt AGD pralki lodówki kuchnie gaz. i inne, tel. 510 445 019
- Odbiorę złom własnym transportem każda ilość, tel. 509 063 790
- Przewóz różnych rzeczy własnym transportem, tel. 509 063 790

ROLNICTWO I OGRODNICTWO

- Brony 5-3 pługi 3-2 pługi 2 do papaja kultywator 14łap. lejek met. młynek koło 825 2 osie przyczepy piasty felgi, tel. 691 742 826
- Buraki pastewne 50zł/100kg, tel. 512 396 551
- Ceglarka 10-ceglowa z wykorzystaniem do produkcji peletu drzewnego trocin, tel. 825 675 765
- Części do silnika Star 200, tarcza sprzęgła, pompa olejowa do silnika, panewki korbodowowe do C360, tel. 664 589 620
- Dmuchawa do liści nowa elektryczna, 130zł; podkaszarka elektr., 80zł, tel. 506 468 070
- Drewno gałęziówka sucha, Pokrówka; miód z własnej pasieki wielokwiatowy spadziowy mniszkowy, tel. 603 583 234
- Gniotownik do zboża i kukurydzy nowy, spawarka 230V, wózek ogrodowy, krajzega do drewna, hydrofor, tel. 505 379 990

Kupię stare **MONETY** **MEDALE**, **SZABLE** i inne **STAROCIA** tel kont. 606 945 577

MARIUSZ USYDUS
usługi remontowo-budowlane

IZOLACJE NATRYSKOWE PIAKĄ POLIURETANOWĄ

TYNKI CEMENTOWO-WAPIENNE, GIPSOWE

PODŁOŻA Z MIXOKRETA

ELEWACJE

501 145 125 usydus@gazeta.pl www.usydusm.pl

DREWNO OPAŁOWE I KOMINKOWE

GRAB, BRZOZA, OLCHA, DĄB

Szeroki wybór
Dowozimy
Zapraszamy na plac

TARTAK ZOLD WOOD, Rakołupy Duże tel. 513-303-650



**PILNIE SZUKAMY
DOMÓW DLA KOTÓW.
Do oddania dwie wysterylizowane kotki i kocurek. tel. 508 570 153.**



- Kapusta kiszona wiejska szatkowana i w główkach, czarna rzepa, opryskiwacz 300l, siewniczek 2-rzędowy, Chełm, tel. 505 468 817
- Kombajn zbożowy, ciągnik John Deere, ciągnik Ursus C-355, 12.000zł, tel. 696 024 962
- Kosiarka konna - sprzedam, tel. 516 518 606
- Kwiaty domowe, byliny, krzewy i drzewka ozdobne, tanio, tel. 516 194 007
- Malina odmiana Polesie, 1zł, tel. 846 838 483
- Miód pszczeli z własnej pasieki słoiki 0,9l, 30zł, tel. 535 429 174
- Miód z własnej pasieki, słoik 0,9l, Zberezę, 40zł, tel. 518 269 099
- Opony C-360, 14.9x28 akumulator ramę pługa bron - kupię, tel. 691 742 826
- Opony używane 750x20, 825x20, 900x20 - kupię, tel. 661 426 225
- Orzechy włoskie 140kg, Krasnystaw, 3,50zł/kg, tel. 693 859 445
- Orzechy włoskie 70kg, 3,50zł/kg; beczki 200l na paliwo, tel. 825 673 895
- Orzechy włoskie sprzedam, Horodyszcze, tel. 507 920 046 (po 15:00)
- Orzechy włoskie sprzedam, tel. 608 401 385
- Orzechy włoskie suche z dowozem, 55kg, 4zł/kg, tel. 518 269 099
- Orzechy włoskie w skorupkach ok. 30kg, Rejowiec Fabryczny, 6zł/kg, tel. 664 913 329

Kupię ciągniki, przyczepy,
mogą być do remontu,
rejestrowane bądź nie,
kombajny zbożowe,
tel. 669 681 711

**Zetor-Ursus części:
silniki, mosty, skrzynie,
kabiny i inne - sprzedam,
tel. 601 598 983**



**Na sprzedaż działka nr 73/1 położona przy ul. Niepodległości w Rudzie-Hucie obok sklepu Stokrotka, o powierzchni 2032 m². Działka jest równa, wszystkie media w drodze. Kupujący jest zwolniony z podatku od czynności cywilnoprawnych (PCC).
Identyfikator działki: 060309_2.0016.73/1.
Cena 91 440 zł. tel. **512-392-940****



- Pług 4skib. rzepka ścierniskowa sałatkowa siewnik zboż. kupię - zegar ścienny z kukulką, tel. 667 709 599 (wieczorem)
- Pługi siewnik poznaniak 5 na docisku grabki znacz- niki wóz platforma nowa skrzynia 400x175x40 światła zaczep, tel. 574 650 975
- Podkaszarka do żywopło- tu spalinowa Wirginia- WH545, 120zł, tel. 513 145 320
- Poidła dla bydła wraz z instalacją (rury, zawory, kształtki) - sprzedam, tel. 661 426 225
- Przyczepa 1oś. 300x150x40 wóz metalowy 2 borty rozrzutnika blacha trapez na borty silnik 4-3kW 380V krajzega, tel. 691 742 826
- Rozrzutnik, pług 3skib., kultywator 16lap. siewnik do nawozu kos, tel. 505 628 037
- Sadzarka do czosnku, cebuli, bobu łańcuchowa, 4.000zł; wał gumowy 3m fi.50cm, 6.000zł, tel. 609 093 356
- Siano bele w stodole extra suche dużo białka ziem- niaki z gospodarstwa eko- logicznego Królowa Anna, dowóz, tel. 662 208 232
- Siano drugi skos kupię lub zamienię na owies z transportem, tel. 825 775 481 (po 18:00)
- Soja - sprzedam w przy- stępnej cenie, tel. 506 482 627
- Soja na paszę 2t, tel. 605 055 521
- Szatkownik do kapusty elektryczny, może być bez silnika, tel. 825 673 895
- Talerzówka detowska przyczepiana szer. 4+2m hydraulicznie podnoszona, 5.000zł, tel. 605 055 521
- Waga 1-tonowa metalowa 100% sprawna (możliwość przystosowania do żywca), 1.200zł, tel. 605 055 521

- Wóz platforma nowa skrzynia 400x175x40 świątła zaczep, siewnik pozna- niak 5 na docisku, pług, tel. 574 650 975
- Wózek gospodarczy koła motocyklowe solidny, tanio, tel. 518 456 567
- Ziemiaki ekologiczne, przyczepa; kupię gło- bryzarką, wały posiewne, tel. 519 481 121
- Ziemiaki jadalne, tel. 698 212 678
- Ziemiaki tanio, tel. 783 704 404
- Ziemiaki uprawiane na oborniku żółte, truskawki flance 0,30zł, warzywa, chwytak do bel, Srebrzys- cze, tel. 603 361 642
- Ziemiaki z dostawą do domu, transport gratis, tel. 735 449 249
- Ziemiaki żółte lbis bardzo smaczne, miód wielokwia- towy z własnej pasieki, dowóz gratis, tel. 506 422 966
- Ziemiaki, opryskiwacz, tel. 600 990 899

ZWIERZĘTA

- 2 klacze wiek 1,5 roku kasztanka i gniada - sprzedam, tel. 506 239 069
- Bażant srebrny bananowy pawie czarnoskrzydłe pawiki różne kury kochin miniaturka bursztyn perła kuropatwiane, tel. 505 395 686
- Boki żółte siwe szaryki czerwone żółte siwe czarne białe masłowe górniaki gładkie i czubate, tel. 511 726 923
- Buda dla psa nowa ocieplona, 500zł, 80zł, tel. 506 468 070
- Cielę jałówka czarna 5tyg. okolice Chełma i 100% mięsna cielna czerwona, tel. 501 590 880
- Kaczki chów ekologiczny 30zł/kg, tel. 512 396 551
- Klacz gniada 10 lat PKZ KG licencja żrebna badana

USG ze żrebakiem 6mies.,
20.800zł, tel. 695 645 932

- Króliki samce i samice
- sprzedam, Ruda-Huta, tel.
506 550 230

Oddam 2-miesięczne
szceniaczki w dobre ręce,
pełna opieka
weterynaryjna,
tel. 500 239 180

- Oddam rocznego pieska w dobre ręce, średniej wielkości, tel. 726 679 907
- Oddam w dobre ręce kotkę z lipca 2022r. maść bura, Rejowiec Fabryczny, tel. 664 913 329
- Owce merynosy bażanty srebrne bananowe łowne pawie czarnoskrzydłe króle olbrzym belg. baran francuski pawiki, tel. 505 395 686
- Papużki faliste parka z klatką, 150zł, tel. 796 240 646
- Zamienię 5 sztuk białych młodych kurek miniaterek (silki) na pszenicę, tel. 500 680 186

**Zakład Doskonalenia Zawodowego w Lublinie - Oddział w Chełmie**

CENTRUM KSZTAŁCENIA

tel./fax 82 564 22 69 www.zdz.chelm.pl e-mail: ck@zdz.chelm.pl

Agent celny	listopad 2022 r.
Operator obrabiarek CNC	28 listopada 2022 r. godz.15.00
Budowlane - różne zawody (glazurnik, malarz, brukarz, itp.)	listopad 2022 r.
Szkolenia okresowe dla pracodawców i innych osób kierujących pracownikami	listopad 2022 r.
Pierwsza pomoc przedmedyczna	listopad 2022 r.
Fryzjerski z egzaminem czeladniczym	24 listopada 2022 r. godz.15.00
Kadrowo-płacowy z obsługą sekretariatu	listopad 2022 r.
Kasjer walutowy	listopad 2022 r.
Kierowca wózków jezdniowych w egzaminie UDT	28 listopada 2022 r. godz.15.00
Kucharz małej gastronomii	listopad 2022 r.
Kurs kroju i szycia	listopad 2022 r.
Księgowość z obsługą komputera	listopad 2022 r.
Magazynier z obsługą wózka widłowego w egzaminie UDT	listopad 2022 r.
Obsługa kas fiskalnych	23 listopada 2022 r. godz.15.00
Opiekunka osób starszych i niepełnosprawnych	listopad 2022 r.
Obsługa pól spalinowych i kosiarek	listopad 2022 r.
Palacz kotłowni wodnych i parowych opalanych węglem, koksem, olejem i gazem	listopad 2022 r.
Pedagogiczny dla instruktorów praktycznej nauki zawodu	28 listopada 2022 r. godz.15.00
Kurs przyuczający do zawodu elektryka i przygotowujący do egzaminu na uprawnienia SEP	listopad 2022 r.
Spawanie E,G, MAG, MIG,TIG	listopad 2022 r.
Ślusarz/Tokarz/Frezer	listopad 2022 r.
Diagnosta samochodowy	listopad 2022 r.

KUPON OGŁOSZENIOWY



- ☐ Sprzedam Auto-Moto
- ☐ Sprzedam Nieruchomości
- ☐ Sprzedam Inne

- ☐ Wynajmę
- ☐ Budowa i Naprawa
- ☐ Meble, AGD-RTV

- ☐ Sport, Zdrowie i Uroda
- ☐ Rolnictwo
- ☐ Zwierzęta

- ☐ Kupię
 - ☐ Szukam Pracy
 - ☐ Inne ...

TREŚĆ OGŁOSZENIA (należy wypełnić DRUKOWANYMI literami)

[illegible]

	CENA		TELEFON			
--	-------------	--	----------------	--	--	--

Imię, nazwisko, adres ogłoszeniodawcy (do wiadomości redakcji):

PRACA W NIEMCZECH DLA KIEROWCÓW



Szukamy kierowców do pracy w Niemczech. Kat C, i CE, na Lawety (Autotransportery). Płacimy na dzień 150 € (Dysponenci rozmawiają po polsku)
Kontakt mail: dispo@auto-medyk.de lub tel. +49/17617668812, Tomasz Chromik (rozmawia po polsku)

NAUKA

- **Angielski** - pomoc w nauce, matura, egzamin 8-klasisty, 35zł/h, tel. 663 191 059
- **Angielski dla każdego** (tych zdolnych i opornych) - nauczyciel z wielolet. dośw., 35zł/h, tel. 661 323 565
- **Chemia, matematyka, fizyka** - korepetycje, doświadczenie, dojazd, tel. 692 961 635
- **Korepetycje z j. angielskiego** (u nauczycielki) od 6 klasy - miła, bezstresowa atmosfera, 50zł/h, tel. 512 669 205
- **Korepetycje z j. polskiego**, przygot. do egzaminu ósmoklasisty, mgr filologii polskiej z doświadczeniem, 40-50zł/h, tel. 570 701 051
- **Korepetycje z matematyki** poziom szkoły podstawowej, przygotowanie do egzaminu 8-klasisty, tel. 668 669 320
- **Lekcje muzyki** pianino, tel. 515 959 229
- **Matematyka** - matura, nauczyciel LO, egzaminator, tel. 503 029 730

DAM PRACE

- Pomoc domowa zatrudnię
- prace porządkowe, gotowanie, tel. 603 656 881

- Poszukuję stałej opiekunki dla osoby starszej, kobiety chodzącej - w zamian za zamieszkanie, tel. 609 308 886

SZUKAM PRACY

- Jako opiekunka do dziecka, osoby starszej, sprzątanie, itp., pomoc na działkach, tel. 516 998 421
- Koszenie traw i zarośli kosą spalinową powyżej 15 arów, tel. 600 857 328
- Malarz podejmie pracę, także gładzie, tel. 602 881 813
- Murowanie od podstaw, elektryka z dośw. i dokumentami, instalacje, podłączenia, płyty induk., gniazda i inne, tel. 883 296 675
- Opiekunka do dziecka, tel. 504 519 992
- Przewiozę bagaże meble inne kraj Sprinter, tel. 600 422 140
- Sprzątanie, mycie okien, tel. 721 641 509
- Szukam pracy dla bagażówki, tel. 601 916 800
- Uprzątanie domów, posesji, cięcie drewna, tel. 608 109 567
- Zaopiekuję się osobą starszą (mam doświadczenie) - tylko na os. Dyrekcja Dolna w Chełmie, tel. 698 516 411

Łysak trzecia na świecie

Angelina Łysak z Cementu Gryf Chełm zajęła trzecie miejsce w rankingu najlepszych zapaśniczek na świecie w 2022 roku!

Światowa Federacja Zapaśnicza United World Wrestling opublikowała ranking najlepszych zapaśniczek i zapaśników za 2022 rok. Wśród najlepszych na świecie trzecie miejsce zajęła reprezentantka MKS Cement Gryf Chełm **Angelina Łysak**, tegoroczna brązowa medalistka mistrzostw świata seniorek. W ubiegłorocznym sezonie podopieczna trenerów **Dariusza Kucharskiego** i **Igora Lobasa** zdobyła tytuł młodzieżowej mistrzyni

świata, wicemistrzyni Europy oraz brązowy medal młodzieżowych mistrzostw Europy.

Te sukcesy Angelina zawdzięcza swoim trenerom kadry i klubowym, a przede wszystkim ciężkiej pracy, którą wkłada w doskonalenie swoich umiejętności. Największym jej marzeniem jest reprezentowanie Polski w najstarszej i najważniejszej imprezie na świecie, czyli na igrzyskach olimpijskich. Na co dzień Łysak studiuje na Państwowej Akademii Nauk Stosowanych. Pochodzi z Ukrainy, ale od 2021 r. reprezentuje barwy Polski. Jej babcia jest Polką. (kg)



Kamela i Nowosad z sukcesami na Litwie



W litewskim mieście Šiauliai został rozegrany międzynarodowy turniej zapaśniczy Bagdono Rimanto. Wzięła w nim udział kadra Polski U20 w zapasach kobiet z Alicją Nowosad i Wiktoria Kamelą z Cementu Gryf Chełm na czele.

Pod wodzą trenerów **Marcina Marcinkiewicza** i **Igora Lobasa** zawodniczki z Polski

rywalizowały z reprezentantkami Węgier, Szwecji, Kazachstanu i Litwy. W składzie reprezentacji Polski nie mogło zabraknąć reprezentantek MKS Cement Gryf Chełm, Alicji Nowosad oraz Wiktorii Kameli, które wróciły do domu z brązowymi medalami. Trenerami klubowymi naszych zapaśniczek są **Dariusz Kucharski** i **Igor Lobas**. (g)

15-lecie Wodnika Krasnystaw

19 listopada UKS Wodnik świętował 15-lecie istnienia. Na imprezę z tej okazji przybyli przedstawiciele władz samorządowych, nauczyciele i rodzice krasnostawskich pływaków.

W święcie z okazji 15-lecia Wodnika Krasnystaw wzięli udział m.in.: wiceburmistrz Krasnegostawu **Krzysztof Sugalski**, dyrektor MOSiR w Krasnymstawie **Tomasz Żerebiec**, a także dyrektor SP nr 1 w Krasnymstawie **Marzena Moryłowska**. Uroczystość otworzył prezes Wodnika **Andrzej Miciuła**, który podsumował dotychczasową działalność klubu. Następnie dzieci rozegrały ostatnią rundę KLP Szwarek, po której zaproszeni goście, młodzi pływacy ich nauczyciele i rodzice, zostali zaproszeni na słodki poczęstunek.

Dzień później wychowankowie Andrzeja Miciuły potwierdzili swoją świetną formę na



mistrzostwach województwa lubelskiego dzieci 10-11 lat. **Emilia Dyśko** wywalczyła srebro na dystansie 50 m stylem motylkowym oraz brąz na dystansie 100 m stylem

zmiennym. **Zuzanna Zdybel** została zaś wicemistrzynią województwa na dystansie 100 m stylem grzbietowym i mistrzynią na 200 m stylem zmiennym. (kg)

Dragon strzelał w Gdyni

Strzelcy sportowi z klubu Dragon Chełm zakończyli na siódmym miejscu rywalizację w finale ligi młodzieżowej Polskiego Związku Strzelectwa Sportowego. Impreza odbyła się w Gdyni. Indywidualnie medal zdobyła **Zuzanna Czerwińska**.

Drużyna Dragona Chełm - w składzie: **Zuzanna Czerwińska**, **Bartosz Kaczorowski** i **Kacper Kędzierawski** - trafiła do grupy pierwszej, gdzie rywalizowała z Grotlem Białostok, Gwardią Zieloną Górą oraz Śląskiem Wrocław. Ostatecznie klub z Chełma zakończył rywalizację na miejscu siódmym. W rozgrywanym jednocześnie Pucharze Gdyni w strzelectwie w kat. karabin pneumatyczny 40 strzałów młodzieżki **Zuzanna Czerwińska** zajęła drugie miejsce. W karabinie pneumatycznym 40 strzałów juniorzy młodszy **Bartosz Kaczorowski** był piąty. (g)



Brąz chełmskiej zapaśniczki



Roksana Sawicka z Cementu Gryf Chełm zdobyła brązowy medal mistrzostw Polski młodzieżek w zapasach.

W Stargardzie odbyły się jedenaste mistrzostwa Polski młodzieżek w zapasach. Do rywalizacji przystąpiło ponad 150 zawodniczek, w tym ekipa Cementu Gryf Chełm. Najwięcej powodów do radości miała uczennica SP w Rudzie Hucie **Roksana Sawicka**, która wróciła do domu z brązowym medalem. Roksana w drodze do podium pokonała aż pięć rywałek, przegrała tylko raz. Jest to jej pierwszy medal w tak prestiżowej im-

prezie. Blisko zdobycia brązowego medalu była również uczennica SP nr 4 w Chełmie **Maja Radelczuk**. Niestety, w decydującej walce przegrała z zawodniczką z Poznania i ostatecznie zajęła piąte miejsce. Ponadto punkty dla drużyny z Chełma zdobyły: 7. **Nikołaj Silniewicz**, 8. **Maja Pleskot**, 9. **Zuzanna Ciejak**, 9. **Patrycja Cieloch**. W klasyfikacji drużynowej Cement Gryf był piątą na 58 klubów. Nasze zapaśniczki trenują pod okiem **Dariusza Kucharskiego**, **Mirosława Czwałińskiego**, **Andrzeja Gruszkowskiego** i **Alicji Piersy**. (kg)

Patriotyczny bieg w Pławanicach



W Pławanicach, by uczcić Święto Niepodległości, mieszkańcy gminy Kamień wzięli udział w szóstej edycji Biegu Niepodległości o Puchar Wójty Gminy Kamień.

Na starcie biegu stanęło ponad 100 osób. Oto wyniki rywalizacji: klasy 0-3 dziewczęta – 1. **Karina Wojnowska** (SP Czerniejów), 2. **Olga Staniuk** (SP Kamień), 3. **Hanna Żuk**

(SP Strachosław), klasy 0-3 chłopcy – 1. **Łukasz Rekuta** (SP Czerniejów), 2. **Fabian Wielgus** (SP Czerniejów), 3. **Jan Żuk** (SP Strachosław), klasy 4-6 dziewczęta – 1. **Katarzyna Wypychiewicz** (SP Strachosław), 2. **Maja Hibner** (SP Strachosław), 3. **Zofia Bartosiak** (SP Strachosław), klasy 4-6 chłopcy – 1. **Wiktor Pudło** (SP Strachosław), 2. **Michał Grabowski** (SP Kamień), 3. **Julian**

Jaworski (SP Kamień), klasy 7-8 dziewczęta – 1. **Weronika Gregorcuk** (SP Czerniejów), 2. **Karolina Kowalcuk** (SP Czerniejów), 3. **Martyna Stocka** (SP nr 5 Chełm), klasy 7-8 chłopcy – 1. **Jan Grabowski** (SP Kamień), 2. **Mateusz Grzywna** (SP Kamień), 3. **Michał Kołosiński** (SP Kamień). Kat. dorośli kobiety – 1. **Iwona Sawicka** (Natalin), 2. **Iwona Swirek-Swierszcz** (Pławanie), 3. **Renata**

Watrakiewicz (Kamień Kolonia), dorośli mężczyźni – 1. **Adrian Świrek** (Pławanie), 2. **Kacper Gąsiorowski** (Pławanie), 3. **Michał Pogorzelec** (Majdan Pławanicki).

Najmłodszym uczestnikiem biegu okazała się **Karolina Bis** z Punktu Przedszkolnego Strachosław, najstarszym zaś **Renata Watrakiewicz** mieszkanka Kolonii Kamień. Zawodnicy, którzy zajęli miejsca 1-3, odebrali z rąk

ministra **Marcina Romanowskiego** i wójty **Dariusza Stockiego** pamiątkowe dyplomy, puchary i medale. Szósty Bieg Niepodległości zorganizowali i przeprowadzili nauczyciele ze Szkół Podstawowych w: Strachosławiu, Kamieniu i Czerniejowie: **Zbigniew Weremko**, **Izabela Głowacka-Dżaman**, **Monika Sobczyk**, **Paweł Łapiński**, **Mariusz Prystupa** oraz pracownicy urzędu gminy Kamień. (kg)

Przegrali za wysoko

KSZO 1929 OSTROWIEC ŚWIĘTOKRZYSKI – ChKS CHEŁMIANKA 5:1 (2:1)

1:0 – **Czernij** (6 karny), 2:0 – **Brągiel** (8), 2:1 – **Czułowski** (26), 3:1 – **Czernij** (86), 4:1 – **Camargo** (89), 5:1 – **Sylwestrzak** (90+2).

ChKS: Grzywaczewski – Bobrow, Budzyński, Piekarski, Wiatrak, Szwed (78 Panas), Stępień (46 Szczodry), Czułowski, Bonin, Myśliwiecki (83 Chwedoruk), Knap.

Nie takiego zakończenia rundy jesiennej w wykonaniu Chełmianki spodziewali się chełmscy kibice, ale również zawodnicy czy sztab szkoleniowy. Podopieczni **Tomasza Złomańczuka** doznali wysokiej porażki w Ostrowcu Świętokrzyskim i patrząc na sam wynik można odnieść wrażenie, że gospodarze wręcz zdeklasowali chełmski zespół. Na boisku jednak tak nie było i z przebiegu gry Chełmianka, przy lepszej skuteczności, mogła pokusić się nawet o jeden punkt. Trzy ostatnie gole padły dopiero w samej końcówce.

Do Ostrowca Świętokrzyskiego zespół z Chełma pojechał bez pauzującego za żółte kartki **Jakuba Bednary** oraz chorego **Krzystiana Wójcika**. Brak tej dwójki środkowych pomocników był aż nadto widoczny.

– Gdyby obaj mogli zagrać, jestem przekonany, że mecz z KSZO mogliśmy nawet rozstrzygnąć na swoją korzyść – stwierdził po ostatnim gwizdku sędziego kierownik drużyny Chełmianki, **Krzysztof Zieliński**, który swoją funkcję w klubie sprawuje od blisko 20 lat i niejeden mecz o podobnym przebiegu już widział.

O ostatecznym wyniku spotkania zdecydowała jednak nie jego końcówka, a początek. – Przede wszystkim bardzo źle weszliśmy w ten mecz – mówił trener Złomańczuk. – W 6 i 8 min. straciliśmy dwa gole, choć w obu przypadkach sytuacje były mocno kontrowersyjne.

Najpierw sędzia podyktował dla KSZO problematyczny rzut karny. Zawodnik gospodarzy kopnął piłkę w stojącego 2 metry od niego **Michała Budzyńskiego**. Futbolówka odbiła mu się od pleców, następnie od ręki i arbiter ku zdziwieniu chełmskich graczy wskazał na wapno. Czy podjął prawidłową decyzję? Zgodnie z przepisami, gdyby piłka od razu uderzyła Budzyńskiego w rękę, a ta byłaby ułożona w sposób nie-naturalny, do karnego nikt nie miałby pretensji. A tak pozostał niesmak... Jedenastkę na gola zamienił najlepszy strzelec ligi

Konstantyn Czernij. Dwie minuty później znów w roli głównej wystąpił sędzia. Nie zauważył faulu na jednym z zawodników Chełmianki, poszła szybka akcja, **Mateusz Szwed** nie zdążył w defensywie do piłki i **Dariusz Brągiel** tylko przyłożył nogę, kierując futbolówkę z kilku metrów niemalże do pustej bramki.

- Do w zasadzie 26 min., kiedy to po strzale **Patryka Czułowskiego** zdobyliśmy kontaktową bramkę, można powiedzieć, nie było nas na boisku – stwierdził po meczu trener Złomańczuk. – Od zdobycia gola przejęliśmy kontrolę nad grą, spychając gospodarzy do głębokiej defensywy. Ta przewaga uwidoczniła się jeszcze bardziej w drugiej połowie. Nie pamiętam, aby KSZO do 75 min. zagościło na dłużej w naszym polu karnym.

Chełmianka bardzo dobrze rozpoczęła drugą część meczu. Nie kombinowała, a od razu przeszła do zmasowanych ataków. – Już w 3 min. po zmianie stron mogliśmy doprowadzić do remisu. Gospodarzy od utraty gola uratowała poprzeczka. Ta sytuacja jeszcze bardziej napędziła mój zespół. Atakowaliśmy, wierząc, że nie tylko doprowadzimy do remisu, ale też strzelimy zwycięską bramkę. Mielśmy świetne ku temu okazy. Czułowski i Szwed byli w sytuacjach sam na sam z bramkarzem. W obu przypadkach zwlekali jednak z oddaniem strzału i wracający przeciwnik zdołał jeszcze zażeg-

nać niebezpieczeństwo – relacjonuje trener Złomańczuk.

Czas uciekał, KSZO ofiarnie broniło się, a Chełmianka, podobnie jak w wielu wcześniejszych meczach, raziła brakiem skuteczności. Znów w kilku sytuacjach źle pod bramką rywala zachował się **Paweł Myśliwiecki**, który też mógł wpisać się na listę strzelców. Przysła 86 minuta. Gospodarzom w końcu udało się rozegrać pierwszy w drugiej połowie szybki kontratak. Piłkę dostał Czernij i z łatwością pokonał **Jakuba Grzywaczewskiego**. – Po stracie trzeciej bramki z moich zawodników kompletnie uszło powietrze. Stanęliśmy, straciliśmy wiarę w korzystny wynik, co wykorzystał przeciwnik, który w krótkim odstępie czasu zdołał nam wbić jeszcze dwa gole, po stałych fragmentach gry. Wynik 1:5 mocno zamazuje obraz tego spotkania. Jesteśmy bardzo niezadowoleni, bo w tym meczu nie zasłużyliśmy na taką porażkę. Zresztą gospodarze w wypowiedziach po ostatnim gwizdku podkreślali, że końcowy rezultat jest niesprawiedliwy, biorąc pod uwagę to, co działo się na boisku. Wygrał zespół, który okazał się skuteczniejszy pod bramką rywala – dodaje szkoleniowiec Chełmianki.

Od kiedy trener Złomańczuk prowadzi zespół z Chełma, czyli od 19 sierpnia 2020 r., Chełmianka tylko raz przegrała tak wysoko, również 1:5 z Avią w Świdniku przed dwoma laty. **(s)**



to nasuwa się pytanie, czy miejską spółkę stać na to, by do końca obecnego sezonu, czyli do 30 czerwca br., płacić pensje dwóm szkoleniowcom? Mało prawdopodobne jest, że trener Złomańczuk, który w swoją pracę w Chełmie włożył mnóstwo wysiłku i mocno wierzy w to, że uratuje zespół przed spadkiem z trzeciej ligi, zgodzi się na rozwiązanie kontraktu za porozumieniem stron. Przepisy Polskiego Związku Piłki Nożnej są takie same dla wszystkich klubów i jeśli ktoś zaakceptował pewne zobowiązanie, musi się z niego wywiązać do końca umowy. Doświadczenie na tym poziomie rozgrywek, znajomość piłkarskiego rynku i dobry trenerski warsztat bez wątpienia przemawiają za Tomaszem Złomańczukiem, który na pewno zasługuje na to, by w całości wypełnił swój kontrakt w Chełmiance. **(d)**

Trener do zwolnienia?

Czy trener Tomasz Złomańczuk będzie dalej prowadził trzecioligowy zespół Chełmianki? Prezes Chełmskiego Klubu Sportowego Artur Juszczaek wezwał szkoleniowca w poniedziałek na „dywanik”. O tym, że zamierza go zwolnić, w chełmskim środowisku piłkarskim mówi się od co najmniej miesiąca. Ale czy miejską spółkę, w przypadku zwolnienia Złomańczuka,- stać na to, by do końca sezonu, czyli do 30 czerwca 2023 r., płacić pensje dwóm trenerom?

Po dwóch świetnych sezonach, w których piłkarze Chełmianki pod wodzą trenera **Tomasza Złomańczuka** dwukrotnie z rzędu zajmowali drugie miejsce w III lidze, przyszedł czas, kiedy chełmska drużyna nie błyszczy tak, jak to miało miejsce rok, czy dwa lata temu. Przed inauguracją piłkarskiej jesieni, każdy, kto choć trochę zna się na piłce, doskonale jednak wiedział, że Chełmianka w obecnych rozgrywkach będzie walczyła o pozostanie w III lidze. Przejście od stowarzyszenia sekcji piłkarskiej przez nowo powołaną miejską spółkę nie odbyło się tak płynnie, jak w przypadku siatkówki, decyzje zapadły stanowczo za późno, a zawodnicy, którzy byli w kręgu zainteresowań sztabu szkoleniowego Chełmianki nie mogli czekać w niepewności, czy chełmski klub podpisze z nimi kontrakt i zdecydowali się na grę dla innych pracodawców. Trener Złomańczuk budował

zespół niemalże od podstaw, trzy tygodnie przed startem ligi, kiedy czołowe kluby miały już niemalże gotowe kadry. Z ubiegłego sezonu w drużynie pozostało zaledwie ośmiu graczy z jakością na poziomie trzeciej ligi. Chełmianka w drugiej połowie lipca br. nie miała zbyt dużego wyboru i kontraktowała tych zawodników, którzy byli wolni na rynku. Nie wszystkie transfery wypaliły.

Podopieczni trenera Złomańczuka na półmetku rozgrywek na koncie mają 19 zdobytych punktów i jedenaste miejsce w tabeli. Patrząc na kadrę drużyny i na fakt, że potrzebowała dużo czasu na to, by się zgrała, wynik po rundzie jesiennej mimo wszystko należy uznać za przyzwoity. Pewnie można było ugrać dwa, lub trzy punkty więcej, ale to samo mogą powiedzieć rywale, którzy w tabeli znajdują się przed Chełmianką i za jej plecami. Sukcesy z ostatnich dwóch sezonów spowodowały, że kibicom trudno jest zaakceptować fakt, iż chełmski zespół w obecnych rozgrywkach będzie bronił się przed spadkiem. Obawy, że nie uratuje trzeciej ligi, wydają się natomiast bezpodstawne, bo Chełmianka mimo wszystko jesienią lepiej grała, niż wskazuje to jej miejsce w tabeli. A to jest dobry prognostyk na przyszłość. Trener Złomańczuk zarówno rok jak i dwa lata temu udowodnił, że w okresie zimowym potrafi dobrze przygotować zespół do niezwykle ważnej rundy wiosennej. Cheł-

mianka w dwóch ostatnich sezonach lepiej punktowała wiosną, niż jesienią. To są fakty. I wiele wskazuje na to, że tak samo będzie w drugiej części sezonu, bo zespół ma potencjał. Ta drużyna musi jedynie poprawić skuteczność. Zawodnicy pod bramką rywala nie mogą kalkulować, a stosować proste środki, bo taka jest ta liga. Mniej siły przy strzałach, a więcej techniki na pewno przyniesie pożądany efekt. Statystyki z ostatnich sezonów pokazują, że w rundzie wiosennej do utrzymania potrzeba 38 pkt., przy założeniu, że żaden z zespołów krakowskich, podkarpackich i lubelskich nie spadnie z II ligi. Na ten moment zagrożone są aż trzy: Hutnik Kraków, Garbarnia Kraków i Siarka Tarnobrzeg. Jeśli te ekipy nie uratują się przed degradacją, do pozostania w III lidze będzie potrzeba 40-42 pkt.

Prezes Chełmskiego Klubu Sportowego, **Artur Juszczaek**, na poniedziałek 21 bm. zaprosił trenera Złomańczuka na „dywanik”. Rzekomo ma go zwolnić, o czym w chełmskim środowisku piłkarskim od kilku tygodni jest bardzo głośno. Jak ustaliliśmy nieoficjalnie w październiku wstępną propozycję prowadzenia drużyny podobno miał dostać asystent Złomańczuka, **Grzegorz Bonin**, ale miał nie wyrazić zgody. Jeśli rzeczywiście prezes Juszczaek zamierza poinformować szkoleniowca Chełmianki, że w rundzie wiosennej nie poprowadzi zespołu,

Sparta postawiła się faworytowi

SPARTA REJOWIEC FABRYCZNY – TOMASOVIA TOMASZÓW LUBELSKI 0:2 (0:1)

0:1 – **Piatnoczka** (45), 0:2 – **Szuta** (90).

SPARTA: Belka – Orysz, Borcon, Rutkowski, Starok, Bujak, Piatrenka, Kucybała (74 Guz), Martyn, Suduł (64 Oleksiejuk), Świeca.

Porażką zakończyli rundę jesienną podopieczni **Bartosza Bodysa**. Rundę, której Sparta nie może zaliczyć do udanych. O ile przegraną w spotkaniu z wyżej notowaną Tomasovią można było wkaalkulować w sezon, o tyle szkoda straconych punktów w starciu z Błękitnymi Obsza, czy Kryształem Werbkowice.

Meczu z Tomasovią Sparta na dobrą sprawę nie powinna przegrać. Obie bramki padły po błędach gospodarzy, a nie po świetnych akcji zawodników z Tomaszowa Lubelskiego. Obie też goście zdobyli w końcówce pierwszej połowy i drugiej. W zasadzie już w doliczonym czasie gry do pierwszej części spotkania sędzia podyktował rzut rożny. Do dośrodkowanej piłki najwyżej wyskoczył **Piatnoczka** i strzałem głową umieścił ją w siatce. Po chwili arbiter zaprosił zawodników na przerwę. Wystarczyło zatem wybić piłkę i nastroić w szatni w ekipie Sparty byłyby zapewne dużo lepsze. Drugi gol z kolei również padł po stałym fragmencie gry. Tyle że tym razem wykonywała go Sparta. Po złym dośrodkowaniu piłki Tomasovia wyszła z klasycznym kontratakiem i zdobyła drugą bramkę.

- Gdyby ktoś obejrzał sobotnie zawody,

zadałby pytanie, dlaczego nie zdobyliśmy w tej rundzie więcej punktów – mówił po meczu trener Bodys. – Moi zawodnicy po raz kolejny pokazali, że na mecz z wymagającym przeciwnikiem potrafią się skoncentrować, natomiast w pojedynkach z teoretycznie słabszymi rywalami ten poziom koncentracji spada. Po meczu z Tomasovią byłem dumny z chłopaków, bo zostawili na boisku mnóstwo zdrowia. Zagraliśmy, mimo porażki, solidne zawody. Straciliśmy pierwszą bramkę do szatni, po tym jak delikatnie odpuściliśmy zawodnika na siódmym metrze. Wiedzieliśmy, że stałe fragmenty w wykonaniu Tomasovii są bardzo groźne. Drugi gol z kolei, mieliśmy swój stały fragment, zaryzykowaliśmy, z tyłu został tylko **Jakub Martyn**. Dośrodkowanie okazało się zbyt krótkie, rywal wyszedł z kontratakiem i zakończył go tak, jak w książce. Wystarczy, że do wszystkich meczów będziemy mieli takie podejście, a wtedy na pewno uratujemy się przed spadkiem. Podjęliśmy walkę z przeciwnikiem, który na papierze jest lepszy od nas. Pod względem taktycznym nasza gra była dobra. Tomasovia nie miało łatwo. Jeśli chodzi o całą rundę, nie jesteśmy zadowoleni, bo powinniśmy mieć 9 pkt. więcej. Przed nami przerwa zimowa, musimy poszukać może nie tyle wzmocnień, co zawodników do prawidłowego funkcjonowania tej drużyny. Nie da się prowadzić normalnego treningu, jeśli mam do dyspozycji 12 zawodników, bo są kontuzje, czy inne sprawy prywatne – dodaje B. Bodys. **(s)**

Zimny prysznic na koniec rundy

STAL KRAŚNIK – START KRASNY-STAW 5:0 (3:0)

1:0 – **Łatosiewicz** (5), 2:0 – **Zięba** (40), 3:0 – **Król** (44), 4:0 – **Król** (48), 5:0 – **Winkler** (73).

START: Janiak – Kożuchowski, Saj, Kraiko (46 Czarniecki), Florek (85 Matycz), Chariasz (65 Lenard), Denkiewicz (82 Korzeniowski), Ciechan, Welman (80 Piwko), Lando (70 Knap), Skiba.

Prowadzący w tabeli grupy drugiej Start Krasnystaw przegrał nieoczekiwanie wysoko ze Stalą w Kraśniku. O ile sama porażka sensacją nie jest, o tyle jej rozmiary już tak. Podopieczni **Marka Kwietnia** mają za sobą bardzo udany sezon i zapewne chcieli miłym akcentem pożegnać piłkarską jesień na boisku w Kraśniku. Nie spodziewali się jednak takiego wyniku...

Od samego początku spotkania Start prezentował się poniżej swoich możliwości. Inna sprawa, że trener Marek Kwiecień nie mógł skorzystać ze swojego lidera, **Dawida Soldeckiego**, choć mimo jego absencji, zespół z Krasnegostawu nie powinien pozwolić sobie na tak słabą postawę. Już w 5 min. Start stracił gola. **Paweł Zięba** dośrodkował w pole karne, a niepilnowany **Mateusz Łatosiewicz** precyzyjną główką pokonał **Krzysztofa Janiaka**. Gospodarze lepiej grali w piłkę, a swoją przewagę udokumentowali w końcówce pierwszej części meczu, zdobywając dwa gole.

Po zmianie stron Start miał doskona-

łą okazję na zmianę wyniku i powrót do gry. **Michał Saj** nie wykorzystał „setki”, Start wyprowadziła kontratak, po którym **Kamil Król** zdobył czwartego gola. Zamiast 1:3, było już 0:4 i z krasnostawskich graczy uszło powietrze. Gospodarze do ostatniego gwizdka sędziego kontrolowali przebieg meczu, zdobywając jeszcze piątego gola. Mimo porażki Start zachował pierwsze miejsce w tabeli grupy drugiej, a przy podziale grup na mistrzowską i spadkową w tej pierwszej obecnie plasuje się na bardzo dobrej drugiej pozycji. **(s)**

Bug przegrał z rezerwami Górnika

GÓRNIK II ŁĘCZNA – BUG HANNA 3:0 (3:0)

1:0 – **Brzyski** (7), 2:0 – **Golba** (23), 3:0 – **Golba** (45).

BUG: Haponiuk – Leśniak, Semianczuk, Żakowski, Masztaleruk, Fabrika (75 Hume-niuk), Giś, Janchuk (75 Trochimiuk), J. Jaworski, Wiraszka, Dąbrowski.

Niestety, beniaminkowi z Hanny nie udało się wywalczyć choćby punktu w starciu z rezerwami Górnika, mimo że podopieczni **Huberta Kowalika** rozegrali niezły mecz. – Jest widoczny progres w porównaniu do tego, co graliśmy jeszcze miesiąc temu – mówi szkoleniowiec Bugu. – Ciągłe jednak uczymy się tej ligi, płacimy frycowe, ale małymi krokami idziemy do przodu. Bardzo wierzę w to, że wiosną będzie dużo lepiej. Przede wszystkim

III LIGA

Wyniki 17. kolejki: KSZO 1929 OSTROWIEC ŚWIĘTOKRZYSKI – ChKS CHEŁMIANKA 5:1 (Czernij 6 karny, 86, Brągiel 8, Camargo 89, Sylwestrzak 90+2 – Czułowski 26), CZARNI POŁANIEC – KORONA II KIELCE 3:2 (Wątróbski 10, Gębalski 64 karny, Galará 67 – Płocica 30, Shinonaga 87), PODHALE NOWY TARG – WISŁOKA DĘBICA 2:3 (Szczepański 29, Żurek 88 – Maślany 34, Siedlik 66 karny, Maik 73), ŁKS ŁAGÓW – WIECZYSTA KRAKÓW 1:2 (Mianowany 57 – Moulin 73 karny, Hebel 85), PODLASIE BIAŁA PODLASKA – UNIA TARNÓW 1:1 (Pigiel 77 – Palonek 90), SOKÓŁ SIENIAWA – KS WIĄZOWNICA 1:1 (Majka 79 – Zieliński 70 karny), STAL STALOWA WOLA – LUBLINIANKA 3:1 (Iwao 11, Kowalski 35 karny, Kitliński 82 – Janaszek 78), CRACOVIA II – ORLETA RADZYŃ PODLASKI 1:2 (Kanach 5 karny – Czeladko 43, Maj 64), AVIA ŚWIDNIK – WISŁA SANDOMIERZ 3:0 vo. (goście zrezygnowali z wyjazdu na mecz).

TABELA			
1. ŁKS Łagów	17	37	27-12
2. Avia	17	35	25-9
3. Wiczysta	17	34	36-16
4. Stal SW	17	34	30-18
5. Cracovia II	17	33	38-20
6. Orleża	17	32	27-21
7. KSZO 1929	17	27	29-20
8. Korona II	17	24	31-20
9. Wisłoka	17	23	26-26
10. Podlasie	17	22	20-20
11. CHEŁMIANKA	17	19	25-24
12. Unia	17	19	18-38
13. Sokół	17	18	25-38
14. Lublinianka	17	16	24-29
15. Podhale	17	16	18-27
16. Czarni	17	16	15-29
17. Wiązownica	17	13	19-35
18. Wisła	17	9	15-46

IV LIGA

GRUPA I – PÓŁNOC
Wyniki 15. kolejki: GÓRNIK II ŁĘCZNA – BUG HANNA 3:0, Opolanin Opole Lubelskie – ŚwidniczanKa Świdnik Mały 0:7, Lewart Lubartów – Motor II Lublin 8:2, Huragan Międzyrzec Podlaski – Powiślak Końskowola 1:1, Orleża Łuków – Stal Poniatowa 1:3.

TABELA			
1. ŚwidniczanKa	15	37	42-7
2. Huragan	15	31	36-13
3. Lewart	15	29	29-14
4. Stal P.	15	29	34-13
5. Motor II	15	26	36-31
6. Powiślak	15	19	30-29
7. Górnik II	15	18	27-22
8. Opolanin	15	12	19-45
9. Orleża	15	9	20-49
10. BUG	15	4	7-68

GRUPA II – POŁUDNIE
Wyniki 15. kolejki: STAL KRAŚNIK – START KRASNYSTAW 5:0, SPARTA REJOWIEC FABRYCZNY – TOMASOVIA TOMASZÓW LUBELSKI 0:2, Błękitni Obsza – Kryształ Werbkowice 1:1, Gryf Gmina Zamość – POM Iskra Piotrowice 4:1, Granit Bychawa – Grom Różaniec 0:1.

TABELA			
1. START	15	35	32-13
2. Tomasovia	15	34	44-13
3. Stal K.	15	30	41-13
4. Granit	15	27	17-14
5. Gryf	15	26	32-19
6. Grom	15	15	19-34
7. SPARTA	15	14	17-33
8. POM Iskra	15	11	16-35
9. Błękitni	15	10	12-34
10. Kryształ	15	9	14-35

zaczniemy punktować.
Mecz z Górnikiem II rozstrzygnął się w pierwszych 45 minutach gry. Gospodarze po składnych akcjach zdobyli trzy gole. – Nie graliśmy źle, choć w defensywie w dalszym ciągu popełniamy za dużo błędów. Mielliśmy jednak w tym meczu swoje szanse na zdobycie gola, jednak znów szwankowała skuteczność. Brakuje nam wykończenia akcji, dlatego też osiągamy wyniki, jakie osiągamy. Jesteśmy mimo wszystko dobrej myśli. Przepracujemy solidnie zimę i w rundzie wiosennej powinniśmy być groźniejsi – dodaje H. Kowalik.
Bug w 15. spotkaniach rundy jesiennej doznał aż trzynastu porażek. Jeden mecz wygrał na wyjeździe w Opolu Lubelskim i jeden remisował u siebie z Orleżami Łuków. **(s)**

Wielki sukces chełmskiej siatkówki

ARKA CHEŁM – GWARDIA WROCŁAW 3:2 (23:25; 25:21; 22:25; 26:24; 15:11).
ARKA: Mariusz Marcyniak, Jan Lesiuk, Grzegorz Jacznik, Patryk Szwadziński, Łukasz Łapszyński, Krzysztof Kuwaczka i Rafał Cabaj, jako libero.
Przy wypełnionej po brzegi Miejskiej Hali Sportowej w Chełmie zawodnicy Arki pokonali w Pucharze Polski grającą w Tauron I Liga Gwardię Wrocław. - To największy sukces siatkówki w historii naszego miasta – nie ma wątpliwości Gabriel Właż, dyrektor sportowy ChKS Arka Chełm.
W środę wieczorem w Miejskiej Hali Sportowej II-ligowa Arka Chełm podejmowała w drugiej rundzie Pucharu Polski I-ligową

Gwardię Wrocław. Zespół prowadzony przez byłego reprezentanta Polski w siatkówce, Dawida Murka ma aspiracje gry w najwyższej klasie rozgrywkowej, czyli Plus Lidze. Na razie w Tauron I. Lidze zajmuje piąte miejsce.
- Już samo losowanie tej fazy Pucharu Polski było dla nas bardzo ekscytujące – mówi Gabriel Właż, dyrektor sportowy ChKS Arka Chełm. - Gdy dowiedzieliśmy się, że do Chełma przyjedzie Gwardia Wrocław i Dawid Murek, wiedziałem, że to będzie ważne wydarzenie dla całego miasta – dodaje.
I rzeczywiście. W środę 16 listopada na trybunach Miejskiej Hali Sportowej zasiadło około 900 osób, w tym aż 250 dzieci, które

otrzymały zaproszenie na mecz od Chełmskiego Klubu Sportowego. - Hala wypełniła się niemalże do ostatniego miejsca, czegoś takiego Chełm nie widział od 20 lat, kiedy to grały koszykarki Meblotapu. Kibice byli fantastyczni, na pewno pomogli naszym siatkarzom – podkreśla Właż.
A podopieczni Bartłomieja Rebdzy zagrali kapitalnie. Nie widać było różnicy w jakości gry naszego II-ligowca i dużo wyżej notowanej Gwardii. Wszyscy zostawili na parkiecie mnóstwo zdrowia!
- Nasi chłopcy udowodnili, że nie przez przypadek prowadzimy w II lidze mając na siedem rozegranych spotkań siedem wygranych. Pokazali klasę, jakoś i serce do gry

– podkreśla Właż.
Mecz był niezwykle wyrównany. Co prawda chełmscy siatkarze przegrywali w pewnym momencie 1:2 w setach, ale podnieśli się, doprowadzili do tie-breaku, który wygrali pewnie, 15:11 i cały mecz 3:2. Wrocławskie media uznały porażkę Gwardii w Chełmie i odpadnięcie z Pucharu Polski za sporą niespodziankę. - Duży wpływ na naszą wygraną odegrała kapitalna, silna zagrywka. Odrzucaliśmy nią siatkarzy Gwardii od siatki – mówi dyrektor sportowy ChKS Arka Chełm. - Myślę, że ta wygrana i awans do kolejnej rundy Pucharu Polski to największy sukces w historii chełmskiej siatkówki – podkreśla Właż.

A są szanse na jeszcze więcej. W III rundzie PP Arka zmierzy się 7 grudnia z SPS Konspol Słupca, zespół, jak Arka, II-ligowy. - Jest więc spora szansa na awans do jednej ósmej Pucharu, gdzie zmierzylibyśmy się albo z Avią Świdnik, albo z zespołem Anioły Toruń. A w ćwierćfinałach do gry dołączyłby cztery zespoły z Plus Ligi – podsumowuje Właż.
Pozostałe wyniki II rundy PP: Volley Team Bobrowniki - MKS Będzin 0:3, KS Rudziniec - ZAKSA Strzelce Opolskie 2:3, Volley Dąbrowa Górnicza - Norwid Częstochowa 0:3, SMS II PZPS Spała - Lechia Tomaszów Mazowiecki 3:1, Konspol Słupca - SMS PZPS Spała 3:1, Trefl II Gdańsk - Anioły Toruń 0:3, Sparta Grodzisk Mazowiecki - Avia Świdnik 0:3.
Zestaw par III rundy: Arka Chełm - Konspol Słupca, Strzelce Opolskie - MKS Będzin, SMS II PZPS Spała - Norwid Częstochowa, Anioły Toruń - Avia Świdnik.
(kg, fot. Karol Garbacz)



Arka się nie zatrzymuje

ARKA CHEŁM – TRÓJKA MIĘDZYRZEC PODLASKI 3:1 (25:18, 23:25, 26:24, 25:15)
ARKA: Kamil Małecki, Kacper Popik, Krzysztof Kuwaczka, Jakub Peszko, Jakub Szydlik, Wiktor Pleta oraz libero Łukasz Łapszyński.
Mimo, że mecz z Trójką Międzyrzec Podlaski, Arka Chełm rozpoczęła w nieco rezerwowym składzie, chełmscy siatkarze wygrali ósmy mecz z rzędu i są pewnym faworytem do awansu do fazy finałowej II ligi.
W środę siatkarze II-ligowej Arki Chełm stoczyli niesamowity bój w Pucharze Polski z I-ligową Gwardią Wrocław. Wygrali 3:2 (o czym piszemy oddzielnie), co było jedną z większych siatkarskich sensacji ubiegłego tygodnia w Polsce. A już trzy dni później, podopieczni Bartłomieja Rebdzy musieli zagrać kolejny mecz ligowy.
- Po wyczerpującym starciu z Gwardią kilku zawodników narzekano na bóle mięśniowe, o sobie dało też znać zmęczenie – zauważa Gabriel Właż, dyrektor sportowy ChKS Arka Chełm. Nic dziwnego, że trener Rebdza postanowił dać odpocząć zawodnikom z podstawowego składu. Na parkiet przeciwko Trójce Międzyrzec Podlaski wy-

biegli siatkarze, którzy nie mieli dotychczas za bardzo okazji wyjść w pierwszej szóstce. - Pierwszy set wygraliśmy dość gładko mówi Właż. - Drugi był bardzo wyrównany, ale w końcówce na szalę przechylił go zespół gości. Od trzeciego seta trener wrócił do pierwszego składu z Patrykiem Szwadzińskim na czele, i znów osiągnęliśmy przewagę, której nie oddaliśmy już do końca – dodaje.
Ostatecznie Arka wygrała 3:1. Bilans chełmskiej drużyny jest imponujący. 8 meczy, 8 wygranych, zaledwie dwa stracone

sety. Mecz z Trójką obejrzało ponad 700 kibiców.
Pozostałe wyniki 8. kolejki II ligi: **AZS UW OLSZTYN – SMS SPAŁA II 2:3 (27:25, 23:25, 17:25, 25:14, 8:15), LECHIA II TOMASZÓW MAZOWIECKI – CZARNI RZĄSNIA 3:1 (25:23, 19:25, 25:21, 25:22), METRO WARSZAWA – CAMPER WYSZKÓW 3:1 (20:25, 25:17, 25:22, 25:23), SPARTA GRODZISK MAZOWIECKI – CENTRUM AGUSTÓW 3:0 (25:16, 25:17, 25:12), TRAMWAJE WARSZAWSKIE – ENEA KOZIENICE 3:0 (25:22, 25:22, 25:23).** (kg)

TABELA				
1. Arka Chełm	8	24	24-2	647-492
2. UKS Sparta	8	18	19-7	617-523
3. Metro Warszawa	8	18	19-9	669-632
4. Tramwaje Warszawskie	8	14	15-13	640-599
5. Camper Wyszaków	8	12	15-16	691-663
6. Centrum Augustów	8	12	14-15	595-642
7. KKS Kozienice	8	12	13-15	638-627
8. SMS PZPS II Spała	7	10	15-16	681-677
9. Lechia II	8	8	14-19	688-776
10. UKS Trójka	8	8	13-18	675-713
11. Czarni Rząśnia	7	4	8-18	524-602
12. AZS UWM Olsztyn	8	1	3-24	535-654

Jubileusz i wybory w ChTKKF

W sobotę, 18 listopada, w Chełmie odbyła się uroczysta gala z okazji 65-lecia Towarzystwa Krzewienia Kultury Fizycznej, połączona z wyborami do chełmskich władz TKKF.
- 65 lat działalności Towarzystwa Krzewienia Kultury Fizycznej stawia dziś Towarzystwo w czołówce organizacji, która uwzględnia potrzeby społeczeństwa dotyczące zdrowego typu życia – mówiła otwierając imprezę Wiesława Saganek, wieloletnia szefowa chełmskiego TKKF. - Szczególną uwagę w działalności skupiliśmy na propagowaniu i organizacji szeroko rozumianej aktywności fizycznej wśród różnych grup społecznych poczynając od dzieci w wieku przedszkolnym na grupie seniorów kończąc – dodała. Podczas gali odbyły się też wybory do władz chełmskiego TKKF. Jego prezesem ponownie została W. Saganek. Na jej zastępców wyznaczono: **Magdalene Domańską, Bogdanę Tymochowiczę i Tadeusza Stasieczkę.** Skarbnikiem została Ewa Wierzbicka, a sekretarzem Ewa Budzyńska. Zarząd uzupełniają: **Karol Bednaruk, Tomasz Domański, Bolesław Kapuściński, Stanisław Kapuściński, Ryszard Ogródnicki i Zbigniew Witkowski.**
Na koniec odbyło się wręczenie odznak „Za zasługi dla sportu”. Otrzymali je: **Wiesława Saganek, Zbigniew Furman, Zbigniew Chojnacki, Alina Marciszewska, Bogusław Barszczewski, Henryk Karaś,**



Magdalena Domańska, Marek Mandziuk, Radosław Poświatowski, Adam Wołoszyński i Mirosław Szczepaniak. (kg)

Soczyński nokautuje!

Michał Soczyński, wychowanek MKS II LO, pochodzący z Dorohuska pięściarz, jest wciąż niepokonany na zawodowym ringu. Podczas gali Tymex Boxing Night w Puławach walczący w barwach Queensberry Polska zawodnik odniósł piąte z rzędu zwycięstwo w profesjonalnej karierze.
Rywałem popularnego „Soczka” był Czech **Alessandro Jandese**, który do tej pory w zawodowym ringu stoczył pięć walk, z czego cztery wygrał, jedną przegrał. Michał Soczyński, jak zawsze, bardzo poważnie potraktował swojego rywala. Do tej walki przygotowywał się w Hiszpanii pod okiem dwukrotnego Trenera Roku w świecie boksu, **Gabriela Sarmiento** oraz **Rickiego Pow**, przedstawiciela organizacji WBC. W sali treningowej w miejscowości Elche, odbył wspólne treningi z niekwestionowanym mistrzem **Kiko Martinezem**! Wszystko to było możliwe dzięki ogromnemu zaangażowaniu i wsparciu promotora grupy Queensberry Polska - **Mariusza Krawczyńskiego.**
Jak się okazało na ringu w Puławach przygotowania w Hiszpanii opłaciły się. Soczyński stoczył bardzo dobry pojedynek, zakończony już w drugiej rundzie. Wychowanek MKS II LO znokautował swojego przeciwnika, a zaraz po walce w social mediach Tymex Boxing Night pojawił się taki oto wpis: „Szybka i precyzyjna robota w wykonaniu z pewnością jednego



z największych aktualnie talentów boksu zawodowego. Michał Soczyński wygrywa przez nokaut. Gratulacje”.
Soczyński po raz kolejny potwierdził, że ciężką pracą na treningach można spełniać swoje marzenia, realizować wytyczone cele. Popularny „Soczek” chce jak najwięcej ugrać w zawodowym ringu, ale z całą pewnością będzie też dążył do realizacji swojego wielkiego marzenia, jakim jest udział w igrzyskach olimpijskich. (s)

Kibice narozrabiali. PZPN na razie tylko „pogroził palcem”

Chełmianka ukarana

Komisja Dyscyplinarna Polskiego Związku Piłki Nożnej nałożyła karę na kibiców Chełmianki za śpiewanie antysemickich przyspiewek podczas rozegranego pod koniec października w Świdniku ligowego meczu z tamtejszą Avią. Na szczęście dla klubu obyło się bez kary finansowej.
Kibice Chełmianki i Avii od lat są na wojennej ścieżce. Każdy mecz z ich udziałem to starcie tzw. podwyższonego ryzyka, który wymaga zaangażowanie dodatkowych sił policyjnych. Nie inaczej było w ostatniej ligowej potyczce Avii i Chełmianki, rozegranej pod koniec października w Świdniku. Od początku meczu kibice obydwu drużyn prowokowali się obraźliwymi przyspiewkami. Jedną z nich - „Wasze miejsce w Auschwitz jest, każdy o tym dobrze wie” - skandowaną przez fanów Chełmianki pod adresem kibiców gospodarzy, obserwator spotkania ze strony PZPN uznał za an-

tysemicką, opisał w protokole i wystąpił o zajęcie się sprawą przez Komisję Dyscyplinarną PZPN. Jak ustaliliśmy nieoficjalnie Komisja Dyscyplinarna PZPN już wydała werdykt. Na szczęście nie ukarała klubu z Chełma finansowo, ale nałożyła zakaz wyjazdu zorganizowanych grup kibiców na dwa kolejne mecze ligowe Chełmianki, zawieszając jednocześnie wykonanie kary na sześciomiesięczny okres próby.
Kara, porównując np. do decyzji Komisji Dyscyplinarnej z ubiegłego tygodnia, zgodnie z którą za rasistowskie przyspiewki kibiców klub Śląsk Wrocław ma zapłacić 190 tys. zł, wydaje się łagodna. Kolejny taki incydent może chełmski klub zaboлеć o wiele dotkliwiej.
Chcieliśmy porozmawiać na temat skandalu, do którego doszło w Świdniku, z prezesem Chełmianki **Grzegorzem Gardzińskim**, ale nie odbierał telefonu. (der)

KRZYŻÓWKA

Litery z pól od 1 do 31 utworzą hasło - rozwiązanie niniejszej krzyżówki

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31
1																															
14																															
17																															
29																															
43																															
53																															
59																															
63																															

POZIOMO: 1) zawodowo grają w piłkę; 7) lekarz od wady wymowy; 11) główny składnik bigosu; 14) Zuzanna, Miss Polonia 1958; 15) nauczycielka religii; 16) zbędne kilogramy; 17) Francis, autor książki "Wielki Gatsby"; 19) inaczej rówieśnica, rówieśniczka; 20) popularne wino węgierskie; 22) gadatliwa papuga z czubem; 24) smaczna ryba z górskich potoków; 29) nos słonia; 30) stolica nad Sekwaną; 33) kolarz w żółtej koszulce; 34) inaczej Czarna Woda, jezioro; 35) mocniejsze od króli w talii; 36) Ignacy, autor "Myszeidy"; 37) wywar z ziół; 38) szczątki osoby świętej; 40) kapturowy lub apelacyjny; 41) w głębi obrazu; 43) metr sześcienny drewna; 44) stolica Grecji; 47) Zenon dla przyjaciół; 48) ćwiczy, by zostać profesjonalistą; 49) stolica Albanii; 51) sznurki w świecach; 53) wróżka z "Piotrusia Pana"; 56) nie potrafi czytać i pisać; 58) de Gaulle, były prezydent Francji; 59) zaręczona para; 60) dolna część kopuły nieba; 61) współnicy mają je w kapitale zakładowym; 63) owalny tor kolarski; 64) stolica Syrii. **PIONOWO:** 1) przeciwnik wojen; 2) kierunek malarski Picassa; 3) reguluje przepływ gazu; 4) pierwiastek Sc; 5) symbol miedzi; 6) stolica Senegalu; 8) Pacyfik i Atlantyk; 9) lis polarny inaczej; 10) zespół urządzeń pomiarowych; 12) mocowana do kopyta; 13) odbywa karę w więzieniu; 18) lotnisko dla helikoptera; 21) z niej tran; 22) żaraka lancetowata krócej; 23) dawna gospoda, oberża; 25) materiał do ocieplania budynków; 26) ma korzeń i liście; 27) cukier gronowy; 28) deklinacja i koniugacja; 30) chroniony chiński miś; 31) waluty Nepalu i Seszeli; 32) dowcipy, kawały; 39) Fin i Norweg; 42) kobra indyjska potocznie; 45) budowlaniec z pacą; 46) krem czekoladowy od Ferrero; 50) nie słodko; 52) starożytne liczydło; 54) stolica imperium Inków; 55) najkrótszy z palców dłoni; 56) autor sonetów "Nad głębiami"; 57) ze stolicą w Trypolisie; 62) Iloraz inteligencji.

nowy tydzień

KUPON -

krzyżówki
47/2022

stówka co tydzień!

Rozwiązania obu krzyżówek wraz z wyciętym kuponem należy nadesłać pocztą, wrzucić do naszej skrzynki ogłoszeniowej lub przynieść do redakcji (Chełm, ul. Lwowska 14) w ciągu 10 dni od daty ukazania się tego numeru. Wśród nadawców rozlosujemy 100 zł oraz dwie nagrody niespodzianki.

100 zł za rozwiązanie krzyżówek nr 45/2022 otrzymuje **Jadwiga Marczuk** (Chełm), a nagrody-niespodzianki - **Irena Nafalska** (Chełm), **Wojciech Bąk** (Żmudź).

KRZYŻÓWKA z HASŁEM

Litery z pól ponumerowanych od 1 do 21 utworzą rozwiązanie niniejszej krzyżówki

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21
1																					
10																					
20																					
25																					
35																					
40																					

www.nowytydzien.pl

AGFA

Agfa

Image Center

wywołanie zdjęć cyfrowych
zdjęcia do dokumentów
zdjęcia ze slajdów
zdjęcia ze zdjęć
skanowanie negatywów
fotogadżety
Chełm, Lwowska 8
tel. (082) 565-66-16
fototam.pl
agfachelm@fototam.pl

POZIOMO: 1) czerpany lub toaletowy; 7) kieliszek do wina; 9) zimówki w samochodzie; 10) czerwony grzyb; 12) stara moneta dla kolekcjonera; 15) słynna opera Giacomo Pucciniego; 20) mieszka w stolicy Japonii; 22) ozdobna chusta na szyi; 24) ze stolicą w Paramaribo; 25) dorabia klucze; 28) wirtuoz, wybitny muzyk; 32) grozi sercu; 35) zawody sportowe dla uczczenia czyjejś pamięci; 37) stolica Paragwaju; 39) statek marynarki wojennej; 40) inaczej orzesznik, roślina; 41) krokodyl z Gangesu. **PIONOWO:** 2) jedzony w tłusty czwartek; 3) rodzaj pamięci komputerowej; 4) ciasto ze świeczkami; 5) "Kuzyn ...", powieść Balzaka; 6) pierwiastek Sn; 7) Stanisław, autor "Obłoku Magellana"; 8) do szorowania pięt; 10) łączy brzegi rzeki; 11) rzepakowy do smażenia; 13) ruchoma w kompasie; 14) największe jezioro Etiopii; 16) wygodne elementy krzesel; 17) stan przygnębienia, apatia; 18) jęczmienna lub gryczana; 19) trzecia litera alfabetu greckiego; 21) niewiadoma z równania; 23) pieczeniowy ciemny lub jasny; 25) rodzinne miasto Romana Giertycha; 26) z licznikiem i mianownikiem; 27) kupidyn inaczej; 29) Musk, założyciel SpaceX; 30) największa wyspa Polinezji Francuskiej; 31) lisia kita; 32) oddawany do skupu; 33) linijka wiersza; 34) listwa murarska inaczej; 36) mała Izabela; 38) ultrasonografia krócej.

HOROSKOP NA NOWY TYDZIEŃ

Baran (21.03 – 20.04)

Barany będą zmuszone zainteresować się finansami i stanem swojego konta. Mogą przytrafić się im pomyłki w rachunkach lub kłótnie w bankach. W weekend odpocznijcie – nie warto się wszystkim aż tak bardzo przejmować.

Byk (21.04 – 20.05)

Byki powinny się pokazywać, gdzie tylko mogą, bo wszędzie będą mile widziane. To dobry tydzień na nawiązywanie kontaktów z ludźmi i łagodzenie zawodowych kłótni. Warto porozmawiać z szefem o podwyżce.

Bliźnięta (21.05 – 21.06)

Bliźnięta będą niespokojne. Jednak nikt nie oprze się ich urokowi. Na ważnym spotkaniu nie powinniście zmuszać wszystkich do podporządkowania się waszym planom. Dyplomacja i uśmiech zdziałają cuda!

Rak (22.06 – 22.07)

Raki spędzą spokojny tydzień na rozmowach z przyjaciółmi i bliskimi. Popołudniami chętnie sięgną po ciekawą lekturę lub pójdą do księgarni. Warto przypomnieć sobie o ulubionym hobby. W tym tygodniu uda się Rakom zacząć coś od nowa.

Lew (23.07 – 23.08)

Lwy naberą ochoty do pracy i podejmą się samodzielnego zadania. Ich motywacją do pracy będzie jednak wcześniejsze wyjście do domu lub perspektywa podwyżki! Nie dajcie się poznać jako osoby leniwe i niezdeterminowane. Szczęście wam sprzyja.

Panna (24.08 – 22.09)

Pannom tydzień przyniesie zaskakujące pomysły i oryginalne rozwiązania życiowe. Nie bójcie się eksperymentować! W weekend Panny chętnie oddadzą się rozrywkom i sprawom towarzyskim.

Waga (23.09 – 23.10)

Wagi będą poszukiwać poważnych partnerów do rozmów. Zajmą się również studiowaniem traktatów filozoficznych lub wspomnieniami. Poważna lektura zainspiruje Wagi do dobrych pomysłów.

Skorpion (24.10 – 22.11)

Skorpiony mają przed sobą korzystny tydzień na planowanie podróży i na wizyty u przyjaciół. Skorpiony, które nie lubią podróżować, zatroszczą się o swój dom, może nawet kupią coś do salonu. Dobre pomysły zawodowe lepiej zachować tylko dla siebie.

Strzelec (23.11 – 21.12)

Strzelce będą się przejmować swoim zdrowiem i samopoczuciem. Zafundują sobie coś przyjemnego lub zaczną domagać się zwolnienia! Intuicja was nie zawiedzie. W tym tygodniu lepiej trochę zwolnić tempo!

Koziorożec (22.12 – 20.01)

Koziorożce będą w doskonałym humorze i energicznie zabiorą się do pracy. Z chęcią posłuchają najnowszych ploteczek i rozniosą je dalej. Popołudnia sprzyjają interesom, zyskownym pomysłom i przede wszystkim miłości.

Wodnik (21.01 – 19.02)

Wodniki nie zdradzą nikomu żadnych sekretów. W tym tygodniu ujawnią się ich talenty negocjacyjne i handlowe. Będą w stanie wytargować najniższą cenę nawet od bardzo skąpego sprzedawcy. W weekend ogarnie je filozoficzny nastrój.

Ryby (20.02 – 20.03)

Ryb trzymać się będą zarty i figle. Szczególnie współpracownicy nie powinni wierzyć we wszystkie ich opowieści i tłumaczenia. W miłości powodzenie - pod warunkiem, że nie pomyli Ryby godziny i miejsca spotkania.